

# في القصة السورية المعاصرة

بقلم عدنان بن ذريل

\*\*\*

يذهب الدكتور حسام الخطيب ، وهو فلسطيني يقطن حالياً في الاردن الى ان القصة السورية من حيث تطورها الفني تقسم الى ثلاث مراحل ( ٢ ) :

١ - المرحلة الاولى (املطع الثلاثينيات حتى بداية عام ١٩٥٠ ) وفيها ظهرت بوكرى النثر القصصي ، كما يقول ..

٢ - المرحلة الثانية ( ١٩٥٠ - ١٩٥٨ ) وهي ، كما يقول ، مرحلة بزوغ القصة القصيرة .

٣ - المرحلة الثالثة ( ١٩٥٨ - ١٩٦٥ ) وهي مرحلة بزوغ الرواية على حد زعمه ، ثم ربط ذلك بتطور الثقافة وتطور المؤثرات الاجنبية في التأليف القصصي ..

وهذا رأي غريب ، وخاطيء ، لا يمكن قبوله هو بالاحرى تهران في البحث ، لانه تهوين التأليف القصصي ، بنمط حق الابداع القصصي في سورية ، والبلاد العربية ايضا ..

ففي رأي الدكتور حسام الخطيب المحاولات القصصية ، حتى عام ١٩٥٠ ، ولسنا ندري ما هو الاساس الذي ارتكز اليه لتحديد هذا العام دون غيره ؟! هي محاولات نثر قصصي ، على حد قوله .. في حين بزغت القصة القصيرة مع الخمسينيات ، ولسنا ندري كيف ، او لماذا ؟! ثم بزغت الرواية مع الستينيات .. وايضا دون ان يدلل على ذلك او يوضحه ..

والكاتبان الكباران فؤاد الشايب وشكيب الجابري هما على حد قوله - ورائدان من رواد المؤثرات الاجنبية في القصة السورية !! ، وان هذه المؤثرات هي التي افضجت القصة السورية ودفعتها الى الظهور (٣) في فترات متاخرة لا تزال مفتحة الابواب على الثقافة الغربية ، لترجم ، وتقتبس ، وتقلد ! اي ان العامل الفعال في الانضاج ، هو الاثر الغربي (٤) !!

ولكن من المؤسف ان هذا الرأي لا يمكن قبوله لا جملة ولا تفصيلا ، ذلك ان نتاج الرواد الاوائل للقصة السورية في الفترة العثمانية ، او في فترة الانتداب الفرنسي ، شيء من العجاجة ، والامالة ، والابداع ، والفن ايضا ، بحيث هو اكثر من بوكرى نثر قصصي ، كما يزعم ، وانما هو على العكس قصص ظاهري الانواع

١ - وكان مما تغفل به المرحوم فؤاد الشايب قوله في الكتاب « .. جاء مرجعا وجيدا في موضوعه ، فهو عمل ادبي نقدي موفق ، ربط فيه النقاد جذور الفن القصصي بتراب الحياة والمجتمع ، وعمق النقد بنظرة الباحث الاجتماعي الذي يحلل عناصر البيئة والعصر والمرحلة التاريخية في تكوين الادب القصصي السوري » .

٢ - مقالة « المؤثرات الاجنبية في القصة السورية » لحسام الخطيب ، المعرفة ، فبراير ١٩٧١ ( ص ٨ ) .

٣ و ٤ - جاء حسام الخطيب شارحا هذه المؤثرات في كل مرحلة من تقسيمه ، المرحلة الاولى - كان الكتاب ظاهرين للنهل من الثقافة الغربية ومن الطبيعي ان يستهوهم ما هو اقرب الى نفوسهم فاقبلوا القبلا عظيما على الادب الرومانتيكي ، ( ص ١٦ ) .

التأليف القصصي السوري اليوم في ازدهار ملموس كميا وكيفيا ، كما هو في ازدياد ، ويفوق تقريبا اليوم ضعفي الانتاج الشعري السوري ، وكيفيا هو في تحسن مطرد ، في حين ان الشعر السوري اليوم في تدهور نسبي .. اما التأليف المسرحي في سورية فلا يزال قليلا ، رغم التشجيع الرسمي ، والشعبي عليه ، والجيد فيه نادر ..

ولسنا نستطيع اليوم ان نقول ان الدراسة الادبية ، او ايضا النقد الادبي يواكبان هذا التأليف القصصي السوري ، ذلك ان الدراسة الادبية للقصة الى اليوم مفتقدة في سورية .. وكنت اصدرت عام ١٩٦٦ كتابي « ادب القصة في سورية » وقدمه الرائد القصصي الكبير ، المرحوم فؤاد الشايب ، وهو الكتاب الثاني الجامع في تاريخ الدراسة الادبية (١) للقصة في سورية بعد كتاب شاكر مصطفى ، محاضرات في القصة في سورية حتى الحرب العالمية الثانية ، ويرجع الى عام ١٩٥٨ .. ثم لم تصدر بعد ذلك ، الا الان اية دراسة جملة عن القصة السورية ، وما انجز كدراسات جامعية ، مثل دراسة نعيم الياني في القصة القصيرة في الادب الشامي ، وهي رسالة ماجستير قدمت الى جامعة القاهرة عام ١٩٦٤ ، او دراسة حسام الخطيب عن تفسيرات للتأليف القصصي في سورية ، وقدمت الى جامعة لندن عام ١٩٧٠ ، كل ذلك لا يزال مخطوطا ، في حين نشر مؤخرا الدكتور عمر الدقاق لمحات تاريخية ونقدية عن القصة السورية في كتابه النقدي عن فنون الادب المعاصر ..

ومع ذلك المحاولات المستمرة في النقد الادبي للتأليف القصصي الحديث ، او البحوث الادبية في القصة السورية التي تنشر في الصحف والمجلات تجهد بين الفنية والفنية للتاريخ للقصة السورية ، او تقييمها ، وتبين مراحلها وخصائصها ..

وقد طلع الدكتور حسام الخطيب مؤخرا براى من القصة السورية ، ومراحل نشوئها وتكونها ، نشته هنا ، ونرد عليه ، قبل الحديث في مجموعتين قصصيتين بارزتين ظهرتا حديثا لرائدين معاصرين في القصة السورية ، احدهما : « فارس مدينة القنطرة » لمبدع السلام العجيلي ، والاخرى « الوليمة » لاسكندر لوقا ، لعل في عرض هذا الرأي ، والد عليه ما يقدم لفهم فنية المجموعتين المذكورتين .

والاساليب : ظاهر الخصائص والمميزات ..

والمعروف ان الفترة العثمانية شهدت جهدا للتأليف القصصي ، وايضا المسرحي ، وذلك على نطاق واسع ليس فقط في سورية ، بل في البلاد العربية الاخرى وخاصة لبنان ومصر ، ونرى فيها رواد في الفنون مثل بطرس البستاني ، ونعمان القسطللي ، وقسطنطين خوري ، واديب اسحق ، وسليم وحنا عنجوري ، وشكري العسلي وميخائيل الصقال ، وتوماس ايوب وغيرهم ..

كما ان فترة الانتداب الفرنسي نفسها تميزت بتوعية ممتازة في التأليف القصصي ، وايضا المسرحي ، استغل لها اصالتها ، وقيمتها .. وذلك عند علي خلقي الذي اصدر عام ١٩٣١ « ربيع وخريف » وفيها قصص ناجحة تماما ، وفؤاد الشايب الذي اصدر عام ١٩٤٤ « تاريخ جرح » الذي يعتبر بداية عصر القصة الفنية في سورية ، ومعروف الرناتوق الذي اصدر عام ١٩٢٨ - ١٩٢٩ روايته التاريخية الخالدة « سيد فريش » في ثلاثة اجزاء ، واعقبها بروايات تاريخية اخرى تعتبر من اقوى ما كتب في القصص التاريخي الى اليوم ، ثم « قوس قزح » عام ١٩٤٦ وغيرها ..

ناهيك بعشرات مس كبار رواد القصة السورية الفنية المميزة الاسلوب والخصائص ، مثل محمد النجار ، ومظفر سلطان ، وسامي كيلي ، وعلي الططولي ، وصلاح المنجد ، وسلمي الحفار ، ووداد سكاكيني ، والفة الادلي ، وخير الدين الايوبي ، وليان ديراني وغيرهم وغيرهم ..

اذا كان يزعم الدكتور حسام الخطيب ان التأليف القصصي حتى الخمسينيات هو بواكر نشر قصصي .. فلنا ندرى ماذا سيقول في رأي الاستاذ شاكر مصطفى الذي كان اول من خص القصة السورية بدراسة جامعة ، توقف فيها عند عام ١٩٤٥ ..

ثم يضيف ان ادب الكتاب العربيين وقتها - يمكن ان يعد رافدا من روافد المؤثرات الاجنبية ، لان ادبيهم في تلك المرحلة كان نسخة محورة عن الادب الاوروبي ، ولا سيما الفرنسي ( ص ١٨ ) ، كما يقول في مصطفى لطفي المنفلوطي : وهو وسيط للتألفية الفرنسية الرومانتيكية الواسع نائرا عظيما على الكتاب السوريين ، ( ص ١٦ ) .. وفي المرحلة الثانية يقول : تظهر عند كتاب المرحلة الثانية قدرة تلوق قدرة سابقيهم على نحت المؤثرات ، كما نكس اعماهم الافكار المادجة في الادب الاوروبي المعاصر ، مع تفاوت بين التقليد الاممي ، والانتقائية الواسع ( ص ٢٥ ) ، ثم يقول في المرحلة الثالثة : ازدياد فعالية المؤثرات الاكلو امريكية ، مع اتساع وتنوع المؤثرات الاجنبية بوجه عام ، واتجاه الكتاب الى المزيد من الاصطفائية في موقفهم من المؤثرات ( ص ٢٩ ) ، ثم يضرب مثلا على دراسة المؤثرات ، فيجمل رواية « في المنفى » لجورج سالم ، ويقارنها برواية « القصية » لثلاثاء ( ص ٢٢ - ٢٤ ) .

٥ - القصة في سورية ، لشاكر مصطفى ، مصر ١٩٥٨ ص ٣٠١ ، وانظر ص ٢٢٥ - ٢٢٦ .

ان الاستاذ شاكر مصطفى يقطع ، بسل يؤكد ان ما يسميه القصة الفنية ظهرت (٥) حوالي عام ١٩٣٠ في احد اعداد مجلة « الدهور » او « الناقد » او غيرها ، ويوضح مقصوده من التسمية ، فيقول « لا نقصد بهذه الكلمة لونا خاصا من الوان القصص ، ولا نسلب الفن عن الالوان الاخرى ، وانما نقصد فقط القصة بمعناها الفني الحديث وكلون ادبي خاص » (٦) .

ثم يذكر انه قبل ذلك انشوع في القصة (٧) ، هي ما يسميه القصة الرومانتيكية ، والقصة - الصورة ، والقصة التاريخية ، ويربط ذلك بالتأليف القصصي العربي في لبنان ، ومصر ، والعراق ، او التأليف القصصي عند المجرين ..

ويذهب الاستاذ شاكر مصطفى في دراسته الى ان القصة السورية تطورت في فترة ما بين الحربين العالميتين من قصة رومانتيكية ، الى قصة صورة ، او قصة اجتماعية ، الى قصة فنية ، بحيث يكون النوعان السابقان تمهيدا للقصة الفنية في نظره (٨) ، وان القصة التاريخية ظهرت مع القصة الصورة ، الى ما هنالك .. وكنا رددنا عليه باننا لا يمكن قبول معتقده في هذا التطور (٩) ، الا اذا كان يقصد منه الشكل ، والاستنزال وليس التبدل او التغير اللذين يطران على الآداب الكبرى فيميزان عصورها ونتائجها .. وذلك من حيث انه لا يعقل ان يتطور الادب القصصي السوري في فترة عشرة اعوام (١٠) مثل هذا التطور ، الذي هو بالاحرى شكل ، واستنزال ..

ذلك ان التطور في الادب القصصي عندنا يتعلق بالاحرى بمقومات ، وعناصر قصصية ابعد غورا ، لونت وتلون الادب القصصي السوري منذ الثلاثينيات ، ويميز وتميز الانتاج فيه الى واقعي ولسه انواع اهمها اليوم الوطني ، ووجداني وابرز انواعه الانساني ، ثم الرمزي ، وحاليا القصة القصيرة فيه (١١) ..

والمجموعتان القصصيتان الحديثتان « فارس مدينة القنطرة » للدكتور عبد السلام العجيلي ، وهي مجموعته القصصية العاشرة وله روايتوكتابتان من حكايات الاسفار ، ثم « الوليمة » للاستاذ اسكندر لوقا ، وهي ايضا المجموعة القصصية الحادية عشرة له ، كانت كلها قصصا قصيرة وفي معظمها تحليلية .. هما بالفعل تحلمان دلائل بارزة مميزة على تجربة القصة السورية المعاصرة ، ومراحلها (١٢) ..

التأليف القصصي عند عبد السلام العجيلي يرجع الى ايام تحصيله الطب في جامعة دمشق ، في اواخر الثلاثينيات واولال الاربعينيات ، وكان وقتها متفوقا فيه ، ونجح في احدى مسابقات مجلة « الصباح » الدمشقية بقصته الطبية « قطرات دم » التي نجدها في مجموعته القصصية الاولى « بنت الساحرة » التي ترجع الى عام

والإحياء النفسي والسر ، وكيف يستغل الناس ذلك لاهوائهم ، وبعضها ذني ، وإلى ما هنالك .. الموضوعات اذن متنوعة ، وهي نفسها موضوعات العجيلي ، الذي تعالج قصصه قضايا إنسانيا في أفقها الأوسع ، ويجمع فيها بين الواقعي والخيال ، المتحقق العيني والممكن التوهم (١٦) ..

ان البناء القصصي هو الذي يلفت النظر في هذه المجموعة ، اذ البناء القصصي عند العجيلي كان ولا يزال البناء السردى الذي يتكامل فيه السرد والوصف والتحليل ، ويقوم على حادثة كبيرة ذات بداية ونهاية ، او عدة حوادث متداخلة .. ان هذا البناء هو الذي يضطره الى بسط موضوعين يساقون بينهما لعرض الاحداث ، او تحليل المواقف والتفسيات ..

فمثلا « فارس مدينة القنطرة » اذا كانت قصة تاريخية منقولة من مخطوطة اندلسية تحوي على مذكرات فارس شاعر اندلسي ، يؤرخ فيها لفترة تهقر العرب ، الى الساحل الجنوبي في الاندلس والفن والدسائس التي حصلت فيها .. فقد انتقى موضوعها من اخبار احد الفرسان وقتها واجراها بنفس طريقة عرضها ، وب نفس أسلوبها المركز ذي الجمل القصيرة ، كما دونت يوما اثر يوم ..

في حين قصة « نبوءات الشيخ سلمان » مثلا تحري على لسان المتحدث المخور ، وهو من المتطوعة القدامى في حرب فلسطين عام ١٩٤٨ ، وهي ذكريات له شيقة حقا ، أبرزها هذه النبوءات عن عدم جدوى تلك الحرب وطرقها ، وفيها اوصاف شيقة للمواقف وسط زحف المتطوعين في الجبال الوعرة ، واستقبال الاهالي لهم ، وسلوكهم ازاءهم ، او معتقدهم فيهم .. الموضوع هنا بالفعل موحد ..

في حين في « مذاق النعل » نبدأ مع المتحدث وهو ضيف احد الامراء على الخليج العربي ، يصف شعوره هناك ، احد اتباع الامير او المستخدمين عنده بوافيه على البحر ، وبعد احاديث عن الامارة والشعب الامي فيها والسجن والكرامة الانسانية ، يسرد هذا المستخدم ، وهو ليس من الامارة ما جرى له في بلده ، من تعذيب واهانة في السجن هناك دفعت به الى الهجرة عن وطنه .. الموضوع هنا مزدوج ، والسرد الثاني يمكن ان يقوم لوحده بدون السرد الاول .. وهكذا دواليك ..

ولست اكرر ان هذا التلخيص للقصص يسيء الى فنيتها ، وما فيها من لمحات ذكية ، وتحليلات انسانية مختلفة ، ولكني تعمدته لظاهر بواسطته كيف ان التقنية فيها ظلت هي تقنية القصة الفنية المعهودة عند علي خلكي ، وفؤاد الشاب ، ومظفر سلطان ، ونسيب الاختيار وغيرهم ، يطعمها العجيلي بطابع خصوصياته او انسانيته وما هكذا التحليل ، ولا التقنية في المجموعة الثانية ، التي

١٩٤٥ : ونشرتها مجلة « الادب » في بيروت عام ١٩٤٨ . في حين كان اسكندر لوقا ينشر في القصة منذ عام ١٩٤٩ وصدرت مجموعته القصصية الاولى ، وهي « حب في كنيسة » عام ١٩٥٢ .. وهناك فوارق كبيرة بين ادب هذين الراثين ، ولكني حرصت على الجمع بينهما في هذا البحث ، لانهما اليوم من جهة ، طليعة منتجة ، مخلصه لادبها وانتاجها ، ولانهما من جهة اخرى ، واقعيان انسانيان معنيان بالتحليل ككل على طريقته (١٣) ، عبد السلام العجيلي يؤثر التحليل عبر السرد ، واسكندر لوقا يؤثر اللقطة وايحاءها النفسي .. ناهيك باننا ازاء هاتين المجموعتين الحديتين سنتقف على خصائص بارزة مميزة في ادبهما وفتيتهما ، لدرجة انه يغدو من الصعب جمعهما تحت مذهب واقعي انساني ، او تحليلي واحد ، اذ يصير ادب اسكندر لوقا الى الرمز الانساني القائم على الحادثة المفردة تنسقط ايحاءاتها تسقطا ، بينما يظل ادب عبد السلام العجيلي ادب واقعية انسانية سرديّة ، ترن بكل ثقلا ..

ولا مراء ان ذلك كاف للتدليل اليوم على صعوبة البت في امر تطور القصة السورية ، ومراحلها ، وانسه يلزمنا بالاحرى لذلك التروى العلمي والفني ، التزيه ، الامين ، ابتداء من الوقائع الفعلية نفسها ..

تضم (١٤) مجموعة « فارس القنطرة » خمس قصص متنوعة الموضوع والتقنية ، والاولى والتي تحصل المجموعة عنوانها قصة تاريخية من الاندلس تصا موضوعا ، ثم الثانية والثالثة من وحي الاسفار ، وهما مركبتان ، يتساقون فيهما في كل منهما موضوعان شيقان فيهما في الاساس في القصة الثانية صورة نفسية اجتماعية للتعذيب والتنكيل بالانسان ، وفي القصة الثالثة العفة والحب ، وايضا النسيان ، ثم الرابعة قومية من وحي حرب فلسطين عام ١٩٤٨ ، وهي بالاحرى ذات موضوع موحد يوجهه التشويق لسرد ذكريات شيقة ، ثم الاخيرة لوحة نفسية اجتماعية جامعة ، وهي واسعة الاطراف ، متشعبة المسالك ، بل هي مفككة ، تركها صاحبها كذلك كما هو يصرح (١٥) لان موضوعها اضطره الى ذلك ، وتجمع بين العلم والخرافة الشعبية ، وتدور حول الايمان بالغيب وضرب التسلل وكشف البخت ، والتلبسات ،

٧ و ٨ - المصدر السابق ، ص ٢٥٢ وما بعدها ٩ و ١٠ - ادب القصة في سورية لعنان بن ذريل ، دمشق ١٩٦٦ ، ص ٨٦ و ٨٧ ، ١١ - المصدر نفسه المقدمة ص ٥ وما بعدها ، وهل من مذاهب ادبية ص ١٩٨ وما بعدها ١٢ و ١٣ - في كتابنا السابق الذكر فصلان عن متجزئتهما السابقة ، راجع ص ٢٠٩ - ٢٢٢ و ص ٢٢١ - ٢٢٩ . ١٤ - فارس مدينة القنطرة ، لعبد السلام العجيلي ، بيروت ، يناير ١٩٧١ ، ص ١٥ - المصدر السابق الذكر ، ص ١٨٨ ، ١٦ - راجع كتابنا عبد السلام العجيلي ، دراسة نفسية لن الوصف القصصي والروائي ، دمشق ١٩٧٠ ، ص ٢٩ و ٢٦ و ٩٦ وغيرها ، وراجع فارس مدينة القنطرة ص ١٩٤ .

## لبلة مولدي

قبيل ان الخريف فصل عليل  
يلبس الارض خلة من ذبول  
بينما الصيف يملأ الكون زهوا  
ويرد العليل غير عليل  
بيد ان الخريف يفصل عندي  
كل فصل مبارك في الفصول  
كان في ليله الكتيب انثاقى  
من دجى الالوجود والمجهول

شكر الله الجر

جيبيل - لبنان

دوهم طبقة « في التجربة » في الخطيئة ، السقي فيها والتستر عليها « الشجرة اليابسة » في زواج فناء « عودة الخروف الآخر » في فرار ولد من بيت الابوة « الثعلب » في زحف العدو برصاصه على القاتلين المقاومين « الزرع » افعال في التربية العائلية يؤدي الى موت فناء ، وتعذيب الاخرى « طفولة » براءة طفلين في معاكسة سيدة جميلة وكلها « الوليمة » في موت خاطلة في بحران دمها رجما ، بينما احد الذين يغتمون عن الرجح يتحدى ..

اننا نترى بالفعل كيف ان حوادث هذه القصص حوادث من الحياة مركزة وفريدة ، ولكن التعليق عليها ، على آخرتها الغامضة وموافقها ، يحلها السى طاقة من الالقاء الانساني ، او الرمزي الانساني ..

وبالنسبة احب ، قبل ان اترك القلم ، ان اذكر الاستاذ اسكندر لوقا ان هذه الطريقة مطروقة في ادبنا القصصي السوري الحديث (١٩) ، وكان توسع فيها في اتجاه تداعي الخواطر والافكار الاستاذ عادل ابو شنب بغية رسم لوحة قصصية جامعة ، ليس بالفردي انسانية ، ولكن لوحة جامعة نفسية حية ، ضمنية او من الذكريات ..

وكتبت درستها على منجزات عادل ابو شنب وعلقت عليها في كتابي الانف الذكر (٢٠) ، انها بالفعل عامل ابعاء ، ولكنها متعة للقارىء ، سواء عند ابي شنب او في هذه المجموعة ، علاوة على انها في هذه المجموعة تشعر بالغير ، وخاصة الغير الذي يكون انسانا خيرا ، وليس شريرا ، فتعمل الى اكتساب صفة العبرة الانسانية ..

واخيرا ليس صحيحا ان القصة السورية تسير اليوم في طرقات متشعبة ، طويلة وانه لا بد من الاناة في تبينها ، والحكم عليها ؟! الراي للسادة القراء ، والسى لقاء ..

دمشق

هي مجموعة انسانية ، لنماذج من احداث ، او مواقف انسانية ينسقط صاحبها ابعائها تسقطا .. كل قصص هذه المجموعة الحديثة : « الوليمة » للاستاذ اسكندر لوقا (١٧) قصص من الحياة ، وكلها يقوم على الحادثة ، انها لقطات لمواقف ، يمكن نعتها بفريدة لانها عامة او غريبة او نادرة او بطولية .. والتتركيز في اللقطة واضح حقا بما يشعر بالمول ، والانتقال ، والفن ايضا لتكون اللقطة معبرة ، ذات ابعاء انساني ..

ولكن الجديد في هذه المجموعة هو التقنية في مساواة التعليق على الحركة العامة للحادثة ، وما تنطوي عليه من مواقف كبرى وصغرى .. والتعليق هنا يأتي بدون مقدمات ، وهو اصوات لراوي الحادثة عن ذكرياته او ميوله او انطباعاته او رايه ايضا فيما يرى او يسمع ، ونجدها لدى كل فقرة في القصة ، وحيانا في سطرين وحيانا اكثر ، او اقل ..

والنتيجة تكون ان الحادثة تستحيل بالفعل الى عبء ، الى يورة تامل ، او تعاطف ، تضطر القارىء الى المشاركة الوجدانية وحيانا الفكرية ، في جسو انساني يحمل ابعاء الرمز ، ولكن ليست هذه الطريقة وتقنياتها هي الطريقة الرمزية التي كنا نقرأها في قصص المرحوم بشر فارس او غيره (١٨) ..

اذ الرمزية في القصة تجربة ذاتية ، تظل مغلقة في عالم الذات المعلق ، وبدون حادث معين ولا تعليق عليها ، في حين هنا الحادثة واقعية من ماجريات الحياة اليومية ، ولكنها فريدة معبرة ، والتعليق عليها يحلها السى موقف انساني يحتمل الابعاء الرمزية .. وللخصص للمجهول هذه القصص والحوادث المختلفة فيها :

« المعلم » مقتل معلم بسبب اشاعة عن علاقة له مع طاهية المختار « عالم طبيعي » ، دوددت ب متسكع ضائع لارملة شابة ، كان لم يحدث ترمل .. « هيرودوس » ، قتل رجل تقي بتحريض امرأة فاسقة ينتظرون التحقيق فيه « التبار » زواج بالقصر تتعده صبية ، يحار له الابوان ، « السؤال » راعي يحب تتودد اليه محبوبته « المسافر » موت طفل ، ولا ينفع فيه الطب « غدار يا زمان » عن الفقير المعنوه الذي كان يقول الازجال في شوارع دمشق على مصفوره مصفوري يسا عصفور ، ويتناول بها كل ما يراه ، فيتسلى بها المتسكعون « النجاة » موت عجوز اثر توديعه وحيد المهاجر « المنتصر » فرح الاب بوليد الصبي « بصوت مرتفع » تايد كهل لشاب من اسرة كريمة يتحدى اهله ويتزوج من خادمة ، يظهر ان هذا الكهل قبلها فقد حبيبته بفعل قتل والده لها لانها

١٧ - الوليمة لاسكندر لوقا ، دمشق ، حزيران ١٩٧١ ، ١٨ - كنا نشرنا في « النقاد » عدة يحون عن الرمزية عند بشر فارس وغيره ١٩ ، ٢٠ - راجع في كتابنا ادب القصة في سورية ، السابق الذكر ، ص ٢٦٠ - ٢٧٨ والمراجع التي يحيل اليها ..

عدنان بن ذبول



## نهر الازهر

وانشا الروض والازهار باكره  
على الوجود ، وللتاريخ ذاكره  
ولا الفرات اذا ما جاش زاخره  
وفي النسيم والافساق عاطره  
ذرى القرائح ، ما يرتد ناظره  
على الدهور ، اذا نادت منائر  
كالضوء يمتد ، ان لاحت بشائره  
وباطن الحق لا تخفي مظاهره  
الا كما جاء في القرآن امره  
بنى واعلى . فهل تنسى مآثره  
بالفكر والذكر - ما قامت منابره

وبارق القد قد غمت مصادره  
سناؤك الجهم والاشراق باهره  
وللزمان طباع ما تفاديه  
تلك الينابيع ، ام للموج هاديه  
ملء الضفاف ، فان الله فاطره  
وللعروب والاقوام سائره  
وباعت الشرق . ما ذلت مصانره  
وللحصارة تيار يساده  
فكيف يختار وهي العزم خائره  
فمما الصراع اذا نامت كواسره  
للخصم . ان سلاح الفكر فاهره  
تحرروا ، وسما بالحق ناشره  
ما ضاع شعب وهادي الدين زاجره  
فالكون فيه قديم لا يحاذره  
والعقل رائد هذا الكون عابره  
كلاهما خير الابداع ، وافره

بالمشرقين . وللإسلام واتسره  
تلك الموانيق ما زالت تخامره  
هل يهزم الشعب ان صحت بصائره  
الا ندأوك ، والالهام طاهره  
مع الخلود لقاء قام ناذره  
لا بالعديد ، اذا عدت عساكره  
لا بالهتاف ، اذا ما ثار نائره  
فليرفع الرأس باسم الله حائره

يا وادي الورد ! احيا الورد ماطره  
أي الكسى منك أشهى - حين تغلغها  
لا النيل أزكى ندى منه ولا بردى  
ثوى عيقا . وفي الأشجار وارقه  
يسوق ألفا من الأعوام ممطيا  
يفيض وحيا والهاما وعاطفة  
( الله أكبر ) في الأجواء سارية  
بنى الحقيقة . هل تبلى معالمها  
بنى الوجود . فلا قول ولا عمل  
بنى الطوم . بناها في مداركها  
شيوخه أمة الإسلام خالدة

يا موئل الأسمى ! ان اليوم مضطرب  
يا موقد الأمل القدسي أين مضى  
عدا الزمان علينا في نوائبه  
نهر العقيدة جار منك ام نضبت  
يا واهب النهر ! لا تبخل بعودته  
جرى سخيا . فللإسلام منله  
مكون الدول الكبرى وخالقها  
ثوى عميقا . وللتاريخ منعطف  
وللعقائد أسواق وأردنية  
هل بت في الضمير ام في عزلة كبرت  
المهمون بنوك الصيد ان نهضوا  
قد يعظم الدين يوما بالرجال اذا  
ما الدين للشعب الا عزة وهدي  
يجري التطور من ضيق الى سعة  
الكون لله . جل الله خالقه  
سر التطور في دين وفي عمل

أبا العقيدة ! جباران قد نزلا  
متى المناجزة الكبرى وفي دمه  
ليست هزيمة شعب في جفافله  
ان نامت الأسد من لاسد يوقظها  
ايظف عقيدة هذا الشرق ان له  
بالرأي والتكلم الأعلى تقدمه  
بالمسلم والخلق الباني مسيرته  
الروح ذخ لهذا الشرق في غده

سليم الرافعي

طرابلس - لبنان

ويتعرف الى شيء من الادب العربي القديم .. ويشغل أيضا مدرسا  
بمدرسة الخراوي ، زماعلا بها شاعر دمياط المخطي - علي العزبي  
الذي يكبره قليلا في السن ، وبشاركه في الإقامات الوطنية ..  
ويشب القى الغاياني وسط مؤثرات ثقافية محدودة ، كانت  
تسعى في ذلك الاقليم المشتغل بالتجارة والصناعة .. وتزعم تلك الحركة  
الثقافية التوارثة : فنانان من خريجي معاهد المدينة فئة شبوخ الدين  
والفقه والشرع ابناء « المعهد الشبولي » القائم هناك منذ عام ١٢٧٥م -  
نسبة الى الشيخ ابراهيم الشبولي ، وورثته مدرسة جامع البحر التي  
تحولت الى المعهد الديني الأزهرى هناك .. وكان منهم معلمون ووعاظ  
وخطباء في المساجد ، ومفسرون ومؤلفون في الفقه .. ثم فئة أخرى من  
الشباب ادركتها حرفة الآداب ، فاخذت تحذق مشاهير الشعراء  
والكتاب القدماء والحديثين ، قبل ان يشق كل فرد منها طريقه الخاص  
.. وكانت تصل اليهم صحف عصرهم ومجلاهم ، وفي مقدمتها « اللواء »  
و « الأهرام » و « المؤيد » حاملة اليهم انباء حركته الوطنية والقومية  
وجها مصطفى كامل وزملائه ، مع احداث العالم الخارجي وأخبار  
الدنيا ..



نقولا يوسف

وعلى مر اعوام تلك الفترة ، ولد ونشأ في ذلك الاقليم من فئة  
الشعراء : حمدي النشار ( ١٨٧٢ ) وعلي العزبي ( ١٨٨٢ ) وعلي  
الغاياني ( ١٨٨٥ ) .. ونلام محمود عماد ( ١٨٩١ ) ومحمد مصطفى  
الماحي ( ١٨٩٥ ) وطارح الجبلاوي ( ١٨٩٥ ) وعبد اللطيف النشار  
( ١٨٩٨ ) ومحمد الاسمر ( ١٩٠٠ ) وطارح الناهي ( ١٩٠٢ ) ومحمد  
مصطفى حمام ، ومحمود عبد الحى ( ١٩٠٤ ) غير شعراء آخرين  
عاصروا هؤلاء ولم يشتهروا مثلهم ، وفيهم من جاء بعدهم وحاز الكثير او  
القليل من الشهرة .. (١)

وفي تلك المدينة المحدودة النطاق ، والمتعارفة السكان ، حيث  
نشأ شاعرنا الغاياني كانت تتجلى بين الحين والحين « ظاهرة » ممتوية  
تعطف مرة فيسبون « فئة » وتلين أخرى في مناقرة او نقاش هو  
اختلاف بين الآراء في بعض المسائل المعنوية او الاجتماعية .. وفي  
احدها عام ١٩٠٧ ، اشتبك علي الغاياني وكما يزل في مطلع الشباب ،  
وتعرفى للإستقال بضمه إيام ، كما سيلى ..

ومن تلك الظاهرة كتب مرة ادب من هذه البلدة يقول : (٢)  
« .. ومن العجيب ان دمياط التاجرة الصناع تستجيب للمعاني  
الذخيرة وتجاوب معها ، وتكون بيئة خصبة للتفكير .. وقلما تجسد  
مدينة تحس الخلافات المعنوية كدمياط .. حدث مرة ان اختلف  
عائلا جليلان حول بعض المسائل الدينية ، فلذا دمياط فريقان  
يشناظران ويتناقضان ، ويتبادلان الحجج والأسانيد ، وان شئت قلن ان  
البلدة انقسمت الى مدرستين ، حتى ليسال الرجل منهم أخاه :  
أرمالي أنت أم خفري ؟! - نسبة الى الشيخ الرمالى والشيخ  
الخفري - كما يسألان الناس عن الوانهم السياسية او اتجاهاتهم  
الحزبية بلد يعيش في الفكر الى هذا الحد هو ممن لم يشك بلد  
حسان فتان .. »

ويقتصر الكتاب الرومى عبد الحميد حمدي ( ١٨٨٥ - ١٩٥٠ )  
صاحب النسخ والقصايم ، والتبرير ، ذكريات نشرة الامرام قبيل  
وفاته ، عن مسقط رأسه ومسرح صباه ( دمياط ) انه عاصر هناك  
جمعية لها بعض ابناء ذلك العهد ، ومنهم الشاب محمد فريد وجدي  
( الباحث المؤلف فيما بعد ) وكان يومذاك يعيش مع ابيهم مصطفى  
وجدي وكيل محافظة دمياط . ويسهم في جماعاتها الأدبية .. لم يقول :  
« واهل دمياط قوم محبوبون للقراءة والذبح ، وبخاصة في الأدهب  
الدينية . وكان فريق منهم في العهد الذي اكبره ( ١٨٩٦ ) قد اشتقوا  
المبادئ الصوفية . وكان على رأسهم سيد فاضل هو الرومى الشيخ  
مصطفى مشرفة ( والد العالم علي مصطفى مشرفة ) وقد اختلف حوله  
بعض الشبان من طلاب العلم ، فارتاب اهل السنة في إباحاتهم ، ورموهم  
باللحاد .. وكان لذلك فجة استمرت وقتا ما .. » (٣)

## علي الغاياني الشاعر والكاتب والصحفي

بقلم نقولا يوسف

\*\*\*

عرفنا بين المجاهدين العرب الحديثين ، كاتباً شاعراً وصحفيًا ثائراً ، لم  
يمتلك طيلة حياته غير قلم مرهف ومبادئ مثلى فجردها جميعاً لمقاومة  
المساوئ المتخفية في عصره ، والمظالم الظالمة على بلده .. ولم يشته  
السجن والثقيف والحاجة ، عن مواصلة الجهاد والدعوة والكتابة الى  
اليوم الاخير من عمره .. يحركه دائما ولاه غريزي خالص لوطنه  
وشرفه ودينه ، مع زهد في اغراض الدنيا ، ودأب على العمل والكبح .  
هو المشهور المنسي « الشيخ علي الغاياني » الذي يحمل هنا  
« درامة » حياته في اربعة فصول متعاقبة ، تتفاوت في اطوالها الزمنية ،  
وتستغرق جميعاً على مسرح الحياة الدنيا حوالي سبعين عاماً  
( ١٨٨٥ - ١٩٥٦ ) .

فلذا كان الفصل الأول فنحن بمدينة دمياط الجامعة اليوم كما  
كانت منذ اقدم المصور عند مصب النيل في الجسر ، بين البحيرة  
والحقل والثر .. حيث قسى علي محمود الغاياني الاسودم الاثنين  
والعشرين الاول من حياته .. هناك في حي عربي شعبي شيق ، ولد  
عام ١٨٨٥ لآية الشيخ محمود الغاياني صاحب مدرسة اولية صفرة  
انقلت بوفاته .. وفي المدرسة الابتدائية الالهية التي انشأها علي  
الحزواي عام ١٨٧٢ وسماها « مدرسة الفتوح الرباني » ، وما زالت  
الى يومنا مفتوحة الابواب باسم « مدرسة الخراوي » تلقى العبيسي  
تعليمه الاول : القرآن الكريم ، ومبادئ العربية والحساب والخط ..  
ثم تراء بعدها بين طلاب المعهد الديني الأزهرى بجوامع البحر  
بدمياط ، يستزيد من العلوم الدينية والفقه واللغة بضع سنوات ،

وشهد علي القاياني في صباه تلك القارعات - كما شهد علي بعد - ما حدث عام ١٩٠٩ بين اتصال التجديد وبين المحافظين عيسى القديم في تلك المدينة يوم سنت الحكومة قانونا ونظاما جديدين للمعاهد الدينية ورأت فيها الى الأزهر وكان ما كان بين الطرفين ، حتى هدأت العاصفة وسرى النظام الجديد علي المهمل وبزوال ..

اما ما حدث عام ١٩٠٧ وساء القاياني « فتنة » وسجن بسبب مشاركته فيها فقد بدأت قبيل رحيل شاعرنا الى القاهرة ، وتنافس امرها بعد ايام من رحلته .. واحتل بمسجد بصفة شاعر من افانته بالعاصمة .. ومجمل هذه القصة ان احد علماء الدين بديعيا ، اسمه « الشيخ حسن علي » اعلن رايه الخاص في « تحريم صناديق التدوير للولايه والتوسل باصحاب القبور » ونفى قبول القاياني بالخطوة للولايه ، فان التوسل لا يكون الا وحده لا شريك له .. « ففسار عليه المحافظون علي القديم .. وتعقدت المشكله ..

وبروي علي القاياني هذه الحكاية وذويها في مذكراته ، كما يلي : (١) :

« حدث في شهر مايو عام ١٩٠٧ ، خلاف بين علماء الدين في نفس دمياط ، ادى الي فتنة دينية اشتعلت نارها بتدخل المصاوم فيها ، ورفع امرها الي مشيخة الأزهر وسو القديوي . وكاد يستغل خطبها بتحريض العلماء لدي افكار الضيقة البالية علي اداء مخالفتهم من الصلحين . وما زال الجهل والحق يقودان حزب الضلال ، حتى استمدت مشيخة الأزهر من دمياط ، العالم الذي جهر بالحق ، وشنع علي صناديق التدوير ، والتوسل بأرباب القبور ، ونفى قول القائلين بالخلافة للولايه . وانفد مجلس الإدارة لحاكمته فكسان الحكم .. يقضي بمنع العالم من التدريس ، وينقطع مرتبه وجرانيه ستة كاملة .. يقدم شيخ علماء دمياط اخرا شهادة للشيخية بحسن سلوكه ..

اما عن صلة علي القاياني بهذا الحادث وقد كان من انصار هذا الشيخ ، ومن المؤيدين لفكرته فانه ما كاد يرتحل الي القاهرة ( في ) من ابريل ( ١٩٠٧ ) ، وبشغل محررا بجريدة « الجوابب المصرية » لصاحبها خليل مطران ، حتى شرع يكتب مدافعا عن الشيخ ويهاجم معاديه ، وكانت فاتحة حملاته القلمية المتصلة في الميادين الاجتماعية والسياسية .. ولي مذكراته يتابع القصة بقوله :

« .. وقد كنت اذ ذاك محررا بجريدة « الجوابب المصرية » فتبعت هذه الفتنة الشعوية ، واخذت اكتب واستكتب لغيري من الكتاب ، متصيرين للحق ، معاربين الباطل . فكان قولي لثيلا علي المطالين . فلحقا تاييدا من القراء والكتاب ومنهم الدكتور شبلي شميل الذي لم تكن تعرف من هو علمه وشهرته في ذلك الوقت . فديروا لي ميكية ترعهم من سماع صوني ، وتكون انتفاك في ، وغياا لي علي حقناتي التي شاركني فيها كثيرون من مصليح الاسمة وفصلاتها ، وايدوني في موافقي .. اما هذه الكتيبة فهي ادخال الجيش بدسوى انني عويت من الفرقة العسكرية طلب العلم ، ولسم افقي المسدة المتفاوتية بعد المرافاة بدين اشتغالي بحرفة سواء . فقدموا الي « الحربية » مطافهم ، وامطروا علي ادارة القرعة رسالهم ، واخذت التحقيق دورا يعرفه من يعرف قانون القرعة ... فكانت النتيجة انني سجنحت بفشلات العياضية التي عشر يوما ( من ١٨ الي ٢٠ ديسمبر ١٩٠٧ ) تحت التحقيق . ثم اطلق سراحي لاسباب باحسنة .. وقد نلعت قصيدة طويلة في مدة السجن ... »

ومما جاء في هذه القصيدة : (٥)  
فليعلم الخصماء انني فاقسم في كل حال بالمقام الارفع  
فالذا حلت بصاري يوم الوقيى فارتدت منى لايت غيب مودع  
والذا كتبت فتمسمة او تقسمة للعالم الفضائل او للعلمى  
انا لم اجبه الا بقول الله في تشريعه والله خير مشرع  
فالذا لعنا القرآن مهجورا ولم تعيا بعجته الشيوخ وتقع

وغدا فيه الديسن بين الناس لا يدري ويحسب انه ذا الاملى  
فعلى بنسبي الاسلام الف تحية ان كان هذا من بينه الركع  
ثم كان من آثار هذا الحادث في نفس شاعرنا ان شملت غيبته  
اهل مدينته ، فاهتهم بالمحافظة واليدع من الوطنية - وان كان قد بعد  
هو بهذا التسول عن الانصاف - لان التاريخ في مدى عصوره يذكر لهم  
وطنيتهم ومقاومتهم للفرقة وتفسيحاتهم ، واسهامهم في مجالات الإصلاح  
والتجديد ، فيقول القاياني في كلمة من شعره الباكى : (٦)

« ولقد اعلمني ما اصل الشراء من قبيل ، فطرفت في بسد  
محاواني النظم موضوعات لا خير فيها للبلاذ ، ولا ذكر لامة الوطن ..  
اما عذري في ذلك - ان حاولت الانتصار - فذلك انني كنت في منزل من  
الحركة الوطنية لا اعرف من امرها شيئا ، وحسبي انسي ولدت من  
مدينة دمياط ، ونشأت فيها بين قوم كرام ، غير انهم يعيدون الحكام  
كانهم الهة يحيون ويميتون ! ، ثم لا يكادون يذكرون الوطن والوطنية علي  
الاطلاق ! ولقد بقيت فيهم حتى ناهزت الثانية والعشرين من العمر .  
ثم غادرتهم مسرورا يميما القاهرة يوم الخميس ( مسن ابريل  
١٩٠٧ ) انهم لا يزالون الا قليلا من نشتم الماوم ، ابعد العباد عن  
ذكر العباد ... !! »

ثم يعاتب اهل مدينته في ختام قصيدته ( وقد سلف ذكر بعضها ) :  
يسا اهل دمياط الكريمة انسي منكم - وظلبي بيتكم في مربع  
فصلام بتم تقفون الكرامة انسي وجبالنا موصولة لم تقطع  
اني امد يدني اليكم مهديا اخلاص قلب في هواكم طبع  
واصالح الشراء والخصما لا انا من الاعدا وان لم تهج  
فليكنو منسي السلام تحية لا ح بعد قصيدتي في مطلع  
وقاد شاعرنا مسقط راسه عاذاك . وما ان امسى بالقاهرة نحو  
عشرة اشهر حتى عاوده الخنن اليه في فجاءه في شهر فبراير ١٩٠٨  
ليقبض بصفة ايام مع والده واهله وعشيرته .. وهناك ادركه نيا  
وفاء الزعيم مصطفى كامل ( يوم ١٠ من فبراير ١٩٠٨ ) فشارك في  
اقامة حفل كبير لتأييده بجامع البحر يوم ١٤ فبراير حيث القى  
القاياني برأيه : ( آية الاسف ص ٨ ) - ه - وطنيتي - كما  
التي عدد من ابناء المدينة وشيوخها الخطب الوطنية والقصائد  
الرائية .. ثم ودع شاعرنا بقلته واهله ، وارتحل الي مصره  
الجهول ..



ويبدأ الفصل الثاني من قصة علي القاياني ، في القاهرة طوايا من  
الزمن نحو ثلاث سنوات مليئة بالاحداث والجهاد والمفارة ، واختصاص  
المطاردة والخروج مرعفا من البلاد منذ ان ثزل بالعاصمة في الرابع من  
ابريل ١٩٠٧ كما سلف شابا ففرا مجبولا في الثانية والعشرين مسن  
عمره ، لا يعمل مؤهلا مدرسيا او وسيلة مهنية تعينه علي كسب  
العيش في ذلك الوقت المتلاطم وكل ما كان معه قلمه وعزيمته واهلامه  
.. وكانت القاهرة يوم قدم اليها مركزا للنشاط الوطني والثقال

- ١ - كتاب « تاريخ دمياط منذ اقدم العصور » لنقولا يوسف - ١٩٥٩ - وكتاب « من اعلام دمياط » له ( تحت الطبع ) .
- ٢ - من مقالة لشاعر طاهر ابو فاشا بجريدة « اخبار دمياط » .
- ٣ - من ذكريات الماضي لعبد الحميد حمدي بالاغرام ٢٨ يناير ١٩١٩ و ٦ يونيه ١٩٥٠ .
- ٤ - انظر ديوان : « وطنيتي » لملي القاياني ط ٣ - ١٩٤٧ - هوامش ص ١٢١ و ١٢٢ - ومذكرات سلسلة بجريدة « منبر الشرق » من ٢٢ مايو ١٩٥٢ فما بعد - جمعها ونشرها في كتاب بعنوان : « فجر الثورة » حسين محمود حسين ١٩٦٢ ، ه - « وطنيتي » ص ١٢١ - ١٢٢ .
- ٦ - مقدمة ديوان « وطنيتي » ص ٢٤ - ط ٢ .

والصحافي .. كما كانت مقررا للجامعة الأزهرية وسائر المعاهد العليا .. والحركة الوطنية المقاومة للاحتلال الإنجليزي تزداد اضطرابا ، وبخاصة بعد حادثة دنشواي ( ١٣ يونيو ١٩٠٦ ) وصوت مصطفى كامل يدي في الصحف والمحال .. وصافى الغالبى منذ قدومه الى القاهرة من الأحداث القومية ما ألهم شاعريته ، فنظم قصيدا من قصائده الوطنية ونشرها في الصحف تباعا .. وكان من تلك الأحداث استقالة كرومر ورجلهم من مصر ، واستقبال الشعب لمصطفى كامل عند عودته من أوروبا ، وتأسيسه الحزب الوطني ، وخطبه الكبرى في الإسكندرية ، ومقابلة الغالبى له وانضمامه الى حزبه ، ووفاته مصطفى كامل ، وتردده على نادي المدارس العليا ، وعلى دار « اللواء » .. والثورة التركية وخلع السلطان عبد الحميد ( ١٩٠٨ ) ...

وسعى الغالبى الى عمل صحفي في إحدى جرائد القاهرة العربية الوطنية ، وكان بها حينذاك من الصحف اليومية الكبرى : « الأهرام » التي انتقلت الى العاصمة منذ عام ١٨٩٩ .. و « المؤيد » لصاحبها الشيخ علي يوسف وكانت تصدر منذ أول ديسمبر ١٨٩٩ وتعالج القضايا العلمية والشؤون الإسلامية ، والأدب والفلسفة ، وتناشر الغدوي عباس الثاني .. و « اللواء » التي أصدرها مصطفى كامل في يناير ١٩٠٠ لمقاومة الاحتلال للدعوة الى الإصلاح .. و « الجوائب العربية » التي أنشأها خليل مطران في فبراير ١٩٠٣ سياسية ، أدبية ، مالية ، داعية الى الحرية الفكرية والاستقلال الوطني . واختار لها هذا الاسم الذي سبقه اليه أحمد فارس التديس صاحب الجوائب بالاستعانة منذ عام ١٨٦٠ وإلى عشرين سنة ، مع ما هناك من فروق بين سياسيي الصحفيين .. و « المنصور » اليومية .. ثم « الجريدة » عام ١٩٠٧ ، ورأس تحريرها لطفي السيد .

واخذ الغالبى يتعرف الى هذه الصحف وكتابها ، وينشر قصائده ومقالاته هنا وهناك .. وضعه خليل مطران الذي أسره « الجوائب المصرية » زملا في تحريرها : الخليل ، وحسين شليق المصري ، وأبا بكر لطفي المنطوفي ، وعددا من الأدباء الهواة والأدباء .. وهنا راح صاحبنا يشن الحملات ثرا وشعرا على من يراد تغييرا للاحتلال والتخلف .. وكانت « الجوائب » تلقى أقبالا أول أمرها تسم الصحف على التقليل في أواسط ١٩٠٩ بسبب انصراف القراء الى الصحف الحزبية وما دار بينهما من معارك الآراء السياسية .. ومع ذلك لسم بظفها الخليل ، ورأى ان يستأنف إصدار صحيفته الأخرى « المجلة المصرية » للمرة الثانية ، وعاشت الى جانب أختها عمدا واحدا تسم اضطر الى اللاق الجوائب والمجلة المصرية وأحداهما بعد الأخرى ، وانصرف عن إصدار الصحف الى آخر حياته . (٧)

وكان الغالبى قد ترك التحرير في « الجوائب المصرية » لسبب ذكره في مذكراته وأخلاصته عن إدارة هذه الجريدة انتقلت يوما الى رجل من اصحاب العائلة الغديوية اسمه « عطا حسني » .. وحدث ان نشر الغالبى في « الجوائب » مقالة بعنوان « الدستور امرنا » وكان لها مفرزها في ذلك الحين .. فما ان اطاع عليها « عطا » بسد صدور الجريدة حتى امر بجمع اعدائها من الباعة ، ووضع مقالة أخرى مكانها خشيته غصب الغديوي ! .. وهنا ترك صاحبنا عمله بها الى غير عودة ..

وبعد اليه بعض زعماء « الحزب الوطني » تصحيح كتاب عن حياة مصطفى كامل في عدة اجزاء ، وضعه وجمعه شقيقه علي فهمي كامل ، وصدر اولها عام ١٩٠٨ واشترك في عملية التصحيح الاديبان صادق منير وامام العبد .. وخصص لهم غرفة بدار « اللواء » ، واصبحت هذه الدار مأوى الغالبى فيها يعمل وينشر قصائده ..

وقاما بين اوائل ١٩٠٩ واول ١٩١٠ نشر الغالبى في « اللواء » معظم قصائده القومية والسياسية التي تضمنتها ديوانه « وطينتي » فيما بعد .. واصبح عضوا في أسرة تحرير « اللواء » وكانت رئاسة تحرير قد الت عقب وفاة مصطفى كامل الى الشيخ عيسد العزير

جاويش ، واختير محمد فريد رئيسا للحزب الوطني وموجها لسياسة صحيفته .. ويشيد الغالبى بما كان لهدين المتأصلين من اثر على تكوينه القومي .. كما يتوه بفصل مدرسة السواء في تكوين حياته الوطنية والسياسية . وكانت الدار تجم بالكثيرين من شباب الإصبة وشيوخها ، وبالعجوين والكتاب ومنهم امين الرافعي ، وعيسد الرحمن الرافعي ، وعلى فهمي كامل ، وسيد علي ، وابراهيم زمري ، وسنى اللكلى ، والشيخ مصطفى غلام ، ومحمد توفيق . وغيرهم .

ثم حدث في اوائل ١٩١٠ ان أصدر محمد فريد قرارا بسان « اللواء » لم يعد لسان حاله وذلك على اثر ما حدث بين ورنسة مؤسسه ، مما ادى الى تعيين حارس قسالى عيسى شركته ، واراد الحارس التدخل في شؤون التحرير وعارضه محمد فريد ثم أصدر الحزب جريدة « العلم » من ٧ مارس ١٩١٠ وكانت تطبع في دار « المؤيد » .. وانتقل علي الغالبى وعدد من زملائه الى العمل بجريدة « العلم » وبدأ شاعريا فيهاها بقصيدة ، وانخذ هناك مكتبه ، بكتب وينظم ويتناول مرثيا شهريا خمسة جنيئات .. ويؤزده احيانا « الشيخ » ح حسين ، والاستاذ الرصفي .. وغيرهما من ادباء الشباب ، وعضاء نادى المدارس العليا و « الحزب الوطني » ..

وما كان يمر على « العلم » بصفة ايام حتى عطلته السلطات شهرين بحجة « خروجه من حد الاعتدال » وعطله على تكدير صفو العلاقات الطيبة بين مصر وانجلترا ! فاضد الحزب جريدة « الشعب » حتى عاد « العلم » الى الصدور ، وعاد معه الغالبى الى عمله الاول ..

وفي خلال تلك السنوات الثلاث ( ١٩٠٧ - ١٩١٠ ) التي قضاه الغالبى في القاهرة كان يتردد في سماء الفراغ على القاهي التي اتخذها ادباء ذلك العهد منتديات لمناقشة هموم عصرهم ومشاكله الاجتماعية والسياسية والأدبية - فيستمع اليهم ويتحدث ويستفيد - ولجائتي القوة هذه تاريخ طويل منذ عهد الافلاسيق واديب اسحق - والعرايين ومن جاء بعدهم . وفي « القوة نتاليا » يجالس من الكتاب : مصطفى لطفي المنطوفي ، ومحمد كرد علي ، ومحمد رشيد رضا ، ومحمد الهبيدي ، وامام العبد .. وفي « قوة جراسيمو » كان لقائه مع حافظ ابراهيم وعريديه . وفي « دي لايه » مع خليفة مصر ، وابراهيم سوسلي واباطة وصحابها ، وفي مفهى « البوصلة » مع الشاعر عبد الرحمن شكرى ورفاهه .. وكان هؤلاء جميعا من انصار مصطفى كامل والحركة الوطنية ..

واجتمع لدى الغالبى نحو خمسين قصيدة مما نشر في السواء ، والعلم ، والمؤيد ، والمنصور ، والجوائب ، ومن الشعر القومي والسياسي المصور أحداث تلك الفترة ، والمشارك في مقاومة الاحتلال الإنجليزي واثوانه ، والمؤيد للمجاهدين والمصلحين .. واختار لديوانه اسم : « وطينتي » .. ووعده كل من محمد فريد وعيسد العزير جاويش بكتابة مقمعه لم يباركين هذا العمل الوطني الأدبي ..

وقد تحدث الزعيم محمد فريد في تقديمه هذا الديوان عن الشعر في تربية الامم ومما قال : (٨)

« الشعر من العمل المؤثرات في ايقاظ الامم من سبيلها ، وبث روح الحياة فيها . كما انه من الشجعات على القتال ، وبث روح الاقدام والمخاطرة بالنفس في العروب . ولذلك تجد الاشعار الحماسية من قديم الزمان شائعة لدى العرب وغيرهم من الامم المجيدة كالرومان واليونان وغيرهم .. وغرب مثلا بالثشيد الفرنسي « الماسيليز » الذي انشاء الضابط روجيه دي ليل ، وكان من اقوى الاسباب في

٧ - فصل عن « الجوائب المصرية » بكتاب « خليل مطران » لظاهر الطاحي ١٩١٥ - ١٨٣ - ١٩٤ وح ٢٥٢ .

٨ - انظر مقدمتي محمد فريد وعيسد العزير جاويش بدبوان وطينتي ص ١١ و ١٦ و ٢٥ - ١٩٢٧ ومقدمة الغالبى ص ٢١ - ٢٥ .

السويس ، نهضتنا الثيائية ، مسألة الأزهر ( عن انحصاره حتى نجاب الغالب ) ، القوانين الجديدة ( التي وضعها الاحتلال لحاكمية الصحافة والطباعة ) ، كروم ، نهج جريدة العلم ، أمة مصري ينوح على مصر ، الى خليط السلام مرفوض فهي ( الذي دعا الى الوفاق بين المسلمين والاقليات ) .. ثم خصص قصائد في مصطفى كامل الوفاة قبل وفاته : « آية الاخلاص » - وايها في رثائه وكسواء .. واخرى في محمد فريد .. ثم التشيد الوطني ( الذي وصفه الشاعر راجيا ان يكتسب لصر ما لغيرها من الامم تشيد عام قريب من افهام الشعب على اختلاف طبقاته ، وقد حققت الايام رجاءه فتنتاب بعد ذلك الانشيد الوطنية بتغلها للشعراء في شتى المناسبات ) .. وكان مطلع نشيد الغاباني :  
نحن للمجد نسبح  
ولنسا الله نصير  
ليس شيننا نغري  
عن بلاد نستجير

وعبدان في حداد

كما نظم في الاحداث الدولية بعض القصائد العاطفية : مثل : الثورة العثمانية و « الى دنجرا » الطالب الهندي الذي تحدى الاستعمار الانجليزي وحكم عليه بالاعدام :  
هنيئا فقيده الهند نلت مدى الجحد  
خلدك الهندي في مصر والهند  
و « الين يصطرب والنيل يتصب » - ( عندما فاض نهر السين عام ١٩١٠م وغرق الارض - فتلهم الشاعر تعزية لباريس صديقة مصر بومداد ) .

وكان الغاباني ، كما سلف القول ، قد نشر قصائد هذا الدويان في صحف القاهرة وبخاصة : اللواء ، والمؤيد ، والملك ، والدمشوق خلال تلك الاموم المشحونة بالاحداث القومية والدولية .. واطلس الناس ومعهم رجال السلطات الحكومية على تلك القصائد المنشورة في حينها وكانت تكفرها من حلات الكتاب والشعراء الوطنيين امر مالوا في تلك الصحف .. كما ان الحديث الابن عن الشعر والفن في مقدماتي محمد فريد وعبد العزيز جوايش كان خلوا من الماخذ القانونية التي تستدعي الصادرة والحاكمية اما هي الرغبة المبجلة لدى سلطات الاحتلال واعوانه في التار من هؤلاء الوطنيين المجاهدين الذين طالبوا تحذوا لحد الاحتلال ونادوا بجماله ، وكشفوا عن مؤامراته ، وبالطوبى بالاستقلال والحرية ، والدمشوق والحياة الثيائية ، والحد من متاورات الخديوي .. وصدر الامر بمصادرة الدويان ، ومعاملة الشاعر وكاتبه المقدمين .. وانتهت التحقيقات والحكامات بالحكم على الغاباني بالسجن مدة ستة مع الاشغال ( غيابيا لخروجه من البلاد ) ، وعلى الشيخ عبد العزيز جوايش بالحبس ثلاثة اشهر ، وعلى محمد فريد بالسجن ستة اشهر ( عقب عودته من اوربا في يناير ١٩١١ ) ثم حبس الشاعر والمؤرخ شهرين مع ايقاف التنفيذ !

ومما يسجل للصعالة العربية في ذلك العهد انها استكرت جميعا على اختلاف زرعان تلك الاحكام ، كما ان الشعب استقبل محمد فريد عند مفارقتها السجن بعد ان امضى فيه السنة الاشهر يوم ٢٢ بوليه ١٩١١ بالظواهر وحفلات التكريم ، كما قابل عبيد العزيز جوايش بمشال من قبل ..

وبروي لنا الاستاذ « حسين فتوح » رفيق الغاباني في تلك الايام شيئا من ذكرياته عن تلك الحوادث ، ومما يقول : (٩)  
« تقدم الاستاذ الغاباني لطبع ديوانه ، وتقدمت اليه لمعاوته ، فللازمة في اعداده وطبعه ونشره ، حتى اذا ما ظهر الديوان ، بادر بتوزيعه على الصحف . وكانت جريدة « المؤيد » اولى الصحف التي اهدى اليها الديوان اذ كان الشيخ علي ( الغاباني ) يعمل في جريدة « العلم » - جريدة العرب الوطنية ياد ذاك وكانت تطبع في طبعة المؤيد ، فكان التجاور دافيا الى تقديم المؤيد على غيره من الصحف . وما ان مثل ديوان « وطنيتي » بين يدي المرحوم الاستاذ الشيخ علي يوسف

٩ - منبر الشرق عدد ٧ سنة ١٩٢٨ .

انتصار فرنسا الى ان قال : « انتهت لذلك الامم المظلوم على امرها فجلعت من اول مبادئها وضع القصائد الوطنية والانشاد الحماسية بالغة الفصحى اللبقة التعلية ، وبالسلك العامة لطبقات الارواح والصنائع وسواهم من العمال غير المتعلمين فكان ذلك من اكبر العوامل على بث روح الوطنية بين جميع الطبقات ... »

ومما جاء في مقدمة عبد العزيز جوايش : « ليس الشعر ان يعمن الشاعر فيما وراء الحقائق من الفرض الوهمية ، او ان يسلك سبيل الافراق في المبح والملم ، فانما الشعر تصوير مما يدور بالذهن من الصور ... وبعد ان فرق بين الشعر الطبع والنشر المصنوع ، ختم كلمته بتحية الشعب وواجهه بقوله : « ومن شاء ان يسرق من الشعر جميع بين رقة الانفاج وجزالة الحامسي ، وانف بين احكام التاليف وصديق المبراة ، فليقرأ شيئا من « وطنيتي » . ومن شاء فليسال عن آثارها تلك الهمم النافضة ، والتفوس التوقدسة ، والعزائم الصادقة ، فانها من غرسها وجعل ثمارها ... »

وكتب ايضا الغاباني مقدمة لديوانه بداها بعتاب شعراء عصره ( ١٩١٠ ) الذين يفتنل اكرتهم على الشهرة ، ولا ترى لهم في موافق الوطنية مجالا ولا مقالا ، ولا تعرف لنا تشيدا وطنيا يذكره الزارع والصانع والتاجر والكتاب وسائر طبقات الامم ... وانما ان عاتب على خيرة الشعراء ، وصفوه الكتاب الذين اعلون حاجة الشعب الى التشجيع بملأوا القول من القصائد والمقاطع الوطنية ، والافاني والانشاد الحماسية ، ثم لا يؤدون هذا الواجب القديس ... »  
ثم يصف ديوانه هذا بأنه : « مجموعة صغيرة أتيت فيها على مجمل ما نلتته من الحوادث السياسية الخطيرة منذ اوائل سنة ١٩٠٨ الى اوائل سنة ١٩١٠ متتبعا في قولاي سير الحركة الوطنية ... لهذا اراني فيما نلتته ناطقا في اكثر المواضيع بلسان الرأي العام ، مشعلا بشعور الامم اقرب تعميل ، الى قيد يهديني شعوري الخاص في بعض المواقف التي الجهر بما لا يحب الجهر به بعض الناس . وذلك لانني لا استطيع حكم عرافي كثيرا في مثل هذه الشؤون الميرة لاجد الكمين .. وارى ما لا طاقة للنفس على احتماله في هذه الجبال اضمحار الحقائق القاطرة والمخالصة الحس ، ومكابر الواقع ، والحال المسائل ثوب الرياء والتفاني ... »

وعن شعره يقول : « .. ولست يعدني اني استطيع ان اسبح في بحار الخيال ، واحلق في اجواز المجاز ، كما يفعل غالب الشعراء . الا انني اخرب عن ذلك صفحا . واعمد الى الخلق السهلة ، والمعناني المألوفة ، فاصوغها في صور مناسبة من القول ، كلا فما اتى بفائل ذلك ، ولا مدعيه لنفسي ، وانما انا مرسل من الشعر بين قومي ما يطعن اليه قلبي ، وتشعر به نفسي ، ثم يكون للحوادث راويا وللتاريخ وايضا ، والمعاملة منها ، وللخاصة مذكرا ، هذا ما افوه عن نفسي ، ولا يكلف الله نفسا الا وسعها ... »

واخيرا ظهر بالقاهرة ديوان « وطنيتي » في شهر يونيو ١٩١٠ وبدأت بظهوره القصة « البوليسية » وسما تظلمها من مفارقات ومعاملات ومفارقات وما يمر جري حياة الغاباني ودفعه نحو مصر جديد .. صدر في حجه الصغير محتويا على نحو خمسين قصيدة ومقطوعة من نظم شاعر في فجر الشباب ، واضطرار العاطفة ، وفورة الوطنية اشبه بغطب المحافل في خطر المناسبات التاريخية ، لاحتها الاخلاص للوطن وسداها الصراحة في القول ، وغابته الدوسمة الى تحقيق العدالة والانصاف ، والحرية والاستقلال .. وقد تحولت اليوم الى صفحات من تاريخ الحركة الوطنية بعد زوال عهد الاحتلال ..  
وذلل النظم كل قصيدة منها بما يوضح المناسبة التي قيلت فيها ، ومكان نشرها وتاريخها ، وصدر الديوان بالقطعات الثلاث ، ثم بمقالة عن التشيد الوطني الفرنسي « المارسييلز » ونماذج ثرية ممرية منه .. وكان من قصائده في الاحداث القومية ما يجعل هذه المناوين : طيف الوطنية ، نحن والاحتلال ، ذكرى دنشواي ، نساء

وما الشبب إلا صارم جاد صقله وكل سجنى منه ما هو زارع ولم يستبعد القبايلي أن تطلب الحكومة العشائرية بتسليمه وإعادته إلى مصر فاستشار في ذلك وزير الداخلية التركي فاتفق بأنه لم يتلق بعد طلبا رسميا ، وإذا حدث أخبره بذلك ليرحل إلى مكان آخر ..

وسكن القبايلي في استنبول مع بعض الطلاب العرب عند أسرة ارمينية ، وكان يتلقى في المقاهي بعواظيته القيمين والعابرين ومنهم محمد فريد ، ووزير المصري ( الصفايل ) في الجيش التركي (موذاك ) ، والشيخ محمد رشيد رضا ، وعبد الحميد الزهراوي ( من حماء ) ، والصفي محمود عزمي ( الطالب حينذاك بباريس ) .. وغيرهم .. ثم فر رايه على مبارحة البلاد العشائية السى مدينة جنيف بسوسيرة لما سمعه من التجاه الاحرار وظلال العلم من العرب اليها .. ولما كان غير ملم من اللغة الفرنسية بالقليل الذي تلقته بالقاهرة في مدرسة ليلية انتشاهه الفرنسي سيسيد العزيز جواش لتعليم الشبان الراغبين في السفر إلى الشرق للاتحاق بجامعاتها ، وكان مدرسوهم طلبة القانون الوطنيين ، فقد بحث القبايلي عن بعض مبادئ هذه اللغة ، وحفظ منها شيئا ..

وفي مساء ٢٩ نوفمبر ١٩١٠ غادر شاعرنا استنبول بفطار الشرق مجتازا بلغاريا و ( العرب ) ، ونزل في بودابست ساعة ، وقضى في فيينا عاصمة النمسا يوما ، ثم نزل في جنيف وبلغ ٢ من ديسمبر ١٩١٠ واستقر بها وانخدعها مهجرا وموطنا ومبروا طوال تلك السنوات السبع والعشرين ..

جاء إلى جنيف برفده شبابا في الخامسة والعشرين بلا عمل ولا مال ولا لغة أجنبية يتخاض بها مع الاعلان .. وراح يتنقل مسن ماوى متواضع إلى آخر دليله أول الامر طالب مصري استقبله عند وصوله .. ورأى ان يكسب عيشه من تدريس اللغة العربية بمدرسة « برياني » الالمانية ، ومن دورس خاصة للطلبة العرب ، وراسل جريدة « العلم » بالقاهرة فشرع لم يتم بعد شهرين .. وفي خلال ذلك كان يتعلم اللغة الفرنسية على بعض المدرسين .. ثم التحق طالبا بكلية العلوم الاجتماعية في جامعة جنيف ، ووافق على حضور المحاضرات والدروس ثلاث سنوات اول اوائل الحرب العالمية الاولى ووطد صلته بعدد من الاساتذة والطلاب وبخاصة مع الاستاذ « ادوار مونتيه » عالم فرنسي الاصل عرف بدراساته العربية ومؤلفاته الاسلامية - ولكنه لم يتقدم لأي امتحان ، ولم يحصل على اية شهادة لما كان يتظلمه ذلك من بعض الالتزامات المالية ، ولانه كان قد تزوج عام ١٩١٢ بفتاة سويسرية ، واسس أسرته هناك .. ومع ذلك فقد زادت ثقافته وثاقفه للغة الفرنسية وعرفته بالوسط الجديد ..

وعندما شبت الحرب العالمية الاولى ( ١٩١٤ ) قلت موارده المالية لسفر أكثر لرايديه إلى بلادهم ، ولما ساد القيشة من غلاء .. فسعى إلى عمل في الصحف السويسرية ، يترجم لها الانباء ، ويكتب المقالات بالفرنسية في شؤون الشرق والاسلام وكان من تلك الصحف : « تربون دي جنيف » وقد حذر بهسا عشر سننوات ( ١٩١٤ - ١٩٢٤ ) ، و « جورنال دي جنيف » و « لا سويس » و « غازيت دي لوزان » ، والصادرة من مدينة لوزان ..

ورأى ان يستقل بجريدة يصدرها بالفرنسية تدافع عن قضايا الشرق عامة والشرق العربي خاصة واختار لها اسم « لا تربيسون دوريان » أي « منبر الشرق » .. وكانت جنيف في ذلك الوقت مقرا لجمعية الامم ، ومركزا دوليا هاما ، وكان من رايه ان نشر جريدة شرقية بالفرنسية في هذا الوسط ، له من الفائدة للشرق وقضاياها ما لا يخفى ..

ولم يلق بقب في اصدار جريدته وظهر العدد الاول من « منبر الشرق » بجنيف يوم ٥ من فبراير ١٩٢٢ - نصف شهريه وفي اربع صفحات - ثلاث بالفرنسية وصفحة بالعربية . وكانت هذه الصفحة

صاحب المؤيد حتى تار وهاج ، وكتب مقالا حادا اغرى فيه الحكومة على الديوان وصاحبه . واطلع الاستاذ القبايلي على هذه المقالة ، وكتب إلى الزحوم الشيخ علي يوسف ردا هائجا ايضا ...

ثم تابع ذكرياته راويا كيف بدأ « البوليس » يتحرى عن الطبعة والمكتب التابع بها الديوان ، وبانت نيات السلطات ، فنصح اصداؤه القبايلي بصفادة البلاد . وحصلوا له على تذكرة للسفر إلى استنبول على احدى البواخر التي تطلع من الاسكندرية كل اسبوع .. وكيف عزم القبايلي على السفر إلى دمياف ليودع والده وعاهله قبل الرحيل ، ولكنه ارغم على السفر لولا ان الاسكندرية بعد ان داهم البوليس ادارة جريدة « العلم » ، وفشى بها مكتب القبايلي وجاوش ، واتجه إلى منزل القبايلي بحارة سليم بحسي عابدين .. وفي القطار تعرف شاعرنا إلى ضابط تركي كان جالسا بجانبه ، وكان عالما السى موطنه استنبول من رحلة للصيد بالسودان ، ومع بعض النسيانيس .. وكان له الفضل في رعاية القبايلي واصطحابه بالقطار إلى الباخرة حيثام يكن معه جواز للسفر .. وفي الاسكندرية استقبل صاحبيها ملاسره بليلة الفرنيجية ، وفهر شاربه ، والجسد سواده ، وسار في الميناء على بين الضباط الكبار والجنود تحييهما ، بينما كانت عيون « البوليس » في الميناء تبحث عن لابس المعامة ..

\*\*\*

وببدأ « الفصل الثالث » بخروج القبايلي من وطنه مهاجرا طريدا لا يملك من حطام الدنيا غير حقيبة ملاسره وقليل من الدراهم ليعيش مقتررا مكافحا طوال سبعة وعشرين عاما ..

خرج من ميناء الاسكندرية بعد ظهر الارباء ٦ من يولييه ١٩١٠ وكانت المرة الاولى التي يركب فيها البحر ، وفأسى منه الأحوال .. حتى بلغ استنبول بعد ظهر الاثنين ١٢ من يولييه .. وكان اول من التقى به هناك مراسل جريدة « المظف » وعلم منه ان رجال الامن يبحثون عن صاحب « وطنيتي » من دمياف إلى مرسيليا ، نسج بانظر الصحفي فايرق إلى جريدته بالخير ، وعرف الناس جميعا ان شاعرنا مقبع باستنبول ...

واتصل القبايلي عقب وصوله هناك بادارة جريدة غربية تسمى : « دار الخلافة » كان يصدرها مجاهد ليبي فنولسى رئاسة تحريرها ، واخذ نشر بها المقالات العنيفة ، كما نشر بها قصيدة بعنوان « مصر ودار السعادة » حين بها مفصليه ثم نادى أهل مصر : « ان بقضوا بعد السيف حقا ناله من مصر ذاك الطامع المستعمر » .. وعندئذ اصدرت « نقلاة الداخلية » بمصر قرارا بمنع دخول هذه الجريدة او تداولها في القطر المصري ..

ثم التقى هناك بمحمد فريد وكان في طريقه إلى مصر ليقدم نفسه للمحاكمة على كتابة المقدمة .. وعرض القبايلي عليه العودة معه اذا كان في ذلك فائدة له في المحاكمة ، فلم يقبل فريد لان عودته إنما تريد عدد المسجونين واحدا .. ثم عرض عليه قصيدة ينوي نشرها بمجلة « صراف مستقيم » في استنبول ، وفيها بعض الجواند التي ادت إلى هجرته من الوطن ، ولم يشأ ان يذكر بها اسم محمد فريد حرصا عليه قبل نظر القضية ، فلم ير فريد بأسا من ذكر اسمه ، وهي القصيدة التي جاء بها :

ولست أرى سجن الكرام مهانة  
فان سجنوا « عبد العزيز » فاته  
فما لهمو والفيظ يفرى قلوبهم  
« جنيت » فرأوا بما أنا واضع  
ورأوا « فريدا » مثله وترقبوا  
لناه وفي هذا اللغز صراع  
اذا كنت بالتأليف اصبت جانبا  
وسجنى عما فيه للحر قاصع  
فما كان تقرظ الكتاب جناية  
لقد حسبوها فرصة فترقبوا  
عسى ان تروغ الشعب تلك الزعاع

زكي باشا - سكرتير مجلس الوزراء - في داره ، وعرض عليه لتسلك القصدية فاشترى عليه بالذهب فورا السي سراي رأس الدين وتقديرها الى رئيس الديوان لرفعه الى السلطان .. وقد كان .. وتقبل السلطان القصدية بعدة حاشا .. ثم علم ان رئيس الوزراء حسين رشدي يرغب في مقابلة - وعندما ذهب اليه اخبره بأنه تلقى معلومات تنص على ان القاتاني امان جاء الي مصر « في مأمورية للحدود المخلوع عباس » ١ - وهو لذلك يسأله عن اسماء كل من قابلهم او كتب اليهم عند وصوله الى الاسكندرية ١. ولما نفى القاتاني هذه المراسم ، فقال رشدي باشا انه سيري ما يرى ، وسيدعوه الى مقابلة اخرى ..

وبقي شاعرنا سبعة ايام في الاسكندرية ينتظر .. ووضع خلالها تحت المراقبة .. ثم طلب لاسر ما بدار المحافظة وهناك قابل « انجرام » رئيس البوليس ، واخبره بان رشدي باشا يريد مقابلة « القاهرة » وانه سيذهب في صحبة احمد المخبرين - اي تحت الحراسة - ولي محافظة القاهرة علم من « الحاكمسار » الانجليزي هارلي باشا « ان دولة رشدي باشا امر بان يبيت الشيخ القاتاني في المحافظة ( اي سجنيا ) ، وان يرسل لمقابلته صباحا .. »

وقضى القاتاني تلك الليلة في سجن المحافظة ، وتقل في الصباح الى منزل رشدي باشا حيث اخذ يحقق معه فيما بلغه عنه من اتهامات ، ثم امر بترحيله الى الاسكندرية .. وهنالك زوج ما سجن المحافظة ، وظل محبوسا تسعة ايام ١. وفي صباح ٩ من أغسطس ١٩١٥ طلب الى مقابلة « انجرام » الذي ابطله بقرار اخراجه من البلاد على نفقة الحكومة ١. واسطى جواز سفر كتب عليه ما يفيد انه مطرود من مصر بامر من الحكومة ١.

ورحل القاتاني في اليوم نفسه طريدا عائدا الى جنيف .. بعد ان قضى في وطنه تسعة عشر يوما منها ١٢ يوما في السجن ، والباقي تحت المراقبة ١. ولم يستطع رؤية والديه واهله .. وعلم فيما بعد ان والدته حلت في الاسكندرية لتراه ، ولم تهتد الى مكانه .. فغادت الى ديارها عليه وتوفيت بعدها بعامين ، ولحق بها والده فوات بعد عامين آخرين ..

ويضيف القاتاني في مذكرات شيخوخته قوله : « ما يذكر ان حسين رشدي باشا في اخريات ايامه اراد ان يكرر عما مضى ، فعقد ( منير الشرق ) وجمع له بعض الاشتراكات ، رحمه الله وغفا عنه .. » عاد القاتاني الى المهجر ومكان عمله وبنته بجنيف يوم ١٦ من أغسطس ١٩١٥ حيثواصل اصدار جريدته « منير الشرق » بالفرنسية .. وبذلك العائدون الشرقيون من سويسرة ان دار جريدته هناك كانت ملقبة بالاجرار العرب ، وكانت منتدى سياسيا ، ومركزا للخدمات التي يقوم بها القاتاني لى شاء من اخوانه العرب المقربين .. كما كانت صحيفته منبرا تعلن فوفه امانى الشرق والعروبة ، وتدعو الى الوحدة العربية ، وترصد الشرق جميعا من نسر الاستعمار والاستغلال .. وكان خير سفير لبلاده في ذلك المجتمع الدولي . ولم ينس في الوقت نفسه اصفاءه بصر ، واهله بديعيا ، واخوانه في العروبة ، كان يكتاتيم كل ما يرأسل جريدة « الارحام » من جنيف بصفة رسمية دالمة .. متدوبا صحفيا لها هناك ..

وحدث ان صدر امر بمنع دخول « منير الشرق » الى مصر في شهر يونيو ١٩٢٢ في عهد وزارة عبد الخالق ثروت بزعم انها تنشر ابناء مفصلة والوقالا ماسة بكونه وبالمك فؤاد .. ورفع هذا المنع في صيف ١٩٢٤ في وزارة سعد زغلول مصحوبا بتصريح للقائاني بزيادة وقته متى شاء ..

وطوال القاتاني بسويسرة ، كان اولاده وبناؤه الذين نشقوا هناك بعيدا عن كل جو عربي او اسلامي ، يتسكنون كوالدهم بشعراى الدين .. وكان اذا حان موعد الصلاة ، جمع اهل بيته ، واهمهم لاداء الفريضة .. وقد غنى بتشتتهم غسلى حب ببلادهم العربية ولقدنا وعاداتها .. وزوج بناته لبعض شباب مصر الناهيين ، ( ومنهم الشاعر

العربية كما يروي في مذكراته اشق عمل يؤديه ، فقد كان يسهر الليل في كتابتها يخط يده بجزر اسود صينتي ثم يسلمها السي صنعت خاص لتفلقا على صناعة من صاج ، وتعود اليه ليصحبها يلقم من العبدسد قبل ان يبدأ الطبع ١. وقد نزل هذه الطريقة بعد حين وجرب الطبع على الحجر ، الى ان استطاع شراء حروف عربية من برلين ، وتدرج على صفها بنفسه .. قال انه قضى مرة اربع عشرة ساعة في صف صفة عربية واحدة ١.

وبذكر ان غرضه من نشر هذه الصفحة العربية بجريدته الفرنسية : « حفظ الصلة مع البلاد العربية ، ولكنه وجد هذه البلاد لا تعيرها ما يجب من الاهتمام .. ولما كان الفرض الاول والاخير هو الدفاع عن حقوق الشرق الناشئة يلقم يلقمها الوسط الدولي الذي تعيش فيه ، فقد راينا الاقتدار على الفرنسية ، ونشر جميع الصفحات بها .. اللهم الا اسم « منير الشرق » الذي احتفظنا بنشره احيانا بالعربية على سبيل الرمز والذكري .. »

ويرى في أعلى الصفحة العربية من العدد الاول لنير الشرق - والكثيرة بخط يده - هذه العبارات : « الشرق للشرقيين - منير الشرق جريدة نصف شهرية - انتشت للدفاع عن حقوق الشرق الناشئة - تصدر بالعربية والفرنسية في جنيف مركز جمعية الامم » ..

ثم تاريخ العدد بالتقويم الهجري والبطلي والبيلاي .. وفي ذلك العدد الاول نجد مقدمة موجزة بعنوان : « ما اردناه وما نرجوه » ثم كلمة بعنوان : « الى سعد باشا » ( زغلول ) ختمها بابايت في مدحه ، اذ كان يقود الحركة الوطنية في تلك الايام .. ونرى في القسم الفرنسي من المجلات : « الشرق والغرب » - اضطراب الشرق ، وحالة ايران - المذابح - المسألة السورية - شؤون مصر - رسالة علي بك كامل ، نداء حرم زغلول باشا ...

ونارى على القاتاني على اصدار « منير الشرق » في جنيف نحو ستة عشر عاما .. وقد قلنا اخر عدد من هذه الجريدة هناك في ٢٦ مايو ١٩٢٧ عن تميا للمودة الى وقتها ونقله لبعه الى القاهرة .. وكان جل اعتماده في سد ثغرات صحيفته على الإعلانات التي كانت تقدمها عليه المتاجر والبيوت المالية في سويسرا .. ولكنبه صادق في عمله الصحفي الكثير من العفبات ، منها منع نشاط الاحتلال دخول « منير الشرق » الى مصر ، بل ومنع الصحف السورية التي كان يكتب فيها معارضا الاحتلال ، ومؤيدا ثورة ١٩١٩ من الدخول بمصر .. كما منعت بالقرع وتونس التمسولين بحكم فرنسا وقتذاك ..

وحدثت بعد ان مرت خمس سنوات على الحكم عليه بالسجن في قضية « وطنيتي » فسقط الحكم قانونا ، ان طلب زيارة وطنه لرى أهله وصحابه ، وليوالي بعض الصحف السورية برسائله من مصر خارت اقامته بها .. وكان معه تفويض بذلك من هذه الصحف التي مزمت الحكومة المصرية بذلك نواحي السرد بالواقعة .. وسأسل القاتاني من جنيف يوم ١٥ يولييه ١٩١٥ ووصل الى الاسكندرية يوم ٢٢ يولييه .. وكانت الحرب العالمية الاولى ناشبة ، والعناية الانجليزية مغلقة على مصر .. والاحكام العربية .. والسلطان كان على العرش بعد خلع الخديوي عباس ، وكان القاتاني قد صرح في جريدة « تريون دي تريف » بان اعلان الحماية قد يؤدي بنا كعصرين الى توحيد الجهود ، والحاربة في ميدان واحد ضد عدو واحد . اذ انشا بطل الانجاه في جهادنا احيانا نحو السراي ، او نحو سد العميد البريطاني ، او نحو الوزارة المصرية ، بننا بعد اعلان هذه الحماية وتوحيد المسؤولية ، لا نرى امانا الا جهة واحدة نلشد قوتنا جميعا لمقاتلتها ومواجهتها وقتالها ... »

وجاء القاتاني الى مصر زائرا ومهانا الحفاء في الحرب ، منتظرا نهايتها ، ومجالا السلطان حسين كامل بقصدية جعلها معه بعنوان : « عودتي بعد هجرتي » عبر فيها عن حاله الخاصة والحال العامة اذ ذاك ، فسمنا للامانة في سلام .. ولدى نزوله بالاسكندرية زار احمد



## غربة

الغربة دائي .. والبعد  
والوحشة تعصف .. تشتد  
والوحدة تهشني أبدا  
أبدا لا يرأف بي سهد  
الغربة والأمـل الـذاوي  
وأمان .. أغراها المجد  
فتهاوت في صمت خاو  
وتوارت .. اذ ضاع القصد  
أسرت غربيا .. يا ولي  
ضاعت أيامي .. والجهد  
وحدي لا يرحمني ليلى  
ويموت بأعماقي السعد  
فأفقد عاودت حكاياتي  
والذكرى .. مذ كان الوجد  
ولقد أطلقت خيالاتي  
فتناهت .. وازداد القيـد  
وبقيت هنا لا يشغلني  
شغل .. او يلهيني نـد  
يقتال فراغي .. يقتلني  
سام .. والغربة .. والبعد

الكويت ناصح محمود القاسم

المعروف مختار الكويل) .. وعندما فقد ابنه البكر في زهرة العمر ، لم  
يسمع منه الا ذكر الله والتسليم لحشيته .. (١٠)

\*\*\*

اما الفصل الرابع والآخر من قصة علي الغاياني ، فبيدا يوم  
دعي شاعرنا الى حفل اقامته التفضلية العمرة بقامة الشاي في قصر  
« مونتريه » ببوسرة في شهر ابريل ١٩٢٧ وهناك التقى بوفد مصر  
الى « مؤتمر مونتريه » وطلب اليه الوفد ان يعود الى وطنه ليواصل  
خدمته تحت سمائه ..

وعاد المقرب الى بلاده يوم ٢٨ يونيه ١٩٢٧ بعد غيبة طالت نحو  
سبع وعشرين سنة لم ينقطع خلالها حنينه اليها والى اهله ، ورغبته  
في ان يدفن في ترأها .. عاد مع عائلته وجريده ليقبم بالقاهرة بقبعة  
حياته .. وهنا رأى الاحوال السياسية تبدلت نوعا ما عما كانت عليه  
قبل هجرته ، وان كان ظل الاحتلال لم ينقطع بعد .. ورفض جهاده  
وشبابه رحلوا الى الدار الباقية .. ووالده وابنه ، وجل اصدقائه  
وخصومه سيقوا الى العالم الآخر .. وزار مسقط رأسه مرات ،  
وسافر الى الحج مرة عام ١٩٤٦ .. ومال السى الزهد والإنكاف ،  
وعاش في حرمان وكفاف .. ولو لم ينقطع عن الكتابة الى اليوم  
الآخر ..

وما ان استقر الغاياني بالقاهرة حتى طلب اليه ( عام ١٩٢٨ )  
الانضمام الى هيئة تحرير جريدة « السياسة » اليومية ، وكان يشرف  
على تحريرها عاملان عبد القادر حمزة .. فكتب بهما بعض المقالات  
الوطنية ، ثم تركها بعد فترة قصيرة ليستقل بجريده « منبر الشرق » .  
ولل بصيرتها بالعربية اسبوعية ، سياسية ، ادبية ، اجتماعية ،  
حتى اليوم الاخير من عمره ( ١٩٥٦ ) .. وما زالت مجلداتها في عهدها  
القاهري ( ١٩٢٨ - ١٩٥٦ ) تخزن مقالاته وتعليقاته وقصائده ، لسم  
ذكراته التي سجل فيها ما لاقى في وطنه وفي هجرته من أحداث  
وطرائف .. وقد بدأ في كتابتها في مايو عام ١٩٥٢ وما تلاه ، ويتناول  
بالمصدق والمراحة في ايجاز وسلاسة .. ويكلمها صا ورد في ديوانه  
« وطنيتي » من قصائد وإيضاحات ، وما كتبه عنه اصدقاؤه وزمراؤه  
من الذكريات ..

كما طوت مجلدات « منبر الشرق » في عهدها السوسري  
( ١٩٢٢ - ١٩٣٧ ) الكثير من مقالاته العربية والفرنسية ، وحملاته  
السياسية والاجتماعية التي تابعها في عهدها القاهري مع اختلاف في  
المناسبات التاريخية المتطورة .. وعند في مجلته من صفحات التاريخ  
القومي بمصر والشرق في العصر الحديث ..

وقد صادف الغاياني الكثير من المصائب المالية في اصدار صحيفته  
بالقاهرة ، وبخاصة لانه كان يرفض نشر الاعلانات الماسة بمبادئه ومثله ،  
كاعلانات الملاهي والخمور وشركات الاستغلال ونحوها ..

وبالقاهرة أعاد طبع ديوانه « وطنيتي » - في فبراير ١٩٢٨ - فلما  
ان شبت الحرب العالمية الثانية جهده ( في يوم من يونيه ١٩٤٢ ) بعض  
ضباط القلم السياسي بإيعاز من سلطات الاحتلال ، للبحث عن  
الديوان ومصادره ، ولا لم يجدوه لديه ، استكتبوه تمهيدا بالا بطبعه  
او بوزعه ما دامت الحرب قائمة .. فلما انتهت الحرب أعاد طبع  
ديوانه للمرة الثالثة - في فبراير ١٩٤٧ - فانتشر ، ولم يصادر بعد  
ذلك ..

ومما يروي اصدقاؤه عنه « انه عسام ١٩٤٧ والقضية المصرية  
معروضة على مجلس الامن » سمع ( الغاياني ) خطاب المنوب البلجيكي  
في المجلس يعارض حق مصر في الاستقلال فقصده الى سفارة بلجيكا في

١٠ - كلمة عن الغاياني لحافظ محمود ، واخرى لاحمد حسين في  
كتاب مذكرات الغاياني : « فجر الثورة » ١٩٦٧ .

القاهرة ليرد اليها الوسام الذي اهدى اليه من الحكومة البلجيكية قبل  
ستين ، وكان في اليوم الذي برد فيه الوسام الذهبي يبحث عن ثمن  
الخبز لاولاده ..

وانتج الغاياني ان يشهد لثورة ٢٣ يولييه ١٩٥٢ في بلاده ، ثم يرى زوال  
الاحتلال ، وتاميم قناة السويس ، ومطالع النهضة العربية ، فايد العهد  
الجديد طوال السنوات الاربع قبل وفاته .. وكانت وفاته يوم ٢٧ من  
اغسطس ١٩٥٦ مغلفا من الآثار الادبية : ديوان « وطنيتي » وبسه  
قصائده حتى عام ١٩١٠ - وديوان « هجري » - ولا يطبع بعد -  
ويتضمن قصائده - فيما بين ١٩١٠ - ١٩٥٦ وبفها منشور في  
الصحف والمجلات .. ثم مقالاته السياسية والاجتماعية والقومية  
المنشورة في « منبر الشرق » وسائر الصحف خلال خمسين عاما ..  
ومذكراته في منبر الشرق وغيرها وقد جمع منها الكتاب المسمى :  
« فجر الثورة » ١٩٦٧ .. كما نشر له كتابان احدهما بعنوان : « على  
هامش الثورة » ١٩٤٧ ( واعيد طبعه ١٩٦٢ ) .. والثاني في السلوك  
بعنوان : « قلعة لوى » ١٩٥١ .. ومع ذلك فان سيرته وجهاده كانا اجل  
ما خلف بعده ..

نقولا يوسف

الاسكندرية



طويت شبابي ناعس الطرف احلم  
على صرخة يعني بها الميت ماتم  
فالهو به لهو الغريب وانعم  
اهش لمرآها طروبسا وابسم  
دنا طيرها الشادي علي يحوم  
فيسكر سهمي شدوه المترسم

فتشرق في كفي شمس وانجم  
فتهمي عزاليه كما فاض عيلم  
يطوف بها الفنان خلوا فيلهم  
باحلى حديث لا يفقه مترجم  
حدود اوافيها ، وثمة احجم  
فابصرها منهارة تتحطم  
له اللهو طبع ، والبراءة تؤم  
يفكر في آت مع القد يؤلم  
على كذب من عطرها يتسم  
فثارت براكين اللظى تتضرم  
بخالتي منه على البفض ارقم  
تقبض وجهه خاقد يتجهم  
تسوق سوافيها علي جهنم  
يخدرني جهلا بها فانوم  
يعالج تدبيرا لشري يرسم  
بانفر جرح ماله الدهر بلسم  
تكشف عن كيد يرام فيحكم  
حسيناه غنما رابحا وهو مفرم  
فصالوا بيهتان الظنون ورجعوا  
وما غير اساردي البرثة سلم  
فكيف اتنحوا منحاي حين يتنوا  
مراق السى مرضاتها تتسقم  
فيشقى به فرد وآخر ينعم  
لقد هاجني منه الهتاف المنغم  
لقد شاقني والروض بالعطر مغم  
لقد غام افني بعده فهو اقتم  
صحوت لالقي ما يهول ويعظم

محمد رجب البيومي

صحوت على صوت النذير وليتني  
تنهت مذعورا كما هب نائم  
وكان لذيذ الحلم ينعش خاطري  
انمق آمالي عرائس فتنة  
واحسبها طوع البنان فان اشر  
يرف بهيجا فوق راسي جناحه

اسد يدي للنجم اقبس نوره  
واسأل هتان السحاب نميره  
وينفض الغفر الياب حدائقا  
هي النشوة الكبرى ترنح مسمي  
ناي الياس عن نفسي فليس لطمي  
اذا نهضت بعض الصعاب حقرتها  
يقوضها مني تفاؤل ساذج  
خلا اسمه مما يسيء فلم يعد  
مضى يرمق الازهار في السفح ناهضا  
فماذا جرى هل رجتا الارض رجة  
لصار ارق الناس اقصى مشاكس  
لاصبح رفرق الفدير بمقتني  
لاصبح نفع الروض لفتح سمائم  
لصار ابتسام الثغر خيلة غادر  
لعاد بصيص اللحظ رقة فاحص  
لاض سلام الكف للكف معقبسا  
لصار اجتماع اللهو ستر مزركشا  
لبات اصطفاء الاصدقاء مزلة  
كشفت لهم مكنون قلبي جهالة  
سعوا لاحباتي ليرقوا مكانتي  
لئن كان ذنبي انسي ذو صاباة  
ايحرمني حبي رضاها ، وحبه  
ايصبح شيء واحد ذا تناقض  
لعمر الصداح العذب في نراتها  
لعمر الشذا الفواح في وجناتها  
لعمر السنا الخطاف في نظراتها  
مضت فمضى عطر الحياة وانما

اليوم - دار المعلومات

القطعة تموء .. والساعة تسدق ..  
ونمة صخب داخلي .

اني احيا كما يحيا اي فرد عادي  
جدا ، اكل كما ياكل اي انسان  
عادي جدا ، انام كما ينام اي  
انسان عادي جدا .. لكنني ابدا  
لا افكر كاي فرد عادي جدا ..

افكر في كثير من الامور ، وكثير  
من الغرائب ، وكثير من اللاشيء ،  
هذا اللاشيء الذي يسمى الوهم  
لماذا اتوهم ؟؟ لماذا يعيش الوهم في  
داخلي كاي شريك لى ، يحدثنى  
ويؤلمنى ، لكن بصمت فأنسا ابعدو  
صامتا بيد ان الحديث دائر بيني  
وبين وهمي ، كاني وإياه صديقان  
مخلصان لا اتركه ولا يتركنى ،  
لا اقلته ولا يقتلنى ، لكن لم الكذب؟  
نحن لسنا صديقين حميمين ، فأنسا  
اكرهه كثيرا ودائما اسمى ،  
لتعظيمه ، وهو دائما يسمى  
للسيطرة على .

اني صحيح الجسم ، لكنني دائما  
أخشى المرض والاعاشاء ، وافكر  
بأنواعه ومسبباته .

اني واثق من لى حبيبتي ، واثق  
من حبهالى ، لكنني دائما اتوقعها  
خائنة ، واحاول ان افاجئها في جرم  
خيانتها لى ، لكنني ارتعد خائبا ،  
وخجولا ، وآسفا . انها بالفعل  
تجنبي والا ما كانت لتقول لى  
اجبك . لكنني البارحة شاهدت  
فيلما فرنسيا ، تخون فيه البطلة  
حبيبها ، رغم انها تحدثه عن حبهالى ،  
وتخرج معه في نزهات شاعرية ،  
فلم لا تكون لى مثلها ؟ ان المرأة  
شيء غريب . هكذا يقال ، لم آت  
بشيء من عندي . اذن فلادسق في  
احوالها ، ولاكثر من مفاجاتي لها .  
القطعة تموء .. والساعة تدق ..  
ونمة صخب داخلي .

لا شك ان هذه القطعة مريضة ،  
او جريحة شعور ، او ارملة ، قد  
مات ( هارونها ) وترك لها قططا  
صفارا يزيد عددهم من المائة ، وهي  
لا تدري من اين تعيلم ، او كيف

يسرق لهم اللحمة ، انهم في حاجة  
الى رطل من اللحمة ، ومن العار ان  
تسرق من اسرة ، رطلا من اللحمة  
وتتركها بلا طعام ، انها صاحبة  
ضمير .

القطعة ما زالت تموء ، صوتها  
ضئيل ، ناعم كالحرير ، لكنه يخز  
بالمخز في اعصابي التعبة . من اي  
شيء ، انا متعب ؟؟؟

اموري تسير على ما يرام .  
عملي . لم اطرد منه ، والدائي لم  
يصبا علي جسام غضبهما ، لمسى  
تحنني ولم تكرهني بعد ، ولم تبرم  
شفيتها متجاهلة لى ، منكرة  
لعهدي ، سائلة بجحود ، وعدم  
ود . من انت ؟ انسا لا اعرفك .  
لكنك تعرفيننى يا كاذبة ، البارحة



### بقلم الانسة ضياء قصبي

فقط كنا معا ؟ بيا لى انها ستقول:  
كلا لست انت ، انا لا اعرفك ابدا ،  
ملك مخطئ . اف لم استبق  
الامور السيئة ، فانا لم اسمع هذا  
وان كنت اتوقعه كل لقاء ، بيد انه  
لم يحصل ولا مرة ، اذن . لمسى  
تحنني ، ولم تنكرني حتى الآن ، ولم  
تكبر شي وظنوني ، وغيرتي .  
يجب ان اكون سعيدا فانا موفق  
في كل شيء ، حتى صحتي جيدة ،



فلماذا اذن تموء القطعة بهذا  
الشكل الرديء المشير للاعصاب ؟؟  
لكن فلأتجاهل هذا فما دخل موانها  
في نفسي . لثمت من الالم ، ما  
شاني بها ؟؟ ليست سوى قطعة .

القطعة تموء .. كرهتها هذه  
المشتتة من حياتها ، انها مثلي ،  
وددت لو اركض اليها فافصل بيدي  
عنفها عن جسمها . واتخلص من  
موانها ، لا . لا يطاوعني قلبي ولا  
ضميري ، كيف اقلتها ، واترك  
صفارها يتألم بلا معيل ، ولا ام  
تحنو . ما هي وظيفة الام ؟ الحنان  
فقط ، لكنني استطيع ان احيا دون  
حنان ولا استطيع ان احيا دون  
طعام . نحن في الوقت الحاضر بحاجة  
لام تقسو ، لا لام تحنو . الام ذات  
الحنان تنتج بضاعة مهلهلة ، والام  
القاسية تنتج بضاعة قوية ،  
صارمة ترى ؟ هل يحق لى ان اشبه  
الاولاد بالبضاعة ، والام بالمصنع  
الذي ينتجها ؟ نعم يحق للاديب ان  
يحول الامور العاطفية الى مادية ،  
ويحول الامور المادية الى معنوية ،  
لم لا ؟ طالما ان الامر لم يتعد اطار  
الادب ، والادب الذي يسمح اعماق  
النفس ، لا توجد فيه اية فكرة  
غريبة . مهما كانت غريبة .

القطعة تموء .. والساعة تدق ..  
ونمة افكار داخلية تغلي على مرجل  
نار .

اذا تركت القطعة وشأنها ..  
فكيف اترك الساعة ودقاتها ؟؟  
ترجعني دقات الساعة .. تمنطرنى  
ازعاجا تعدننى عدا قارقام .. انسا  
لست رقما ايها الساعة ، انا لست  
رقما ، انا انسان يعيش ، الزمن  
ملك له ، خالقي لا يحاسبني عليه ،  
فما بالك انت تعدننى علينا الدقائق ،  
وتحسبن علينا الثواني ، وتندربننا  
دون ، تسبان مرة ، تندربننا بدقة  
كل نصف ساعة ، ودقات كل انتهاء  
ساعة ، فتذكرننا بانها راحت من  
عمرنا واقتربننا من الموت اكثر ، ايها  
الساعة الوضيعة ، ( جلابة الشقاء )

والنقمة ، ما اخيت نوابك ، وما اشد قسوتك ؟. على الاقل دعيني وشاني ، الا تكفيني هومي ؟ الا تكفيني مخاوفي واوهامي ؟ انك اشد عدابا لي من اي عداب آخر اعانيه في هذه الحياة التي تشع منها السعادة شحا .

انها تدق ، تدق ، تهمس هذا الهمس المزجج ، كم يزعجني الهمس ؟ انه طمس للحقائق ، انه تمويه للحق . حقير كل من يخفي صوته ويهمس همسا ، ولو كان على حق وجرا ، ما لجأ الى خفضه .

لكن لماذا اتعادي واضع الحق كل الحق على الساعة ، هل هي مسخرة من قبل الله لعد الزمن ؟ ان الانسان هو الذي اخترع آلة تعذيبه بيده وب عقله ، الله وهبنا العمر والزمن ، ونحن اخترعنا له عدادا ، والاكنى من هذا ان والذي هو الذي اشتراها ، وهو الذي يفرق قمرها بيده كل يوم ليغذيها فتستمر في عفاها ، ساخفي هذا المفتاح الصغير الذي يضمه في القوس ويدبره مرات ومرات بشكل دائري ، حيث تصعب كالسيارة المعاة بالوقود تفسر حتى تفرغ ، لكن الساعة لا سائق لها ، تسوق نفسها بنفسها .

اما انا فلقد خلصت نفسي من هذا العقاب ، فلم اشتر كل عمري ساعة لاضعها في يدي ، لكن كيف انكر اني دائما استرق النظرات اليها لاضبط الوقت وهو يهرب ، عندما اكون مصلوبا ست ساعات خلف مكتبي ، استرق اليها النظرات سرقة ، كزوج يختلس النظرات من حسناء تجلس قرب زوجها .

الست أسر عندما اجد عقاربها تشير الى الثانية موعدا انتهاء دوامي ؟؟ لماذا ابالغ ؟ صحيح انسي لا اضع في يدي ساعة ، لكنني استيقظ على صوت النبه السدي يهتبه لي والذي ، واكمل وارتيدي ثيابي على برامج اذاعة دمشق ، فكل يوم ازعج نفسي بسماع برنامج

( مرحبا يا صباح ) البرنامج السخيف الذي لم يهترء شريط تسجيله ، ولم ينضب خلال كثير من الاعوام ، والذي يفرض علي فيه ، سماع صوت فيروز ، وتكرار اغنياتها القديمة ، بالاحرى تدخل اذني على الرغم مني ، فتلك طبيعة الاذن ، انها بلا باب ، وهي مصممة لتنتقل كل صوت الى النفس ، سواء كان ردينا او حسنا . انا احيانا اتمنى ان يكون لاذنسي ، باين اغلقهما عندما اريد ، وافتح بابيهما عندما اريد .

المهم انني استمع ( لست انا الفاعل لفعل استمع ، لعلم اللغة النحوية لم يفتن واضعو قواعدها الى جعل هذا الفعل لا فاعل له ، فعل استمع ) . ثم استمع الى نشرة الاخبار في الساعة السابعة والربع ، ثم التعليق على الاخبار ، ثم بعض اغنيات ، ثم ( جريدة الصباح ) اليومية كذلك ، وبانتهائها يحين موعد خروجي من البيت ، لالتحق بدائرة عملي ، فانا اذن عبيد من عبيد الزمن ، شئت ام ابئت . الساعة تدق ، والقفلة تقبض ، وثمة ثائرة داخلية صاخبة .

لى لا شك انها ستفجر من طباعي ، وعصبيتي ، وكثرة سأمي من اكثر الامور ، وتشاؤمي .

لى عادية نوعا ما .. لا تستطيع ان تفهم كيف اني لسن اقتني لها ساعة جدارية ، ولن اهديها كذلك ساعة يد ، ولن اسمح لها باي حال من الاحوال ان تجعل حيوانا يتجول في منزلنا ويوم ليل نهار . لماذا تموء العقدة ؟؟ من الناس من هم خرس ، لا يتكلمون ، افلا يوجد اذن قطرة خرساء ، لا تموء ؟ الا يوجد كذلك ساعة لا تدق ؟؟

نظرت الى الساعة الجدارية ، احببتها هذه اللحظة ، فهي تشير الى الخامسة الا الربع ، ولمسى في البيت والهاتف الصامت رابض بانتظاري ، يتجمع على نفسه

كالدنب ، ويقبض بزواية البيت مفروقا باسوداده . ان الهاتف يعطي وبأخذ ، انه يجلب الشقاء او السرور ، انه كالانسان . لكن رنينه مزجج نوعا ، اذا لم يطل من ضمن الساعة المحمولة في اليد صوت لى الحبيبة ، لماذا اكره كل شيء ، واحب لى فقط ؟.

ادرت قرص الهاتف الذي يشبه جرس الباب عندما يقرع ، الارقام هي بالتالي : ٢٠٢٠٤٠٧٠٩ - سمعت نداهه لها في بيتنا ، ولم يطل النداء كثيرا حتى اشترى صوتها المعتلى بالود والعطف :

- ايوه .  
- لى ؟ .  
- اجل . من ؟ اصابني وهم فجائي ، كبل ربيعي .  
- من ؟ اتسعين صوتي يا لى ؟ .  
- كلا ما نسيته يا ولم انه .  
يا نبيل .

- افلا تسلمين ، وتفرحين ؟ .  
- الحقيقة انسى كنت بانتظار حديثك الهاتفي كثيرا ..  
اندرني قلبسي سوءا وسالت بخوف :

- لى .. ارجوك كوني لطيفة .  
- انت لطيف معي .. وانا . اني احبك .. لكن .. لكن ..  
- لكن ماذا ؟ اذا ابتعدت بالقسوة ، فانتهى منها بسرعة .  
حزم الامور افضل بكثير من التردد فيها .

- لا يمكن الا اتردد ، فانا احبك ويعز علي فراقك ، ومع هذا من المستحيل ان اشارك شركا لحياتي .  
- لا تكلمي . لا تكلمي يا لى ، اني لم افاجأ .. فانا اتنبأ بصيرتي التي تنبىء بالسوء كل شيء ...

- هذا هو السبب الفرق بيننا ، اوهاك القريبة التي لا يوفقها اي شيء ، سوء نوابك ، شكك القاتل .  
- تمهلي من فضلك ، انا ايضا من كثرة حبي لك ، وكثرة ظنونني

لبنان تيمني هواء  
ومتى اقبل حانيا  
ومتى اكحل ناظري  
ومتى اروي الروح من  
ومتى تحلق مهجتي  
ما روع القلب المشوق

فمتى اراك ، متى اراك  
يا اجمل الاحباب فاك  
بالزهر بيسم في رباك  
عشق تنفس في ذراك  
يا انس روحي في سماك  
وهده الان نواك

ارابت قبلي ناسكا  
جاب الحقول مرنحا  
ومشي باودية الجلا  
يمشي ويستجدي الفا  
ويكاد يختنن النسيم  
حسد الصخور لانها

عد الطبيعة في قسراك  
بالمسك يعبق في الاراك  
ل كانه فوق السماء  
تن وهي ما ضمت يداك  
اذا تراقص في سنالك  
تحيا وتغني في ثراك

لبنان تيمني هواء  
بفساد

فمتى اراك ، متى اراك  
حارث طه الراوي

ولا يصدق .  
سأبقى هنا ، اقبع قرب الهاتف  
الصامت الذي يجلب الشقاء  
والمسرات ، كان الهاتف رايبا  
بانتظاري واصبحت انا رايبا  
بانتظاره ، انه يتجمع على نفسه  
كالقلب ، ويقع في زاوية البيت ،  
مغرورا باسوداده .  
اسندت راسي المحشو بأفكاري  
الباكية على ركبتي .  
توقعت على نفسي قرب الهاتف  
الاخرس ، انتظر منه نداء .  
وكانت ...  
الظلة تموء .. والساعة تدق ..  
وثمة صخب داخلي .  
من خلال صخبي ، استخلصت  
قراري ..  
اذا لم تكلمني لمسى .. سانزع  
راس الظلة ، واحطم الساعة ،  
وانحرر .  
ضياء قصبجي حلب

شيء ، واحبب حجابا لكل شيء ،  
لكني عاجز عن تغيير نفسي .  
اعدت الساعة لمكانها ، دون  
كلمات ، بعد ان سمعت تاوهاها  
التي تدل على البكاء ، اكزه البكاء  
ومن تبكي ، انها تهجرني ثم تبكي  
على فقداني ، ؟ انا اعرف ان المرأة  
شيء غريب ، هكذا يقال ، وهكذا  
اقول انا ايضا .  
لكن حزنا فائما ، ترب لنفسي  
من فراق لي ، اصحیح اني لسن  
اراهها ؟ ولن اسمع صوتها ؟ ولن  
السن شفتيها ؟ ، اصحیح اننا لسن  
نلتقي ثانية ؟  
اكان حينا خرافة .. ام ان  
فراقنا هو الخرافة ؟ كم تختلط  
الامور ؟ وكما اضطرر معها ؟  
لا داعي للباس .. سانتظر  
الظروف ساهلا لا تمكن من البعد  
عني فتصل بي من جديد ، سابقى  
هنا .. انتظر ندمها وتائب  
ضميرها ، عقلي لا يحتمل الفراق ،

وخوفي من تركك لي ، تعقدت ولكني  
سوف اكون قويا ، ولن اظلمك  
فاتزوجك ، ليس كرها يا لي ، بل  
والله حبا بك .  
اخترت حيك مدة طويلة ،  
وحاولت جهدي ان انتزع بذور  
الشك من نفسك ، حاولت قتل  
الوهم ، حاولت دراسة تفكيرك  
دراسة ، لكنني فشلت ، كنت  
اتجاهل مفاجاتك لي في اوقات لم  
تكن فيها علي موعد ، وكنت  
استغرب اسئلتك المحيرة ، وغيرتك  
المجنونة ، وخوفك علي حتى من  
اخي وامي ، وفرضك علي الملابس ،  
طلبك مني ان اترك الدراسة  
والوظيفة ، كل هذا سيعيقني ،  
وسيحطم رغباتي ومستقبلي ،  
وساجدني في يوم من الايام اكرهك ،  
واعبر غيرتك علي سجننا رهيبا ،  
وحبك لي كرها اكيدا ، وانا لا اريد  
ان ياتي ذاك اليوم يا نبيل .  
- يكفي من فضلك ، اعرف كل

# السويد ارض الشعر

الشاعران الكبيران الصديقان

Par Lagerkvist, Artur Lundkvist

بقلم الدكتور زكي المحاسني

\*\*\*

يقول العرب : عود على بدء « وما وجدت في واصل ما فات من مقالتي الأولى (١) عن الشعراء المعاصرين في السويد بلغ من ذلك القول وقد ذكرت منهم شيخهم الأجل اندرز أوسترلينج وناغميهم كارل ريسار جيوروف وهاري مارتسون » .

واليوم اتابع القول في هذا الشأن وفي النفس ما فيها من عجب وتطريب .

للشاعر « لاغيركفيست » « مؤلفات شعرية منها غصة وخواء » أخرجه سنة ١٩١٦ . وله كتاب « كاس » سنة ١٩١٩ قام بترجمته « جان كلارانس لامير » وساعده في الترجمة بيار هالو طيبة باريس سنة ١٩٥٢ ويحتوي الكتاب المسمى « غصة » على ست قطع شعرية وخمس نثرية وكتاب « كاس » يتضمن قطعتين من الشعر . وقد صنع تحفة كتبه كتاباً سماه « براباس » سنة ١٩٥٠ كتب مقدمته لوسيان موري كما وضع رسالة لاندريه جيد ترجمت الى اللغة السويدية بلباقة الادبية مرغريت غيه سنة ١٩٥٠ وطبعت في باريس . وله كتاب سماه « الجلال » طبع سنة ١٩٢٣ انبسه « بقصص فاجعة » سنة ١٩٢٤ . وكتابه الذي سماه « ابتسامة ابدية » سنة ١٩٢٠ كتب مقدمته ايضا لوسيان موري وترجمته كذلك مرغريت غيه وكتابه الذي سماه « القزم » سنة ١٩٤٠ قصة نقلتها من السويدية كذلك مرغريت غيه في ٢١٧ صفحة طبع باريس ١٩٤٦ وكتابه « العرافة » رواية طويلة نقلتها من اللغة السويدية الكاتبة مرغريت غيه في ٢٢٤ صفحة طبع باريس ١٩٢٧ ...

وقد كان من حقني في تأليف هذا المقال ان اجعل الكلام على هذه الكتب مؤخرًا بعد كلامي على شعر الشاعر بار لاغيركفيست ، وكانني احسست بالتهيب ان اهاجم هجوما مباشرا على شعره بكلامي ، اذ انني اجد للشعر العالي حرمة يجب ان يحس فيها بقفاذ من حرير . وكنت اعجب واسخر من كتاب ونقده بهجوم على الآثار هجوم الفاتكين غير عايشين بحرمتها ، وكنت اشبههم آنذاك بأطفال في ايديها عصي صغيرة من حديد راحت

١ - برى ( الاديب ) الاخر شهر يوليو ١٩٧١ ص ١٠

تعيت فسادا بفوال وتحف من آتية الزجاج النفيس والصيني الثمين .

ان هذا الشاعر العظيم الذي نال جائزة نوبل للأدب سنة ١٩٥١ عن مجموع آثاره الخالدة يعد في بلاده وفي أوروبا وخاصة في اسكتلندافيا اميرا الشعر الحديث في تلك البقاع الأوروبية .

والآن بعد هذه التوطئة لا أجد حرجا ولا احس ضيرا في ان اتناول الكلام على شعره .

يقول الناقد والمؤلف فريدريك دوران في كتابه « السويد المعاصرة في شعرها وآدابها » ان قصيدة « غصة » يمكن ان تتخذ شكلا عاطفيا يستولي على المرء ، لان الشاعر لاغيركفيست يفتح معانيه من ينبوع صاف نضاج بالالهام الشعري ، ولكلماته طنين ثاقب يبعث على الهوى والامل ، لا يستطيع المرء الا ان يحس به في أعماق نفسه مزدانا بالشعر والشباب .

اقول فلنستمع الى قصيدته التي سماها « صراخ قلبي » :

« اينها الغصة يا غصة يا ميراثي في الحياة ، يا جرح حلقي ، يا صرخة قلبي في الدنيا ، ها هي امواج اغوارتي في بد الليل القاسي ، وها هي ذي الثبات والانفاق الصائفة التي تتجه مكينة نحو السماء لكان كل ما حولي جلد قاس مجلج بالسواد الصامت .

التي لاختو في هذا الفضاء المظلم واحس صدمة الصخور الحادة تحت قدمي . واند يدي نحو السماء واحسها تفتح دما تجاه الغيوم المتلجة .

آه ، اني لاقتلع اظفاري من اصابعي واجرح يدي وانا اسلق الجبل وامضي في الغاب الملتف تحتي ، فيسا لمعدن السماء الاسود وبلا الارض الباردة .

الغصة ، الغصة حصتي من الميراث .

يا جرح حنجرتي ، يا صرخة روحي وصوت قلبي في الدنيا ... »

واما قصيدته التي سماها « ليس في الحب شيء » فيقول فيها :

« ليس في الحب شيء الا المرارة الدائمة ، المرارة التي تمتزج بالحياة .

وهي تجعل حياتي قاحلة وباردة .

ولست ارجب في ان ابحت عن الشمس . لا تدع الشمس تقتحم خدي . انني ارجب بالوت باردا ، وارجب ان اموت جائعا . الفرح ، الفرح ليس شيئا . لمن لم يذق ملح الاحزان ... »

ولقد عرف قرأتي في مجلة « الاديب » التي اكتب فيها منذ ثلاثين عاما في داب مستمر ان قلمي لا يؤدي احدا ، وانني بنيت ادبي بلبات من المسودة والحب ، وكانت غيرتي على لغة العرب وشعرها القويم معروفة في العالم العربي والاستشراقي ، ودرجت في كلاسي على الشعر الغربي ان اوثر ترجمته منظوما مقفى ، وموزونا ،

وترجمته الاديب الفرنسي جان كلارانس لامبير طبعة  
باريس دار نشر فاليس ١٩٥٨ .

وان له قصيدة بل مجموع قصائد تحمل انعكاسات  
الوجود واصداء الشعور والاشعور ان كان له صدى ،  
من صميم اشعاره الى ارواح الانسانية العميقة التي  
يحياها بنو البشر وكانهم نيام يساقون سوا الى حياة  
ملأى بالآسار ، باتون الى الدنيا ويتقلبون فيها على الهم  
والشقاء والفرحة والصفاء ، يعجنهم الحب عجنا  
وتخبرهم الازحان خبزا ، ويعيشون حينا من الدهر ثم  
يفادرون هذا العالم وكانهم لم يأتوا اليه . وكما اجد في  
اصداء المماني التي جاء بها الشاعر آرتور ماملات لها عند  
شيخ شعرنا الاعظم ابي الصلاء المعري . فان الروح  
الفكرية اجدها نفسها عند الشعراء على بعد ما بينهما  
في البيئة والدم والعصور . فقصي قصيدته « اصوات  
النهار » يقول :

اسمع غفمة محزونة كانها هزيم الريح في الاشجار  
المتقلبة بالمطر

انتي لاصبو الى ان امرغ يدي على الارض .

وكانني احبا كغاية تشع الضياء .

وكما انتمى ان امجد بشعري الايام التي ترضع  
اوانيها من ثديها الفياض بالدم .

واما قصيدته التي سماها « نافورة متدفقة في ماء  
لامع » فهي وصف دافق يشبه اندفاع الروح الانسانية  
بطفرتها نحو النوبل وعودتها خاسرة صفر الديدس بغير  
شيء . وفلسفة النافورة والمطفرة جلست اناغيها  
بحين سنة ١٩٦٠ ، تلك انطلاق ماء نحو العلاء تعلقو  
أكثر من متني متر وهي مهمما تمل تعد ادراجها متخاذلة  
متناوحة فتشبه النفس الانسانية التي تتحفر ثم تكبر .  
يقول شاعرنا آرتور في فقرة المطفرة العالية :

في فقسرة المطفرة العالية يعود صوت المساء مثل البكاء  
كانما للساء قصي نجحه وادرك الدنيا وسر الفناء  
تعيبة للربيع في زعزع يجز دوح الزوى مسله الفناء  
وكم نرى للربيع من خصلة جميلة مشل جمال النقاء  
تمسر بالقبابات نواحة فبعت السعد كعصى اللقاء  
ابن السعادات التي تخفي كما اخفي غيب بدوس الهواد  
لسوا امانيكنا وطيب اللقا كما ندرك السوى بوجه الفناء  
تلك هديتي في الشعر والفكر في طاقة مسن ازاهير  
السويد قطفتها على بعد الدبار وشط الزار لتكون لبني  
قومي العرب نفحة روح وربحان من شعر محزون وولهان  
راح شعراء السويد يصوغونه من فلذات اكبادهم وخبجات  
قلوبهم وطيأت ادمنغتهم التي تفوح بافكارهم . وهي اول  
مرة في تاريخ الادب المعاصر والقديم تقدم فيها هذه  
الزنايق السويدية البيض الثلجية لينشئها العرب وبخاصة  
قراي الاعزة في مجلة صديق العمر اخي الاستاذ العظيم  
البيير اديب .

زكي الحاسني

دمشق

لا ترد في فيه . وكما نفرت من ان اصوغ الشعر الابلسة  
الشعر وها انا ذا اترجم للصديق الشاعر العظيم  
السويدي « بار لاغير كفيست » قطعة سماها « البرهة  
الاخيرة » :

ابا شاعري لا تاو سرعان للحفر نمد اليك الكف لتلمس العبر  
ابا شاعري لا تاو سرعان للحفر فان بجوف الارض يندفن التمر

اتخذ نيران بالصدار عيشنا وبني شعاع يتبري نحو عمرنا  
له رجة غير الفناء تتوفنا خلال مفان في دجائن فيرنسا

لقد صفت الاحداث تصفيف لعبة من القدر المحوم فيها نهايتي  
مزجة ليل في ظلام وحلكة فونك يا انسان ، يا بؤس غاييتي

ارى الانجم الزهر التي قد علتراسي لها نفس يضي مع الحس والحس

وبحسبي هذا المقدار من نقل هذا الشعر السويدي  
الرفيع الى لغة العرب البينة ، لامتزج بين حلالة المعاني  
وجمال المباني ، في طاقة من الزهر ، عبقه بالشعر اهديها  
من شفاف ( بردي ) الى الصديق الشاعر الذي لا يغنى  
شعره « بار لاغير كفيست » .

واما الصديق الشاعر آرتور لوندكفيست فمن  
الطيفة التي تعد استاذة النشء الحديث . ومن جميل  
ما نجد في ادب السويد ، اعتراف الصغار للكبار والبعد  
عن التردد عليهم .

وها هنا اذكر ما يقع لي النظر فيه من ادب الناشئة  
والمراهقين من قوما الذين تنكروا لاساتذتهم فحسدوهم  
حيناً وتقدموهم احيانا وادعوا الاستفتاء عنهم نارة ، حتى  
راح نفر منهم يقولون :

— وماذا بقي من طه حسين ، لقد افروغ ما عنده ،  
ولم يبق لديه شيء جديد .  
ومن قائلين في العقاد :

— لقد اصفى هذا الكاتب اصفاء شديدا ، فهو يجتر  
ادبه اجترارا .

وكان من داب هؤلاء المراهقين المسيئين لعقربة  
امتنا في الادب والفكر ، ان يتعادى منهم فريق على التراث  
القدس في اللغة والفكر والادب العربي والاسلامي ، ويزعم  
انه ليس بشيء امام الادب العالمي . ومن قائلة — وهي  
لا تخشى الله — اذ كانت تتبع زوجها في الانكار والتخذي  
وفي اشاعة العالمية والتسفيه لكبار الشعراء للمنتسبي ، اذ  
راحت تزعم انه كان شاعرا مستجديا : كل هذا يردني  
الى تعظيم الشعراء والادباء السويديين والناشئين فيهم  
من النشأ الذين لم يدركوا بعبد الكهولة ، كيف انهم  
يتقلبون ادب كبارهم ويعدونهم معدن القدسية والتبع  
الشافي للادب الحديث .

ولذلك اعد الصديق آرتور لوندكفيست ، الشاعر  
الكبير اماما باديه وشعره للطائفة التي جاءت من بعده .  
ان له ديوان شعر سماه « نار على نار » قام بعرضه

خالصا لوجه الادب ، فتحاشى حتى هذا الشرف العظيم - وهو بذلك يفن نفسه. اشد الفتن - خشية ان يقول القارئ الحر او الناقد النزيه : اخذ علينا سبيل الحكومة ، وجاءنا بالقضية من عقبها !! »

ولكن الاستاذ النبيل ، الدكتور زكي مبارك ، رحمه الله ، وطيب ثراه ، وعطر ذكراه .. ابسى الا ان يسارع الى انصاف واحد من الشباب ، لم يسع اليه بنفسه ، ولم يلحق في طلبه ، ولم يسلك سبيلا يسلكها غيره ، ليحصل على مآربه .. فانصف الاستاذ بذلك نفسه ، كما انصف الاديب الناشئ ، والادب جميعا ..

والحق ان هذا المقال القصير البليغ الذي كتبه الدكتور زكي مبارك عن ديوان « البيخ الذهبي » في العاشر من يناير عام ١٩٣٦ ، لا يعد فقط تقديرا للديوان وصاحبه ، ولكنه يمكن ان يعد ايضا تاريخا للنهضة الشعرية الجديدة في تلك الفترة ، وتوضيحا لاحد معالمها البارزة ، وهو التأثير بالادب الغربي ، في محاولة ارساء القواعد الثابتة لتلك النهضة المرجوة ..

قال الدكتور زكي مبارك :

« البيخ الذهبي هو اسم لمجموعة شعرية طريفة ، اصدرها الاديب عامر محمد بحيري الطالب بكلية الاداب بالجامعة المصرية . وهذا الاديب ليس الا واحدا من جماعة تحوم حول حياض الشعر في كلية الاداب . ويمكن ان نسمي هؤلاء بالشعراء المخضمين .. لانهم جمعوا بين الثقافة العربية والثقافة الاوربية . ولانهم يلتقون في اليوم الواحد باساقا مختلفة يختلطون في الاوطان والزعامات والالسة والاذواق بحيث لا تعرف بالاضبط الى اي وجهة ادبية ينبغي هؤلاء الشباب .. وهذه البلبلة في النقل ستكون سببا في ثورات فكرية وعقلية وذوقية وروحية لا يعلم مصيرها غير علام الغيوب .. »

ولا بد ان نذكر في هذا المقام ، ان النصف الاخير من عام ١٩٣٥ والنصف الاول من عام ١٩٣٦ ، كانا مجالا لنشوة وطنية كبيرة ، حملت عذابي الشباب يومئذ .. وسقط من بينهم الشهداء من طلبة الجامعة وغيرهم .. ولم يفت الدكتور زكي مبارك ان يلاحظ ان ديوان « البيخ الذهبي » قد صدر في هذه الفترة ، وان صاحبه كان واحدا من هؤلاء الشباب الذين حملوا مسؤولية تلك الايام .. فراح يذكر - تواضعا منه - ان هذا الموقف من الشبان سيجزع النقاد عن التعرض لشعرهم !

يقول الدكتور زكي مبارك في ذلك :

« جملة القول ان الجامعة المصرية تغلبي غلبانا شديدا . وقد استطاع طلابها ان يجعلوا ساحتها ميدانا للوطنية المتوترة .. وفرضوا على الوفود والزعماء ان يتذكروا في جميع المناسبات ان في ميدان الجامعة لوحة تحفظ ذكريات الشهداء ..

وهذه الوثبة الوطنية ستعجز النقاد عن التعرض لاشعار هؤلاء الشبان ، لان اعمالهم الوطنية هي في ذاتها اشعار متكاملة الفصاحة والبيان .. وليس من القليل ان



عامر محمد بحيري

## حصار السنين

بقلم عامر محمد بحيري

\*\*\*

### اليخ الذهبي

في صباح يوم السبت الحادي عشر من يناير عام ١٩٣٦ ، توجهت الى كلية الاداب ، فاستقبلني على درجها الخارجي ، زميل من الطلاب ، هو الصديق سليم تاووضروس الاسيوطي ، واعطاني نسخة من عدد صحيفة « البلاغ » اليومية ، بتاريخ يوم الجمعة السابق ١٠ يناير ، قائلا لي : هذا العدد هدية لك من الاستاذ الدكتور زكي مبارك ، وقد كتب فيه مقالا عن ديوانك الجديد - او الاول - « البيخ الذهبي » !

لم يكن قد مضى على صدور الديوان اكثر من عشرة ايام .. ولم اكن اتوقع ان يكتب عنه احد من النقاد ، او المحررين في الابواب الادبية بالصفح بهذه السرعة على الاقل .. وكنت حتى عندما أعددت للنشر قد اجمعت عن عرضه على احد من كبار الاساتذة ، ليحلي صدره بمقدمة ، كما يفعل الكثيرون .. حتى قلت في المقدمة التي كتبتها له بنفسي ، مشيرا الى ذلك ما يلي :

« كان صاحب الديوان يؤخر ان يقدمه لجمهرة القارئين احد زعماء النهضة الادبية الحديثة ، وكثير من حضرائهم قد شهد بالتفوق لمقطوعات من هذا الشعر قراها او سمعها .. وكان في هذا شرف عظيم لصاحب الديوان لو وقع .. الا انه رأى ان يظل عمله الى النهاية

يظل ميزان الحق في أيدي هؤلاء الشبان شهرا أو شهرين ،  
وان تكون صيحتهم هي الفيل في قفصية الدستور  
والاستقلال ... »

ثم يتدارك بعد ذلك فيقول متغضلا :

« وما أريد بهذا الكلام ان احكم بان اشعار عامر  
بحري تستحق الترفق والأغشاء .. كلا ، فان عامر  
بحري شخصية زينة تعد بالخير الجزيل ، وقد حضر  
هذا الشاب دروسي سنة كاملة في كلية الآداب ، وترك في  
نفسى انرا طيبا ، وان صحت فراستى فسيكون هذا  
الفتى من اعلام البيان ... »

ويستشهد بعد ذلك بشاهدين من شعر الديوان ..  
يذكر في الاول خمسة عشر بيتا من قصيدة « عند النصب  
التذكاري » .. وهي اول قصيدة في شهداء الجامعة ،  
اضيفت الى الديوان حال طبعه .. كما يذكر الشاهد  
الثاني وهو مقطوعة عاطفية في اربعة ابيات بعنوان « حيرة  
شاعر » .. وهي

قالت حارى شاعري حيران ، فلتلتها : في ان الهوى من الكون الغاليتا  
ما بين حسنة والدنيا وخالفني لظى من الوجد رد الروح معروفا  
وما الذي ضر لو رويت من لظي ألم اكن مثل كل الخلق مخلوقا  
لم اتق بينا على الدنيا وما وسعت الارى عاشقا فيهما وموشولا  
ويختتم الدكتور زكي مبارك كلمته فيقول :

« وهذان الشاهدان من شعر عامر بحري يدلان  
اصدق الدلالة على ما فيه من قوة الطبع ، وصفاء الروح ،  
وانا لارجو ان تكون هذه المجموعة اول النيث ، ونسال  
الله ان يجعله من دعائم الشعر الحديث ... »  
وقبل ان انتقل للحديث عن حقيقة قصائد الديوان ،  
وما حوته من تجديد .. اشير الى كلمة اخرى كريمة ،  
تفضل بها اديب كبير آخر .. ولم تصدر هذه الكلمة في  
القاهرة ، ولكنها صدرت في الخرطوم .. وكان كاتبها هو  
الاديب الكبير السيد احمد عثمان القاضي رحمه الله ،  
الذي كان صديقا لوالدي في السودان ، وحضرت عليه  
بعض الدروس في المدرسة الابتدائية .. فقد كتب في  
جريدة « حضارة السودان » يومئذ .. فقال :

« اليخت الذهبي : هذا اسم اطلق على مجموعة  
شعرية غلبة ، او بعبارة اخرى هي باكورة ذهن في مفتتح  
الحياة ، وذلك لاديب الخصيص هو ذهن الشاب الاديب  
عامر محمد بحري الطالب بكلية الآداب بالجامعة المصرية .  
وهو نجل صديقنا الاستاذ العظيم محمد عامر بحري ..  
الذي كان مدرسا بام درمان ، وكان شاعرا بالسليقة  
وزجلا كثيرا ما رأيناه انى بالحكمة وفصل الخطاب في  
طى بيت من الزجل له ديباجة هائلة ، وطرافة فكاهية ،  
يرسل الى النفوس شعاعا تفيض به بهجة سرورا ..  
اجل ، ان هذا الشاب الصغير الذي عرفته ، وعرفه

غيري من اساتذة مدرسة ام درمان الاميرية ، قد اودع  
الله ذهنه شاعرية ناضجة ، هي الى الكهولة اقرب منها  
الى الفتوة .. فهي قوة مؤمنة سليمة من العبث ..  
وهي وطنية متقدمة تتكشف عن اضطلاع بقسط من  
المسؤولية .. ثم هي بعد ذلك حفيظة امينة ترعى السود

وتحفظ العهد .. لذلك لم تخل المجموعة من اشارة الى  
هذه البلاد ، وسنى حداثة الشاعر بها ، ووصف بعض  
ظواهرها .. ثم هي بعد ذلك مجموعة من حيث حجمها  
وشكلها خفيفة الروح ، انيقة الشكل ، صغيرة المبني على  
كبر معناها ... »

ما هي حقيقة التجديد الذي اشتمل عليه ديوان  
« اليخت الذهبي » .. والتي اشار اليها الدكتور زكي  
مبارك بانها حصيله لقاءات يومية بالاساتذة الاجانب من  
كل لون ، وامتزاج دائب بين الثقافات ، وببلبة ستكون  
سببا في ثورات فكرية وعقيلة وذوقية وروحية ... وان  
اصحابها يمكن ان يسمو على ذلك بالخضرين ؟

وما هي حقيقة القوة ، والايمان ، والسلامة من  
العبث ، والوطنية المتقدمة ، والاضطلاع بقسط من  
المسؤولية ؟ وما هذا الفسوج ، والشاعرية التي هي  
اقرب الى الكهولة منها الى الفتوة .. في ديوان نظم  
صاحبه اكثر قصائده بين العشرين والثانية والعشرين  
من عمره !

اولا .. هل يقبل العرف ان يقوم صاحب الديوان  
نفسه بالحديث عن ديوانه ؟

وبعبارة اقرب .. هل يستطيع الاديب ان يتحدث  
عن نفسه ؟

ان البدا في حد ذاته معترف به .. فاذا تجرد  
الاديب عن شخصيته قدر المستطاع .. استطاع ان  
يكون ناقدا لادبه اصدق ما يطلب من الناقد ، لانه حينئذ  
يكون اعرف باسباب ما كتب ، وبتاريخ ما كتب ، وبطريقة  
ما كتب .. ولعلنا نلاحظ هنا صادقين ان الناقد نفسه  
- التجرد الدقة الادبي - لا يكون متجردا من شخصيته  
تماما ، ولا يكون في النهاية الا انسانا ، يميل الى هذا  
الجانب او ذاك ، حسبما يرى ويشعر ، لا يميزه الا هذه  
الاداة التي يحملها من دراسات لاصول النقد ، وممارسة  
دائبه لفن النقد ، وتفرد كامل لعلم النقد منهجا وتطبيقا .  
ولم اكتب « حصاد السنين » ، الا لانني اصبحت  
في سن تسمح لي بذلك ، بعد عزوف كامل عن الرغبات  
في عهد الشباب من ميل الى الظهور ، او الشهرة ، او  
المزاحمة بالناكب ، التي لم اكن احسنها ، حتى في ذلك  
الوقت المبكر ..

ولم اكتب « حصاد السنين » ، الا لانني احسست  
بعد مضي كل هذه الحقبة من العمر ، ان الشعر رسالة  
واجبة الاداء كثيرا من الرسالات ، وان الحصاد المجتمع  
عندي كثير .. وان الفرصة التي اتبحت لظهور بعضه ،  
على شكل داووين ، في فترات متباعدة ، لم تكن كافية في  
اداء الرسالة ذاتها على حقيقتها ..

على اني لى اشرح في عرض ديوان « اليخت  
الذهبي » الا من خلال ما كتبه ناقدان كباران ، عند  
ظهوره ، هما الدكتور زكي مبارك ، والسيد احمد عثمان  
القاضي .. عليهما رحمة الله ..

لقد اشار الدكتور زكي مبارك الى « امتزاج



النفائات .. وهذا موضوع كبير يظهر في « البيخ الذهبي » في الأفاق الشعرية الجديدة التي ارتادها الشعر للمرة الأولى .. رحلة الشاعر إلى القمر مثلا - قبل رحلة الإنسان الأخيرة إليه بآثار من ربيع قرن - في قصيدة « اشعة من الباب القضي » .. ثم قصيدة « شاطئ القمر » التي نظمت بعد صدور الديوان ، معالجة لذات الفكرة ..

وفي الديوان قصيدة عنوانها « الوجود العكسي » .. وهي تشتمل على فكرة فلسفية ليس هناك مجال عرضها ، لأنها امتدت بعد صدور الديوان ، حتى شملت أربع قصائد .. ولا بد أن تعالج هذه الفكرة الفلسفية في مقال يتسع لعرض جوانبها الطريفة ..

وفي الديوان - وهو ما اشار اليه السيد احمد عثمان القاضي بالنفس القوية المؤنة السالمة من العبث - قصيدتان بآثار .. أحدهما بعنوان « محمد » .. والأخرى بعنوان « اورشليم الجديدة » ... ومن عجب ان كليهما تدعو الى الاخاء الانساني في اسمى مراقبه .. وتجمع اصحاب الاديان السماوية على نهج واحد من الحق .. ففي قصيدة « محمد » :

يا صونعيسى .. وصديقا له وخاتما للعليّة المرسلين  
بشر عيسى بك انبائه حديث عيسى صادق لا يمين  
وقصيدة « اورشليم الجديدة » .. نظمت « بمناسبة انعقاد مؤتمر تاريخ الاديان ببروكسل ، تأييدا لفكرة التسامح ، ونبيذ الحرب ، والدعوة الى الحب الانساني » .. ومنها :

الارض للناس من حب ومن قيل والدين لله .. في اعلى السموات  
واورشليم ثلاثى الانبياء بها جددوها بايثام الديانات  
رسالة الشعر تدعوك الى شجى في غاية الحب ، سحري الخيالات  
وثمة في الديوان قصائد اخرى ، تستخرج منها موضوعات ، وتدور حولها دراسات .. ممن أبرزها القصائد الوطنية ، والترجمات التي اشترى بعضها من قبل .

ولكن ... ما هي حقيقة تسمية الديوان بهذا الاسم ؟!

« البيخ الذهبي » .. عنوان لقصيدة تقع في مفتتح الباب الثاني وعنوانه « الخيال الرمزي » . وكان من الواجب ان يكون هذا الباب هو اول ابواب الديوان ، والقصيدة اول قصائده ، لولا انني قدمت على ذلك بابا اسميته « الجامعيات » .. كان يمكن ان يتأخر .. والقصيدة تقع في واحد وثلاثين بيتا .. وموضوعها سيرينا ، وبسط لنا هذا الجهد الذي نحاوله .. لانه سيشرح لنا في الواقع فكرة الديوان كله ، والظروف التي احاطت بظهوره ..

القصيدة تتحدث عن الشباب يجددون العصر كله برعاية .. هذا في الناحية الوطنية .. ومنهم فريق يجددون الشعر في نفس الوقت بخاصة .. فلنستمع الى آيات من مطلع القصيدة :

ولب الشباب يجسد العصر  
يمسكون دنيا غير خالصة لا تخفف الدنيا لها ذكرا  
تسجوا القفظة من خاتلها حلا ، وصاغوا نيلها بيرا  
ركبوا جواد الشمس .. فاستبقوا في الدور .. وارتقبوا به نصرا  
ولفت بصار الليل تملأهم رعبا ، وتدفع جمعهم قبرا  
فانوا «بيخ» .. صيغ من ذهب سرعان ما صدروا به البدر  
قبل الهزيع رسوا بشاطئه وراوا مدينة عاجه الكبرى  
ها هي فكرة البدر ، والصدور اليه ، تطل من ثنابا  
الآيات .. ونحن تعالج هذه الفكرة في مقال منفرد ، سنجد انها شاعت في أكثر من موضع ، وملكمت من الخيال أكثر من مراد ..

ماذا فعل « البيخ » بعد ان استقله الشباب .. نحو أهدافهم البعيدة ؟

هذا هو البيخ الذي ركبوا عبر الشواطئ واعلى النهر  
بمنسب في الاسواق ملتصبا بعيسى الخيال ويهيج الفكر  
يجري السى بلسه مجمدة ويغير الايام ، والدمعرا  
ويصل الأمر بعد ذلك الى ذروته .. فما هي الغاية من هذه الرحلة ؟ وما هي الاسباب الحقيقية التي دفعت بالشباب للقيام بمغامرتهم ، لاكتشاف الأفاق المجهولة ، والنزول بالسلطان البعيدة غير المأهولة ؟ ما هي الحوافز التي حفزتهم ، وما هو السلاح القوي من الايمان ، والاخلاص ، والمثل العليا .. الذي تسلموا به ، ليصاوا الى غايتهم ؟

تمضي القصيدة في ذلك فتقول :

متطلع ، يملو به قدرا  
حتى يجسد رايه الصرا  
ان انكر التجديد والعصر  
وحينه للوحن والصعرا  
منها ، وتسبل دونه السترا  
فتحولت احلامها عسرا  
علا الفسا والاراس والجبرا  
حتى تزيل الجهل والسحرا  
يوحى الهوى والحسن والشعرا  
هي احلام الشباب اذا .. وآماله العربية في حياة جديدة خفاقة .. لا توقعها عوائق القديم عن ان تتراد كل أفق جديدة .. وهي آراؤه الحرة التي يريد ان تنطلق من القيود والاصفاد ، لتحقيق مزيدا من السعادة ، ولكن على اساس من العلم والفتح ، دون الجهل والسحر والشعوذة . وبعد آيات تتحدث عن الجمال ، وأنه من روح الله .. وعن الجمود وأنه سر ما تمنى به نهضة عصية .. وعن الدعوة للسير قدما الى الامام ، دون التكوص والرجعة الى الوراء .. تختتم القصيدة بهذه الوثبة الفائرة ، في فرحة ضاحكة مستبشرة ..

اني صنعت « البيخ » من ذهب وله خلقت السد ، والجزرا  
هو خاطر منجد غسرد بسط الخيط ، وانشا الجزرا  
مالى بما خفيت معالمه ؟ ذهب الدجى ، فلنشهد الجبرا  
هو اذا فجر البعث ، وفجر نهضة الشباب ..  
فلنترك الدجى يذهب في ظلام الماضي .. ولترقب في امل واشراق طلعة الفجر الجديد !

مصر الجديدة  
عامر محمد بحري

وكتابتك عنه ، مغفستين بلون من المحبة العاطرة ،  
والوفاء المقيم .

ولقد سرت لي ظروفي ان اتعرف ببولس سلامة ،  
وانا طري العود بعد ، منذ ما يقارب الخمسة عشر عاما ،  
ومذاك لم ينقطع ما بيننا اتصال يومي ، ازوره واهاتفه ،  
وبهاتفني ثم يزورني بعد ان من الله عليه بالشفاء من  
بلوى انسنت الناس ، او كادت ان تنسيهم بلوى ايسوب ،  
حتى ليصدق شاعرنا اذ يقول في قصيدته « الم » مصورا  
حاله ، وهو طريح الفراش ، تحت رحمة الله ، ومباضع  
الجراحين :

اواه لو كان الرقاد يزورني لرصيت من دنياي بالانفاس  
لا يلتقي جفناي الا خلسة فكان بينهما قديم عدا ..  
ايوب ، من ايوب ؟ ماذا خليه ؟ هو قفرة ، وانا خضم بسلام  
فاذا مرت على الجريح تعود فلقد اتيت مدافن الاجساد !  
وكننت ، وما اثنتيت ، اضيف الى اعجابي بشخصية  
بولس سلامة ، وبتناج فكره ، يوما بعد يوم ، اعجابا  
جديدا :

هذا الانسان الفرد الذي غدت حياته ، وما اكتنفها  
من آلام وجراح ، اسطورة مشرقة الجوانب .

وهذا المتفائل العبقري الذي اشاع الفرح حتى في  
المشارط التي تناوشت جسده الجبار اربعا وعشرين مرة ،  
في عمليات جراحية ، لواحقها اخطر من سوابقها ، فاذا  
فرحه بالآلم لون من التعبير عن الإيمان المطلق بالله ،  
والإنسياف الوضي لحيثته تعالى ، على عكس ذلك النمط  
من الساديين المتلذذين بالآلم الآخرين ، او بالآلمهم هم ، في  
غيباء خلقى شاذ ، وفي انحاد غريب بالأسذة المجرمة ، او  
الجريمة اللذيذة .

وهذا الشاعر الملم الذي تحدى عذابه ، فعاش  
على هاجس المجد الفكري ، واعطى الادب العربي شعرا  
ملحميا رائعا ، لأول مرة ، مثبنا قدرة العقل العربي  
والوجدان العربي على معالجة الملاحم ، ومكذبا اراجيف  
اولئك المقترين القائلين بقصر النفس والارجال في فكرنا  
العربي ، بشكل عام .

وهذا الكاتب الاصيل المجدد الذي اتخذ في الحياة  
فلسفة خاصة ، بعض قوامها النبل ، وبعض مظاهرها  
المطاء المطلق ، فاذا اسلوبه الفني جنان وارفة الظلال ،  
مخضوضرة الافنان ، شذبة الازهار ، واذا ابجائه ، وان  
دار بعضها على شؤون وجدانية حميمة ، تشارف عالم  
الانسان ، في كل آن ومكان ، وتنم عن عمق ثقافية  
صاحبها ، وطول باعه ، وورسوخ قدمه في عالم الفكر  
الفسيح .

اقول : هذا الانسان الفرد ، والمتفائل العبقري ،  
والشاعر الملم ، والكاتب الاصيل المجدد - ولا انساه  
قاضيا نزيها ، واستاذا مربيا - قد بلغ من الصفاء



بولس سلامة

## « مذكرات جريح » لبولس سلامة

بقلم فوزي عطوي

\*\*\*

ان يقدمك الى الناس مفكر شاعر ناثر من طراز بولس  
سلامة ، فطموح لا اراه ، اذا تحقق ، الا حاملا معنى  
التزكية الصادقة ، والشهادة الحية بمقامك الادبي  
المرموق .

وان تقدم الى الناس مفكرا شاعرا ناثرا من طراز  
بولس سلامة ، فشراف رفيع يسبح على مرقمك هالة من  
البهاء والرواء ، ويشيع في النفوس اعتقادا بانك قادر على  
تفهم ابعاد واعماق ادب بولس سلامة ، وعلى ارتياد  
مناهل العذبة ، واكتناز قلاند شعره ، وفرائد نثره !

واما ان يكون طالعك من الاشراق بحيث يكون لك  
الشرافان معا : تقديم بولس سلامة اياك ، وتقديمك اياه  
الى الناس ، فأمر هو الى اثاره الفخر اقرب منه الى  
استشارة خيلاء نفسك ، ولا سيما متى جاءت كتابته عنك ،

● هذه مقدمة الطبعة الجديدة من « مذكرات جريح » لبولس  
سلامة التي تصدر قريبا عن « الشركة اللبنانية للكتاب » .

# ماأتم منزله

مهداة الى الاستاذ جعفر الخليلى

احمد الصافي النجفي

\*\*\*



عشرون سنة متواصلة والشاعر احمد الصافي النجفي يرثى منزله بين بعض الشجيرات والى جوار مقهى متواضع في ربوة دمشق ، يقصده في كل يوم من ايام الصيف فيفرش له القهواني بين تلك الشجيرات حميرة ، وبهية له وسادة ، ويصعد بامرء فيشتري له شيئا من الحبوب لكي ينثرها للطيور التي القه وبدايات تنطق الحب من يديه ، وقد اصبحت تلك الحميرة بين تلك الشجيرات والى جانب ذلك القهواني مفرش لذة الصافي ، ومبعث وحية الشعرى طوال هذه السنين العشرين ، ويجه الصافي في هذه السنة فيجد القهني الصنغ مبعثا والشجيرات مصوحة وليس هنالك غير تلك الطيور المحومة على تلك الصومعة ، فلقد مات القهواني وخلا المكان من ذلك الانس ، وقد بكى الصافي وتحوّل دموعه الى قصيدة رثاء لذلك الماتم ، وقد قدمها هدية الى صديقه جعفر الخليلى الذي كثيرا ما نعم بمثل هذه الهدايا النفيسة الغالية من صديقه الصافي في كثير من المناسبات .

انا ارثي في الشام عندي مقاما  
هو سهل في شاطئ النهر ، نضر  
كان ملاوي كل يوم هجير  
كان خلدا لدي ، عشرين عاما  
لم يهدي الإبداع والالهاما  
ومقيلا ، ومنظرا ، ومقاما  
عميت اكثر النواظر عنه  
وسروى ان تسم ، او تتعاسى  
تركتني في جنة الخلد وحدي  
لست اصغي للفق ، يدعى كلاما  
يسمعون القصص من (أاديان) ومن الطير السمنع الانعاما

تطالعنا بين الفترة والفترة ، اذ ليس في مقدورنا ان نعتقد بأن ادب المذكرات يجب ان يقتصر على السياسيين وحسب ، وانما ينبغي له ان يشمل سائر المجالات ، ففي المذكرات السياسية ، يخلط الحق بالباطل ، ويمتزج التفاف السياسي بالحقائق التاريخية الاساسية . اما فيما عدا ذلك ، فنحسب ان المذكرات تغدو الى الصدق ادنى ، وبالتصديق اولى .

وما احسبني اسوق الى القاريء تواضعا مزيفا اذا صارحته بأن بولس سلامة الذي قدمني في اكثر من كتاب وديوان الى الناس ، يعجزني اليوم ، وانا اقدمه في كتاب له ، قديم جديد ، وحسب القاريء من هذا التقديم ان يعرف الطريق الى الروضة الفكرية الغناء التي تسمى « بولس سلامة » ، حتى اذا خطا نحوها ، بهره النوراني تلت ، وسحره العطر من كل جانب !

فوزي عطوي

الروحي مبلغا حمل ادبه الى الذروة ، وجعل حياته سيرة تشابه ، الى حد كبير ، حياة المصلحين الصالحين !

\*\*\*

وبعد ، فليس هذا الكتاب « مذكرات جريح » بجديد على قراء بولس سلامة ، فقد سبق ان نشره في مطلع الخمسينات ، ونشر بعدده مؤلفات كثيرة تعتبر بمجموعها سجلا حافلا بمذكرات الرجل ، وآرائه ، ونظراته في الفكر والمجتمع ، فضلا عن قصائده وملاحمه الشعرية العالية السبك ، الفنية المحتوى .

وميزة « مذكرات جريح » تكمن في كونه اولى حبات العقد ، وفي الشفافية الوجدانية المتراثة من خلاله ، بحيث يحجب شموله ما فيه من حديث حميم ، مما يسبح لنا القول بأن ما صنّفه بولس سلامة ، في هذا المجال ، يمكن ادراجه في عداد ادب المذكرات العالية التي

وحفيف الاوراق ، والانساما  
تتوخى من كفي الاطعاما

سامعا دونهم غناء السواقي  
حيث وزات نهرة الفتني

ومناقيرها تضج احتراما  
مفصحات بالزقزقات كلاما  
طالبات عواظفا ، وطعاما  
الف معنى ، يحير الافهاما  
لم أخيب ظنا لها ومراما

ولكم بالجنح قد صفقت لي  
يتظاهرن فرحة بقدمي  
صائحات ، يوقظني من رقادي  
ويحدقن بي ، فافهم منها  
حسبتي المسؤول عنها تماما

يتولى عني لها الاطعاما  
فكانني لها احس غراما  
حيث يطفى لنا اللقاء الاواما  
مسرعات السي ، واستفهاما  
ونوال ، يؤلف الراحاما  
معقيات في مهجتي آلاما

ان اسافر عنهن اوكل وصيا  
طول عامي ابقى افكر فيها  
ارتجي الصيف مسرعا لي ياتي  
كم انارت تعجبا ، وهي تصدو  
هي لي اسرة ، وكل حنان  
كن سبعا ، واربع متن منها

فاذا الشاطيء استحال ركاما  
واستحال الجو اللطيف ، قتاما  
واذا الانس قر منه انهاما  
لي فيه ، والشمس تذكو ضراما  
رحت اشوى ، وما اقترفت اناما  
مثلما دسوا الظلول احتراما  
باكيما في ، تلكم الاياما

عدت في لهفة ، بصيفي هذا  
واستحالت أشجاره لصخور  
جعلوا الروض مرايا ، لانتفاع  
تركوا بين دوحتين مكانا  
نمت فيه ، كائنني في جعيم  
رحتارضي نفسي به ، دار ذكرى  
رحت ابغي نوما ، فابصر حلما

زقزقات ، اطارت الاحلاما  
اذ فقدنا هناينا والمقاما  
عن حماها قسرا ، فتعجا يتامى  
صاحباتي في الصيف ، عاما ، فعاما  
حافظات ، عهدا لنا ، وذماما

واذا الوز مسرع ، لي يعلني  
رحت ابكي حزنا عليها بقلبي  
رحت ابكي لها ابا في ، يمضي  
ليتنى حامل لها ، اين امضي  
هي لم تنسني اذا مر عام

صار فقدي له ، لانسى ختاما  
فسالني في كل صيف هياما  
صار نارا تذيبني ، وضراما  
في فؤادي ، هيهات يلقى الثماما !

كان حظي من جنة الشام روضا  
كان في الشام جنتي ، ومصيفي  
كان بصرى لمهجتي ، وسلاما  
سوف يبقى لذلك الروض جرح

احمد الصافي النجفي

دمشق



محمد العدناني

## معجم الاخطاء الشائعة

بقلم محمد العدناني

\*\*\*

### صناع اليبدين

ويقولون : نساء صناع اليبدين . والصواب : امسرة صناع اليبدين ( بفتح الصاد ) ، او : نساء صنع ( بضم فم ) اليدي . اي : بارعات في العمل اليدي .

### الصهيوني

ويقولون : صهيون وصهيوني وصهيونيون ( بفتح الصاد فيها ) . والصواب : صهيون ( بكسر فسكون ففتح ) وزان برذون ، كما جاء في التاج واللسان ومن اللغه . ومعناها : الروم او بيت المقدس او موضع في القدس . وقد قال الاعشى :

وان اجليت صهيون يوما عليكما فان رعى الحرب الدوكول حراكما  
وقد تغادلت حين وجدت حركة اول حرف في كلمة ( صهيون )  
الكسر ، واوتر ان اجمعها جمع تكسير ، فاقول : ( صهانية ) بدلا من ( صهيونيين ) ، ذلك الجمع الذي ارداه صاحب تنس اللغة ، لانهم لا يستحقون ان يجمعوا جمع سلامة .

وارجو ان تكسرهم في ممرتنا المقبلة معهم كما كسر اولهم ( الصاد ) وكسر جمعهم ، وسيحقق ذلك بان الله ، لان حاشتي السادسة ما عودني ان تكذبني .

### صوب السهم

ويقولون : صوب السهم نحو الرمية . والصواب : صاب السهم ( بضم الميم ) نحو الرمية ، او : اصاب السهم ( بضم الميم ) الرمية = اذا قصد ولم يجر ( جار ) عن القصد . ( مال ) ، او : صابها ، او : صاب السهم ( بفتح الميم ) نحو الرمية .

اما الفعل صوب ( بتشديد الواو ) ، فمن معانيه :

١ - صوب الماء : صبه واراقه .

٢ - صوب الفرس : ادرسه في الجري .

٣ - صوبه : قال له ( اصبت ) .

( - صوب الله راسه : تكسه . ومنه الحديث : من قطع سدره ( شجرة نبق ) صوب الله راسه في النار . ومن الحديث ايضا : صوب يده ، اي : خفضها .

وهناك حالة تجيز لنا ان نقول : صوب السهم ( بفتح الميم ) نحو الرمية ، وهي : اذا كان السهم غاليسا ، واضطررنا الى خفضه لكي يصيب الهدف .

### من كل صوب وحذب

ويقولون : جابوا من كل صوب وحذب ( بفتح فسكون ) . والصواب : جابوا من كل صوب ( بفتح فسكون ) وحذب ( بفتح فتح ) . والصوب : هو الجهة والتاحية . والحذب هو : القليل المرتفع من الارض . ( راجع الآية ٩٦ من سورة الانبياء ) .

### مصان

ويقولون : شرك مصان عندي . والصواب : شرك مصون ( بفتح فم ) عندي ، لان المعاجم ليس فيها الفعل ( اصان ) . اما ( مصون ) على التمام فساد لا نظير له الا ممدود ( مبسول ومسحوق ) وممدود ، لا رابع لها ، وهي لغة تميمية .

### صوان الاذن

ويسمون صدفه الاذن صوان الاذن . والصواب : صوان الاذن ( بكسر الصاد ) . اما صوان الثياب وصوانها ( بكسر الصاد وضمها ) وصوانها ( بكسر الصاد ) ، فهو الوداء الذي تصونها فيه ، ومثله صوان الكتب ، اي ( الخزائن ) التي تنفع فيها الثياب والكتب ، صونا لها من التلف ، ويطلق الاساس على الصوان اسم المبدع ( بكسر فسكون ففتح ) ايضا . اما الصوان فكلمة فارسية تعني القيمة الكبيرة . وجميعها : صواوين .

### صاح عليه

ويقولون : صاح على فلان ، اي : ناداه . والصواب : صاح به ، وصيح ( بفتح الصاد ) به ، اي : ناداه . وصاحبه .

صاح له بفلان : دعاه له .

### مصابير

ويجمعون ( مصير ) على مصائر . والصواب : مصابر ، مثل : مسيل : مسابيل ، ومصيف : مصايف ، ومعيشة : معايش . ومصيدة ( بفتح فم ) ومصيدة ( بفتح فسكون ففتح ) : مصائد .

ان جمع التكسير على وزن ( مفاعل ) يطرد في كسل رباعي مبدوء بيمين زائدة ، مذكرا كان او مؤنثا . مثل : مصابر ومصايف ومسابيل .

اما ( مصيرة ) ، التي ورد في تاج العروس ولسان العرب ان منها : عاقبة الامر ومتهناه ، فتجمع على ( مصابر ) ايضا ، لان ياء ( مصيرة ) اصلية - صار يصير - ، ولذلك تبقى على حالها ، وليست مثل صحيفة : صحائف ، ومدينة : مدائن ، وسحابة : سحاب ، لان حرف المد هنا ( ي ) ( ا ) هو زائد ، فصحيفة من صحف ، ومدينة من مدن ، وسحابة من سحب ، ولذا يقلب حرف المد الزائد همزة .

### انصاع

ويقولون : انصاع فلان لراي ابيه . والصواب : انقاد لراي ابيه ، او : اطاع اياه وعمل براه ، لان الفعل ( انصاع ) معناه :

١ - انقلز راجعا مسرعا ، ٢ - تفرق ( مجاز ) ، ٣ - انصاع القوم : مروا سريعا ( مجاز ) .

### نموذجات من حرفي الصاد والطاء

#### ضبع مقترس

ويقولون : ضبع ( بفتح فسكون ) مقترس . والصواب : ضبع ( بفتح

وقد فاته الصواب هنا .

ومن معاني طبع ( بتشديد الباء وفتحها ) :

- ١ - طبع الدلو : بلاها ، ٢ - طبع الماء : نجسه ، ٣ - طبع
- الناقة : لثقتها بالحمل .

#### أمر طبعي

كل ما كان على وزن ( فعيلة ) ، إذا لم تكن عينه مضعفة أو معنلة ، ينسبون إليه على وزن فعلي ( بفتح فتح ) بحذف ياء فعيلة ، فيقولون : هذا أمر طبعي . والصواب : هذا أمر طبيعي ، بابتداء ياء ( فعيلة ) ، لأن النسبة إلى طبيعة وسليقة وغيرة وبدئية وسليقة ( من قبيلة الأزد ) وعمرية ( من قبيلة كلب ) ، فهي بابتداء ياء فعيلة ، فنقول : طبيعي وسليبي وغيرةي وسليبي وسليبي وغيري .

يقول النحاة بأن هذه هي الاسماء الشاذة الوحيدة ، التي تنسب إليها على وزن ( فعيلي ) ، بينما تنسب إلى بقية الاسماء على وزن ( فعلي ) ، فنقول : فلي وحفي وسمري ( بفتح ففتح ) في التنسب إلى قبيلة وحشية وسمرية .

ولكن العلامة الأب استثنى ماري الكرملسي ، المصوب بالمجمع الفلوي القاهري ، نشر مقالة في مجلة ( المظف ) ، عدد تموز ( يوليو ) ١٩٢٥ ، الصفحة ١٦٦ ، أثبت فيها أن النسبة إلى ( فعيلة ) على وزن ( فعيلي ) ليست شاذة . ثم عرض مائة وثلاثة شواهد على تأكيد رأيه ، وأكد أن تلك الشواهد ليست كل الوارد ، إذ لم يتسع وقته لجمع الباقي الذي يعيق وجوده .

واستند أيضا في تأكيد رأيه إلى قول ابنن قتيبة الدينوري ، في كتابه « أدب الكاتب » صفحة ١٧ ، طبعه أوربا ، ونصه :

إذا نسبت إلى فعل ( بفتح ففتح ) أو فعيلة من أسماء القبائل والبلدان ، وكان مشهورا ، ألغيت منه الياء ، مثل : ربيعة وبجيلة وحشية ، فنقول : ربي وبجلي وحفي ( بفتح ففتح فيها كلها ) . وفي تقيف : تقيف ، وتتيك ، عتيكي . وإن لم يكن الاسم مشهورا - علما كان أم تركا - لم تحذف الياء في ( فعيل ) ولا ( فعيلة ) .

فمن هذا نستنتج :  
١ - أن النسب إلى ( فعيلة ) هو : ( فعيلي ) قياسا مطردا .  
٢ - أنه يجوز النسب إليها على فعلي ( بفتح ففتح ) ، كما يرى بعض القدماء ، بالشروط الآتية :

أ - أن تكون عين فعيلة ( بفتح ففتح ) غير مضعفة . فإذا كانت مضعفة ، وجب ابتداء ياء فعيلة ، مثل : جليلة : جليلي .  
ب - أن تكون عين فعيلة ( بفتح ففتح ) صحيحة ، إذا كانت اللام صحيحة . فإذا لم تكن كذلك ، وجب ابتداء ياء فعيلة ، مثل : طوليلة : طوليبي .

ج - اشتتار الاسم المنسوب إليه شهرة فباضة ، تمنع الخلفاء واللبس من عدوله إذا حذفت ياء فعيلة للنسب .  
ومضى اجتمعتم هذه الشروط الثلاثة ، صح حذف الياء جوازا ، لا وجوبا .

#### طبق طريقته

ويقولون : طبق ( بفتح الباء المصعقة ) طريقته . والصواب : اتبع ( بفتح التاء المصعقة ) طريقته ، لأن من معاني ( طبق ) ما يأتي :  
١ - طبق الغيم ( بضم الميم ) تطبيقا : أصاب مطره جميع الأرض ( مجازا ) .

- ٢ - طبق الشيء : عم ( بتضعيف الميم ) .
- ٣ - طبقه : طعاه .
- ٤ - طبق السيف ( بضم الداء ) : أصاب المفصل فابان العضو .
- ٥ - طبقت الإبل الطريق : قطعته غير مائلة عن القصد ( مجاز ) .
- ٦ - طبق الحاكم ( بضم الميم ) والفتي : أصاب الأول في حكمه ، والثاني في فتواه ( مجاز ) .

#### صيदा - لبنان

محمد العدناني

فسكون ) أو ضبع ( بفتح فضم ) مقترسة ، لأن كلمة ( ضبع ) مؤنثة .  
وجمعها : ضبياع ( بكسر الصاد ) واضبع ( بفتح فسكون فضم ) وضبع ( بضم فضم ) وضبيع ( بضم فسكون ) وضبيعات ( بفتح فضم ) وضبيعة ( بفتح فسكون ففتح ) وضبوعة ( بضم الصاد ) . ومذكره : الضبيعان ( بكسر فسكون ) . وقيل : مؤنثة : ضبيعانة ( بكسر فسكون ) وضبيعة ( بفتح فضم ) وهما غير معروفين . والجمع : ضبيعين ( كجران وسراجن ، وإنكره أبو حاتم ) ، وضبيعات ( بفتح فسكون ) .  
ولمعي كلمة ( السبيع ) أيضا : السنة المجيدة الشديدة .

#### ضحي حياته

ويقولون : ضحي حياته دفاعا عن وطنه . والصواب : ضحى بعيانه .. أما الفعل ضحى ( بتضعيف الحاء ) المتعدي دون حرف جر ، فمن معانيه :

- ١ - ضحى فلانا تضحية : غداه ، ويقال : ضحاه = اطعمه في أي وقت كان ، والاعرف أنه في الضحي .
  - ٢ - ضحينا الجيش الأسرائيلي : أتيناها ضحى مغيرين عليه .
  - ٣ - ضحى أبله : رعاها ضحاه .
- أما ضحا الطريق يفسح ضحوا ( بضم فضم تضحي ) ، فمعناه : بدأ وظهر . وليس لكلامه ضحى ، أي : بيان وظهور .  
وضحى ( بتضعيف الحاء ) عن الأمر : ( ١ ) أفسره وبينسه ( مجازا ) .

- ( ب ) تلى عنه ، وأتاه ، ولم يعجل إليه ( مجاز ) .
- وضحى ( بتضعيف الحاء ) عنه : رفق به .
- وضحى ( بتضعيف الحاء ) فلان : ذبح الأضحية .
- وضحى عن الأمر : بعد عنه .
- وضحى الشيء ( بفتح الهجمة ) : أبداه وظاهره .
- وضحاه ظله ( بضم اللام المصعقة ) : مات ( مجازا ) .

#### اضطر للسفر

ويقولون : اضطر تميم للسفر . والصواب : اضطر تميم إلى السفر . أي : ألجئ إليه .  
راجع الآية ١١٩ من سورة الأنعام . والآية ١٦٦ من سورة البقرة . والآية ٢٤ من سورة لقمان .

#### أضفى عليه جلالا

ويقولون : أضفى عليه جلالا . والصواب : أكتبه جلالا ، لأن المعاجم لم تذكر الفعل ( أضفى ) .  
وهناك الفعل : ضفا يفسو ضفوا ( بفتح فسكون ) وضفوا ( بضم فضم تضضيف ) . ومن معانيه :  
١ - ضفا المال : كثر والسع .  
٢ - ضفا الشعر والصفوف : طالا .  
٣ - توب ضاف : سابغ ( طال إلى الأرض ) ، وفعله : صبغ .  
٤ - ضفا الماء : فاض .  
٥ - الضفا : جانب الشيء ، وهما ضفوا ( بفتح ففتح ) أي : جانباه .

- ٦ - ضفوة ( بفتح فسكون ) العيش : رغد العيش ( مجاز ) .
- ٧ - الضفوف ( بفتح فسكون ) : الخمر والسمة ( الناج ) .
- ٨ - ضفى الرجل يفضي : افتقر . نقله الأزهرى والمصانفي عن ابن الأعرابي .

#### طبع الفرس

ويقولون : طبع ( بتشديد الباء وفتحها ) الفرس الجموح . والفرس الجموح : هو الذي يركب راسه ، لا يثنيه شيء . والصواب : ذلل الفرس الجموح أو روحته ( بتشديد الواو وفتحها ) من الفل ، راض الفرس يروضه روضا ورياضا ورياضة : ذلله ، جملة مسفرا مطيعا ، وطلمه السير .

وقد انفرد صاحب « من اللغة » بقوله : طبع الهر = ذلله .

# سر المنديل

★

أسر لي منديلها      قصتها في انسي  
وقال لي اني أنا      وحدي الذي تسمعي  
ولا تنام ليلها      ان ليلة لم ترني  
وتشتكي لي لوعة      في القلب او في البدن  
ان شفها يوما ضنى      أسعفها ولا انسي  
انا امين سرها      في السر او في العلن  
انا الاثر عندها      ما شئت ، لا تعطلي  
وان اجبت صنتها      صون الاريب الفطن  
اصونها من مدح      كالماء بين اللبن  
وكم بكت فوق يدي      ليلا بدمع هتن  
واسيتها حتى انثنت      مياسة كالفن  
ان داعبت ربح الصبا      اوراقه بالوزن

<http://Archivebeta.Sakhril.com>

شهقتها انا الذي      احفظها من ظنن  
ودمعها انا الذي      اصونه في اعيني  
وعطرها اتشره      في الصحو او في الوسن  
فقلت : يا منديلها      يا غارقا في المنن  
تمال يا اثرها      يا سيدي وسكنى  
ويا نديم انسها      يا عالما بالدخن  
انت الذي يوم اللقا      يا عاطرا تصفنى  
اعطتك لي ذكرى هوى      وبارقا يؤنسنى  
فقل لها الذي ترى      من صوتي وشجنى  
وقل لها انا الذي      من جهلا لا اتنى

احمد عبد المجيد

القاهرة

وقف في الطابور الطويل ينتظر دوره ، وفي يده ورقة نقدية قديمة . تعلم في وقفته . انه كهل تجاوز الأربعين ، لكنه يبدو اكبر من سنه . فهو غارق في صمت مبهم وعلى وجهه ارتسمت نقطة كبيرة . الزحام في كل مكان ، والاصوات ترتفع صاحبة مضجرة ، لا يجمعها رابط . نشبت مشادة كلامية بالقرب منه ، احد الواقفين يحاول انتزاع الدور من زميله . يتبادل الاثنان اققع الوان السباب ، ويتدخل ثالث ...

يتفرج صابر على المشادة ، ولم يشأ ان يتدخل . كان ينتوي ان يعرض على احدهما ان يتقدمه في الدور ، لكنه تردد .. وحين هم بذلك ، الفسى شخصا آخر يقف قبالة دون وجه حق ، ويواجهه في دوره . اراد ان يؤنبه او يلومه ، ولكنه خشى تكرار المشادة فأتى الصمت ولم يفعل شيئا . كان الرجل الدخيل مفتول العضلات ، ممتلئ الجسم . وليس هناك ادنى مقارنة بين الاثنين . تنازل صابر عن حقه في الدور ، وتنازل ايضا عن الدفاع عن هذا الحق ، وارقتى ان يسبقه احد الفوضويين دون ان يرتفع له صوت ، او تسمع له كلمة . الا ان تصرف الفوضوي كان مثار ضيق نفسي لدى صابر . انب نفسه على هذا التخاذل .

فوجيء بالفوضوي الذي فرض نفسه ينسل من امامه ، واذا به امام القضاة الحديدية ، فيمد يده المعروفة ويبسطها بعد ان اطبقت طوليا على الورقة النقدية البالية :

- واحدة بنها .. اذا سمحت .. وضع التذكرة الخضراء في جيبه بحرص شديد ، ثم توجه الى رصيف القطار حيث يبدأ الرحلة المعتادة .

انه لا يفكر في ترتيبات الرحلة ، فكل شيء فيها معروف ومعتاد ، وليس هناك اى جديد . لقد تعود على هذه الرحلة ، ففي كل عام

يسافر الى بنها مرتين ، الاولى في عيد الفطر والثانية في عيد الاضحى . دائما يقضي العيدين في مسقط رأسه ، ولم يحدث قط ان خلف عيدا من الاعياد . فليس في حياة عم صابر مشاغل او مشاكل تمنعه من هذه الزيارة الدورية ، فهو اعزب وان كان قد تجاوز الأربعين من عمره . يعيش وحيدا تجتره مشاعر الوحدة وما افساها ، الا انه ألف هذه الحياة ولم يثر يوما ما عليها ، وان كانت اخته تتور عليه وتحثه على الزواج ، ولطالما انتبه دون جدوى . وكلما بحث له من عروس ، يصدها برفضه ويخذلها بلا مبالية ، حتى نشبت من حاله وقررت ان تدعه لشؤونه حتى

## خريف العمر

بفلم المهندس حسني سيد لبيب

بضطر في يوم ما الى الزواج . لكن يبدو ان صابر لم تضطره الحياة الى طلب الزواج ، وعاش غارقا في وحدته ، غارقا في انطوائيه .

تملى النظر في الارض الخضراء المنبسطة امامه واتسام رقيقة تدغدغ وجهه الذي حفرته الايام باخاديد تقفح سنه الحقيقي . أحس بالجوع فجأة . تذكر السلة التي يخطق عليها بساقيه ، شاء ان يتناول فطيرة الا انه تراجع وحوص على ان يظل ما بالسلة كما هو .. بالسلة عدة فطائر سيوزعها تحما

على امه التي ماتت منذ اكثر من عشر سنوات ، وبالسلة ايضا بعض قطع الكلكم والبسكويت والحلوى ، وهي الهدية التي يحملها الى صديقه خالد ، الذي يأتى اليه وبالف معاشرته .

نزل من القطار . وعلى رصيف محطة بنها بدأ يتعملى في وجوه الناس ، وكأنه يقرأ صفحة جديدة من كتاب قديم . لم يطرا تغيير على مدينته الاثيرة ، بالغ السندويشات العرجم ما يزال واقفا في مكانه برغم نقل الستين عاما . انه يعرف تمام المعرفة ، دائما تقع عليه عيناه كلما وطئت قدمه اديم المحطة . اشترى منه سندويشا ، لم يدهش من البائع الذي تجاهله ، فهو لا يعرفه ، او انه لا ينتبه اليه .. ان آلاف الوجوه تمر امام البائع المسن دون ان يركز على اى وجه منها .

اقتعد صابر كرسيًا ، ووضع السلة بجانبه . ثم اخذ بلك السندويش في تلذذ وتمهل ، وكان المدينة تتربح . هبط الدرج المتآكل معنًا النظر في المدينة العتيقة ، وكأنه يطعن على كل ما فيها ومن فيها .

هل طرأ تغيير على مسقط رأسه ؟ من الصعب ان يجزم بشيء . ان صابر لم يتغير ، او انه وطلد العزم على ان يجابه الحياة بوتيرة واحدة . قد تهتت الاشجار بفعل ريح فجائية ، قد يثور النيل الهادئ الر امواج عاتية ، قد يتبدل حال بحال .. الا ان صابر قد كفل نفسه مئونة التفكير في شيء ذي بال .. واذا ما تفكر في امر نفسه وجد نفسه امام سؤال جامد : كيف يتغير ؟!

سار في الشارع الطويل . لا احد يابه له . غريب في مدينة ليست غريبة عليه . الناس لا تنظر اليه ، وان نظرت فلا تمنع النظر او تلقى بالا . فقط لاحظته خياط عجوز يعرفه ، نادى عليه وحياه ..

قصّة



— ازبك يا عم صابر .. كل سنة وانت طيب .

يرد صابر التحية ، ثم لا يجد ما يقوله ، ويواصل السير حيثما وقد امتلأ ثقة بتحية الرجل ، وخيل اليه ان البلدة كلها تذكره ، تعرفه .. وتغيرت حاله . اخذ يستحث الخطى في ثقة . داست قدمه بالونة هربت من طفلة جميلة لا تعتمد السنوات السبع ، نظر الى الطفلة بانزعاج :

— لا تحزني .. سأشتري لك واحدة ..

بحث عن بائع البالونات ، اشترى واحدة وحين رجع الى حيث تقف الطفلة ، لم يجدها . توقف برهة ، واخذ يثقلت حواليه حتى اعيلاه البحث . لم يقابل سوى وجوه غريبة تمنع النظر فيه وكأنها تسأله عما يريد . وضع البالونة في جيبه وعاد مسيرته الهادئة ، وحولته بصخب الاطفال ويتغنون بمباهج العيد .

ظل سائرا في شارع المحطة الطويل ، وذكرات الصبا تراقص امامه الآن . ذكريات بسيطة وهادئة لا تنسم بطابع الفامرة او الشقاوة . فقد ظل هادئ الطبع ، وهادئ الصوت ايضا ، لا تكاد تتبين ما يقول الا اذا تعودت على نبرة صوته .

انعطف الى شارع جانبي ، ومسر بمنزله القديم . منذ اكثر من عشرين عاما كان يقطن هنا مع أسرته ، ثم انحل عقد الأسرة كحيات الآلاء المتناثرة .. لا تكاد تعثر على اثنتين متجاورتين . فقد ماتت أمه منذ قرابة عشر سنوات ، وكان يتيم الاب منذ طفولته . وتزوجت اخته ورحلت مع زوجها الى القاهرة . واضطرت ظروف العمل اخاه ان ينأى عنه الى اسوان وظل وحيدا في الشقة . كان صعبا عليه ان يتركها ، وظل متمسكا بها وكأنه يخشى ان تركها ان تعبت بها يد مستهتر فيعيب فيها فسادا .

اعتبرها تراث الماضي الذي ينبغي ان يمان .

ثم زارته اخته فجأة وعرضت عليه ان يعمل في أحد المصانع بطوان ، الا انه عاندها وتثبت ببلدته ، سقط راسه . اخذت تقنعه بشتى الطرق ، حتى اضطرها الامر الى البكاء .. ففسي تلعثا وحيدة بالقاهرة لا تجد اخا تلتجأ اليه حين تضيق بها الدنيا . رضع صابر اخيرا ، لا سيما حين عرف ان زوج اخته سيكون الواسطة بينه وبين مدير المصنع .

واطمأن على الشقة حين طلبها منه خالد ، صديق عمره . وتزوج خالد ، ورحل صابر الى القاهرة . وكان صعبا عليه التكيف بالوضع الجديد ، فالقاهرة تتراعى له صاخبة مجنونة ، تفتال مشاعر الانسان وتحطمه بدوامتها الهائلة . وكان صعبا عليه ايضا التكيف في عمله الجديد ، الا ان زملاءه تعاطفوا معه حتى الفهم والارتاح لمعاشرتهم . الا انهم كلما خاطبوا مآزجته كبل يطرأ بته الخاسة ، يحس بالتفكك ، وبأنه لم يحقق ثقل هذا العمل . وما كان اجدره بحياة الشراء الذين يخلون الى انفسهم ويتدبرون امر الكون والعالم ، ويتاملون مباهج الحياة .

ظل سائرا في شارع المحطة الطويل . هادئ البال ، متباطئ الخطى . افكار كثيرة تترى على خاطره وتسلخه من المكان الذي يسير فيه ، الى ان فوجئ بالمقهى الصغير الذي يلجأ اليه دائما . وقمت عيناها على الكراسي المتهاكلة ، والدكة الخشبية التي يترفع فوقها عم متولي صاحب المقهى . تلفت حواليه باحثا عن الوجه الحبيب ، صديقه ، لكنه لم يجده . انقصر راجعا بسرعة حتى لا يلحقه عثم متولي . لا يريد التورط في الجلوس الآن ، فليس من عادته مجاراة عثم متولي في الحديث . يحس ان هناك

فارقا بينه وبين عم متولي . يمس وجهه شطر المقابر في اقصى المدينة واخذ ينهب الطريق الترابي الطويل دون ان تكل قدمه او يدركه الاعياء . يحس براحة كبرى حين يفي بمهمته ويوزر المقابر في كل عيـد ، يحس بأنه يرضى أمه وهي في منواها الاخير .

ترجع المقرء ورتل بعض آيات القرآن الكريم . وصابر ذاهل عنه ، يتلو القاتحة على روح أمه ويسقي الصبار . ثم رجع الى المقهى الصغير القابع في ركن منزو من المدينة . نهيا لرؤية خالد ، وما أحلى الجلوس معه . تباطأت خطواته وهو يحول بعينه في أنحاء الخفية الصغير يبحث عن ودعة الماضي واشراقه الحاضر ، عن صديق عمره .. صوت وقور يناديه :

— انفض يا صابر يا ابني .. تقدم صابر نحو عثم متولي وصافحه وبادله تهنة العيد . ثم جلس بجانبه على الدكة الخشبية المتقبة . صمت عم متولي لحظات وكأنه يتدبر ما يقول وقد بدا عليه التأثر :

— ازبك يا صابر .. مبسوط في مصر ؟  
— الحمد لله .

حاول عم متولي ان يتحدث في موضوع ما ، الا ان الكلمات تنعثر على لسانه من قبل ان ينطق بها ، ويكون الصمت هو المارد الهائل الذي يسيطر بقواه الخفية على مجلسهما .

سال صابر :  
— ألم يحضر خالد ؟  
— خالد .. البركة فيك .

وغار قلبه . احس كأنه يسقط في بئر سحيقة . جسده المنهوك من وعاء السفر لا يملك ان يفعل او يهتز ، وحولته المفاجأة الى انسان جامد لا يقوى على الحركة او التلطف . اثالث الكلمات من شفهي عم متولي في هدوء ووقار ، مشفقا

# بطاقة حب

اواه .. يا احبتي ما اصعب الفراق  
ففي غد اخاف ان انسلكم  
اخاف الا تنزل الامطار  
الليل غربة وآخر المدى جدار  
اغوص في بحار .. اموت في القرار  
احبتي ، احبتي . يا ايها المودعون  
من ودع القطار  
معدرة فائني على سفار  
« قد رحل النهار .. قد رحل النهار »

لؤي درويس

لندن

وكان ان مر القطار  
لم ارفع المنديل ، لم اقل بقية الكلام  
صديقتي . والريح والتذكارات  
والطفل والمصفور والاشعار  
عليكم السلام .. يا ايها الاحباب  
عليكم السلام  
حملت يا صحابتي - حبيبتي - والشوق والمذابح  
لا تسالوا عن غربة القريب  
عذابكم - زوراك من الحنين - تقلني -  
والليل والاسفار  
علامتان للمشهد الوحيد

وفي داخل المحطة ، ينظر اليه  
بائع السندويشات مبتسما . يلوح  
له بيده . هل يعرفه في هذه المرة ؟  
ونظر اليه صابر نظرات كسيرة .  
وفور وصوله الى القاهرة ،  
توجه الى اخوته ، استقبلته  
بابتسامة متكللة ..  
- حمد الله على السلامة .  
واستطردت :  
- عندي لك عروس . لا تحاول  
ان تخذلني في هذه المرة .. راغبت  
شروطك كلها .  
تحسن جبيه لينقد ابنة اخته  
العديدة ، فمثر على البالونة ..  
فرحت الطفلة بها .. وهمت  
بماسكها ، الا انه منعها حتى  
ينفخها .. واخذت الطفلة تخطط  
البالونة الوردية بيدها الصغيرة حتى  
تفرقت . ضحكت الطفلة واحمرت  
وجنتها .  
- ساشري لك واحدة ..  
راقت مداعباته لانيتها في ارتياح .  
لا شك انه تفر عن ذي قبل . ولم  
تتمالك نفسها من الفرحه ، فاطلقت  
الزغاريد . اهتز صابر ، واقتشر  
بدنه . هل تبسم له الدنيا بعد  
طول عيوس ؟

حسني سيد لبيب

القاهرة

تناول عم متولي مواضيع كثيرة .  
حاول ان يستمر في الحديث ولا  
يصمت . لكن صابر صامت لا يتكلم  
الا اماما . هزه النيا المفجع . وببدو  
البلدة كلها كتيبة .  
وضع الجرسون النسي على  
نرايزة حديدية صلبة . كوب شاي  
واحدة ، وليست انسان . احس  
بالغربة تهتس لحنه والوحدة دفني  
نواده . عم متولي رجل امينه  
السئون ، ولا يطمع في شيء سوى  
اللغة التي تقيم اوده حتى يحين  
اجله المحتوم .  
وامام المقهى نساد كبير يزدهم  
برواده وغالبيتهم شباب تحت  
الثلاثين . النادي المزدهم جيد  
الاضاءة ، مؤث حديثا ، وقد روحي  
فيه فن الديكور . اشار عم متولي  
بيده متناظلا :  
- هذا النادي افتتح مؤخرا ..  
ناد جميل .. الا تذكر ما كانت عليه  
مقهاى من اقبال وحيوية .. زمن  
مضى .. كل واحد ياخذ دوره ..  
وهكذا الحياة ..  
غادر المقهى في خطى متناقلة ،  
وافقر عائدا الى محطة القطار ،  
الخطاط الجوز يصافحه بحرارة ..  
- لا تحرمنا من زيارتك .. كل  
سنة وانت طيب .

على صابر ، مطيبا خاطره . تتمم  
صابر بصوت خفيض :  
- ما اضيق الدنيا على نفسي !  
على هذه المقهى يلتقي به في كل  
عيد . يقطع هذه الرحلة الطويلة في  
كل عيد ليرحم على امه ، ويلتقى  
بخالد ، صديق الصبا والشباب ،  
صديق الحياة . فما اضيق الحياة  
على نفسه الآن ! الدنيا واسعة  
عريضة ، لكنها تضيق في عينيه  
وتسود الرغبات امامه .  
بجوار صابر يقبع كرسي من  
الفض ، متهرى القاعدة ، واهنة  
ارجله ، الكرسي يشكو القدم وسوء  
الحال . يقبع وحيدا في ركن منزو  
وكانه في انتظار دوره ليفارق المقهى  
ويحال الى المعاش . يسيطر الوجوم  
على المقهى . ليس ثمة صوت او  
حياة . عامل المقهى يرتب وعاء  
الشاي على مصباح الغاز .. الوعاء  
يعلوه الهباب الاسود ، وتلون داخله  
بلون البين المحروق . يرتقب الرجل  
وعاء الشاي وهو يغلسي بنظرات  
كسلى ملولة .. يصبح عم متولي  
بصوت متحرج :  
- بسرعة الشاي ..  
يرد العامل متثابرا :  
- حاضر .

## احسان عباس - محمود زاهد

## انيس صايغ - عمران ابو حجلة

بقلم البدوي المثلث

\*\*\*

### ١ - الدكتور احسان عباس

ولد « احسان » في قرية « عين غزال » الواقعة على مسافة ٢٥ كيلومترا الى الجنوب من مدينة حيفا بفلسطين عام ١٩٢٠ وفي تلك القرية الواقعة وقد منها معاير الاحتلال الصهيوني مسن خارطة فلسطين ، نشأ « احسان » ودرس في مدرستها الابتدائية حتى الصف الثالث الابتدائي ، وقد حيد مدير المدرسة لوالده ، برحمة الله ، ارساله الى مدرسة العذبة ليكمل تعليمه اذ توسم فيه الخير والنباهة ، فاستجاب الوالد لتوصيح المدير وارسل « احسانا » الى مدينة حيفا ، ونغم الصعوبات الكبيرة التي كان يواجهها القروي يومتذ في اكمال تعليمه ، اذ لم تكن هناك منازل لبيت الطلاب الغراء او وسائل اخرى تسهيل على الطالب متابعة دراسته ، والذين عرفوا « احسانا » في تلك الحفبة لا يزلون يذكرون ان السنوات التي قضاهما في حيفا كانت من اسمى السنوات في حياته ، لا لفسق الرغبي ذوقا ببحاة العذبة ، بسبل لان صيبا في اعانته من عمره كان يحاول ان يشق طريقه في حياة العلم دون عون او سند .

واليوم حينما يعود « احسان » بذاكرته الى تلك المرحلة القاسية ، وكيف استطاع التثاق على تلك العليات ... يجد ان تخطيها يشبه الحلم العنيف او الكابوس الجائم علسي الصدر ، لكن دهشته تلاتسى وتضمحل عندما يذكر ان الرحموم والده كان قد غرس في نفسه ان العلم هو طريقه الوحيد في الحياة ، وان والده ، ولقد حرمته ظروفه القاسية من تحصيل العلم ، كان يرصد ان يرى « احسانا » في هذا السبيل - شيئا مذكورا .

وحيث انهى « احسان » المستوى الثانوي السليدي كانت توفيره مدرسة حيفا ثم مدرسة عكا من بعدها كان في عسداد الذين اختيروا لاكمال الدراسة في الكلية العربية بالقدس فامضى فيها اربع سنوات ( ١٩٢٧ - ١٩٣١ ) وكانت الشهادة المتوسطة التي احرزها حينئذ تؤهله لان يكون مدرسا في احدى المدارس الثانوية بفلسطين ، فعين معلما بمدرسة صفد الثانوية حيث امضى فيها خمس سنوات كاملات ، ولقد بعدها مصر لاكمال دراسته في جامعة القاهرة ، وفي عام ١٩٤٩ نال منها شهادة الليسانس في الادب العربي ، وفي ذلك العام كانت عودته الى الوطن المقصوب قد اصيحت مستحيلة بسبب الفترات التي طرات بعد احداث ١٩٤٨ ، ولهاذا قضى سنة كاملة في القاهرة مدرسا بمدرسة العائلة المقدسة ، وحين ابحت له الفرصة لغادرتها للعمل بكلية غوردين في الخرطوم سافر اليها في اوائل عام ١٩٥١ حيث قسّل يعمل - فيما اصبح يسمى جامعة الخرطوم - مدة عشر سنوات . واثنا عهه في جامعة الخرطوم نال شهادة الماجستير عام ١٩٥٢ من

جامعة القاهرة وكان موضوع رسالته « حياة الشعر العربي في صقلية » وبعد عامين حصل على شهادة الدكتوراه من الجامعة نفسها وكان موضوع الأطروحة التي قدمها لجامعة القاهرة « نوعة الزهد واترها في الادب الاموي » ، وفي عام ١٩٦١ عين استاذنا للادب العربي في الجامعة الاميركية ببيروت حيث لا يزال يعمل حتى اليوم .

من آثاره الفلمية : خلال الفترة الطويلة التي امضاها الدكتور احسان في حقل التدريس صدر باسمه كثير من الكتب والبحسوت والمقالات ، وكان بعض الكتب التي صدرت باسمه تاليفسا وبعضها تحفيقا وبعضها ترجمة .

ففي ميدان التأليف عرفنا من آثاره الفلمية المطبوعة التالي :

- ١ - الحسن البصري - دار الفكر العربي بالقاهرة ١٩٥٠
- ٢ - عبد الوهاب الببائي والشعر العراقي الحديث - دار بيروت ١٩٥٢

٣ - في الشعر - دار بيروت ١٩٥٦

٤ - فن الحكمة - دار بيروت ١٩٥٦

٥ - ابو حيان التوحيدى - دار بيروت ١٩٥٦

٦ - الشعر العربي في الهجر الاميركي ( بالاشتراك مع الدكتور محمد نجم ) دار صادر وبيروت ١٩٥٧

٧ - الشرف الرضى - دار صادر وبيروت ١٩٥٩

٨ - العرب في صقلية - دار المعارف بمصر ١٩٥٩

٩ - تاريخ الادب الاندلسي عصر سيادة قرطبة - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٠

١٠ - تاريخ الادب الاندلسي عصر الطوائف والمرايعين - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٢

١١ - بدر شاكر السياب دراسة في حياته وشعره - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٩

١٢ - تاريخ ليبيا - دار ليبيا للنشر ١٩٦٧

وفي مجال التحقيق اصدر الدكتور احسان كنيا عديدة منها :

١ - خريطة القصر لعماد الاصفهاني ( بالاشتراك مع الدكتور احمد امين والدكتور شوقي شيف ) جزوان لجنة التأليف والترجمة ، القاهرة ١٩٥٢

٢ - رسالة في التنزية لابي العلاء المعري - دار الفكر بالقاهرة ١٩٥٢

٣ - رسائل ابن حزم الاندلسي - نشر الخاتجي ، القاهرة ١٩٥٢

٤ - فصل الخلال لابي عبيد البكري ( بالاشتراك مع الدكتور عبد الجيد عابدين ) الخرطوم ١٩٥٨

٥ - جوامع السيرة لابن حزم - ( بالاشتراك مع الدكتور ناصر الدين الاسد ) دار المعارف بالقاهرة ١٩٥٨

٦ - التقريب لعد النطق لابن حزم - دار الحياة ، بيروت ١٩٥٩

٧ - ديوان ابن حديد الصقلي - دار صادر وبيروت ، ١٩٦٠

٨ - الرد على ابن الفريفة اليهودي ورسائل اخرى . لابن حزم - دار العروبة ، القاهرة ١٩٦٠

٩ - ديوان الرصافي البلسني - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٠

١٠ - ديوان القتال الكلافي - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦١

١١ - ديوان ليد بن ربيعة العامري - الكويت ١٩٦٢

١٢ - اخبار وتراجم أندلسية - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٢

١٣ - ديوان الاعمى النبطي - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٢

١٤ - شعر الخواارج - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٢

١٥ - الكتيبة الكاتمة في شعراء المائة الثامنة للسان الدين بسن الخليلي - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٢

١٦ - الدليل والتكملة على كتابي الموصل والعللة لابن عبد الملك الراكنسي الجزء الرابع - دار الثقافة ١٩٦٢

١٧ - الدليل والتكملة - الجزء الخامس - دار الثقافة ١٩٦٥

- ١٨ - نفع الطيب من غصن الاندلس الرطيب في ثمانية مجلدات - دار صادر ، بيروت ١٩٦٨
- ١٩ - طبقات الفقهاء للشيرازي - دار الرائد العربي ، بيروت ١٩٦٩
- ٢٠ - ديوان الصنوبري - دار الثقافة ، بيروت ١٩٧٠
- ٢١ - ديوان كثير غزاة - دار الثقافة ، بيروت ١٩٧٠
- ٢٢ - وفيات الأعيان لابن خلكان صدر منه ثلاثة أجزاء من أصل ثمانية - دار الثقافة ، بيروت ١٩٦٨ - ١٩٧٠
- وفي ميدان الترجمة اصدر الدكتور احسان عباس ما لا يقل عن تسعة كتب ، مستقلا او بالاشتراك مع عدد من اعلام الادب العربي المعاصر ، وقد عرفنا منها :
- ١ - كتاب الشعر لارسطو طاليس - دار الفكر العربي بالقاهرة ١٩٥٠
- ٢ - النقد الادبي ومدارسه الحديثة لستالي هايمان - مجلدان ( بالاشتراك مع الدكتور محمد يوسف نجم ) بيروت ١٩٥٨ - ١٩٦٠
- ٣ - دراسات في الادب العربي لكارولس بيكر ( بالاشتراك مع مجموعة من الاساتذة ) - بيروت ١٩٥٩
- ٤ - ارنست هنتواي - بيروت ١٩٥٩
- ٥ - مقال في الانسان او فلسفة الحضارة لارنست كاسير - بيروت ١٩٦١
- ٦ - يفتحة العرب لجورج انطونيوس ( بالاشتراك مع الدكتور ناصر الدين الأسد ) - بيروت ١٩٦٢
- ٧ - دراسات في الحضارة الاسلامية للسيرة هاملتون جب ( بالاشتراك مع الدكتور محمد يوسف نجم والدكتور محمود زايد ) بيروت ١٩٦٤
- ٨ - قصة موزي ديك لهرمان مفل - بيروت ١٩٦٥
- ٩ - ت. س. البوت تأليف مائيش - بيروت ١٩٦٦
- ومن البحوث العلمية والقالات الادبية عرفنا ما يلي :
- ١ - نازك الملائكة والتجديد في الشعر - الثقافة ١٩٥٢
- ٢ - احمد امين : طرقت في الكتابة والتأليف - الابحاث ١٩٥٦
- ٣ - فصل في تاريخ العميدة في ديار الشام - الابحاث ١٩٥٦
- ٤ - دور شرق الجزيرة في الادب الجاهلي - الموسع الثقافي ، الكويت ١٩٥٧
- ٥ - النقد الادبي في الاندلس - الابحاث ١٩٥٩
- ٦ - مصادر الادب الاندلسي والفربي - كتاب الادب في آثار الدارسين - بيروت ١٩٦١
- ٧ - القتال الكلامي - الابحاث ١٩٦١
- ٨ - نظرة جديدة في النقد القديم - الاداب ١٩٦١
- ٩ - الاتجاهات الفلسفية في الادب العربي المعاصر - الاداب ١٩٦٢
- ١٠ - اخبار الفناء والمقنعين في الاندلس - الابحاث ١٩٦٢
- ١١ - الجانب السياسي في رحلة ابن العربي الى المشرق - الابحاث ١٩٦٢
- ١٢ - ابو حيان التوحيدي وعلم الكلام - الابحاث ١٩٦٦
- ١٣ - ابن رضوان وكتابه في السياسة - نشر في كتاب العيسف المئوي - بيروت ١٩٦٦
- ١٤ - رحلة ابن العربي الى المشرق كما صورها قانون التناول - الابحاث ١٩٦٨

يؤمن الدكتور احسان عباس وعارفو اديبه بانّه خدم امته ، واثرى تراثها الثقافي ، لكنه وقد اطل على بواكر العقد السادس من عمره المديد اصبح يؤمن بان « البنديفة » كانت ابليس فولا وعذرا في سبيل تحرير وطنه المغلوب ، وشيعه الصلوب ، وشرف امته المظوب !

نموذج من نثره : « وحين ادركه الارواح وبلّس بغضه للمدينة الفصاء هاجر عائدا الى جيكور فوجدها قد تغيرت عما عهدده ، واحس ان صورته فيها قد هزمت وتحيفها الزمن ، وواكب ذلك مرضه

الجسدي وتنقله الاستنشاق ، فاصبحت هذه المرحلة الاخيرة في حياته تسجيلا لعالمه والحاضر ، بصورة عفوية تلقائية ، واضمحلت الاسطورة القديمة فاخذ بنمسا الاستعانة باسماء جديدة يرمز بها الى حاله وواقعها ، وكانت قصائده جميعا « مذكرات » تدون تباعا ، وقد احتفظ بهذه القصائد جميعا ولم يسقط منها - فيما يبدو - اي شيء ، مع انه اسقط كثيرا من شعره في كل المراحل ولم يضمنه دواوينه . وبعد ان كان يعتمد في قصائده - فيما مضى - على تدافع الصور وحشدها ، وعلى التفصيلات والفرغات في المقاطع ، وعلى ايراد التشبيهات الطويلة ، اصبح في قصائده هذه الفترة يتكبر على تتبع الحركة والخبر السري وخاصة في قصائده التي اخذ يورخ فيها ذكريات الماضي . وبين المرتجلين اللذين تقومان على صنفين من الحشد والتكديس علت نغمة التناصّل الملح في قصائد فترة « سلال الصبار » بابل » لفلسة التساؤل بالدهشة والنقمة والخيرة والحق اذاء « ايام الرب » .

والحق ان حياة بدر شاكى السياب تتضمن فوسين كبيرين همسا مرحلتا البحث عن الام - او العلاقة بين الشاعر والموت - وبينهما خط نفص نجل مخرج يمثل تسجاسه الفني في الجماعه او تقصير عليها وفي اثناء تلك الفترة القصيرة زمينا وجد الشاعر نفسه لم ففدها في سرعة ، وفي نهاية كل مرحلة ختم السياب آثاره بالشك في قيمتها ، فانه حين اتجه الى اليسار في قصائده نذر انه لن يعود الى مثل القصائد الذاتية التي نظمها في الفترة الاولى ، لان الشعراء الدافنين - في نظره - يخونون فسية امتهم ، وكأنه كان يتبرأ من ديوانيه « ازارا ذابله » و « اساطير » ، وحين ناز على التسويوين نظر في ازدهار او استخفاف الى ما اتشاه - او ترجمه - وهو منتم اليهم ، وشكك الفادرسين في سلامة المذراع التي الهته ، او عد اعمال تلك الفترة لغرض في وحين زحف الى دنيا الغلاص الفردي اكسر الالتزام اي « شجب » قصائده القوية المترمة ، وعندما اخذ الموت بعض ما تبلى ممن وجوده رنى الشعر الحديث جعلا .

والمر كسر الى شخصيه بدر - لا في ايمانه بشعره - تلك الشخصية التي يلتقي فيها البكاء بالضحك على صعيد ، ويردود صابجا بين رذرة الاحمال وشخصيه دون تدرج ، ولا يفر الى قاعدة فكرة صلبة ، ولا يسمند الاغراق في الحساسية على الانشواء طويلا في الجماعه ، لانه ينكر نفسه اذا هو لم يحس بها متفرقة متفرقة في ان ، وهي شخصيه المتلذذ بعذاب الحرمان من الحب والجاه والمال ، الذي يرد هذا الحرمان الى غير اسبابها الواقعية ، ولهذا كان دائما يحس انه مفقود مستلبد يود الجمع ان يقتله ويريد المدينة ان تصغفه بكهربانها ، وكان احساسه باليؤس منافسا لآيمانه بموهبتة الفنية ، فيتنا يسمه الاول موصلا مهينا ويحيل جيوته الى زحف في سبيل اللقمة ، كان يريد من الثاني ان يفرض له على الجمعة مكانة مرفوقة ، وكان يضيّق - وحق له - بالتران الاخبار الذي يلفه ، ولعل اشارة صغرة ذكرها الادبية الرحلة سمية عزام توضع هذا كله حين قالت : « ولعل السياب لم يحسن في حياته الا ان يكون شاعرا ، هكذا كان يتأكد لي في مرة يقف فيها موقف التهم من صاحب البصر او مدير ادارتها ، فاضيق عليه من هذا الحساب واسئال : الا يشعر السياب بان له ظلا يلف المجلة ومن فيها ؟ » وقد حدثني سمية - رحمة الله بنماذج من تلك الوقفات التي كان يفتقها السياب مواجها التزيع والتعنيف وهو مظاهي الراس لا يستطيع ان يرد او يتشور مخافة ان يلفد مصدر عيشه .

وكان هذا الشعور يتحول في نفسه الى حق بالغ فلا يجد لذلك الحق متنفسا سوى الشعر ، وقد واكب هذا الحق شعر السياب فكان انغلاعا مديدا يريد ان يتجاوز الحد الطبيعي للقعيدة فيحولها الى ملحة ، وهذه الصورة التي تظفي حتى تجاوز كل حد هي التي جعلته يعم في تصوير عهد الرب ويتلذذ بذلك الإيمان ، الا كان الحق هو المحرك القوي لطاقته الشعرية ، وحسب المرء ان يقارن بين قصائد

فترة العرب وفصله الفترة اليسارية ليدرك ان القضية الجارفة الثانية من شعور الفرد كانت أشد من كل نقطة تعلمها من ميدانه النابعة من الاستقلال والاحتكام والاستمرار وقد الفات التي تقتصب حقوق الشعب وتآكل غير الوطن وتسلط الشرطة والجيش على قمع مظاهرات الجالين والمظلومين . ولذا الحق نفسه اختصار ان يصور شخصيات مسخوفة الكيان او الضمير ويضع علسي الستنها نصيات بالتدمير والهدم والعدم » .

## ٢ - الدكتور محمود زايد

ولد « محمود » في بلدة « عنتابا » ( قضاء طولكرم ) بـ فلسطين عام ١٩٢٢ وانما دراسته الابتدائية في مسقط رأسه ودراسته الاعدادية بمدينة طولكرم ودراسته الثانوية بين الكلية الرشيدية والفلسطين العربية ونال الشهادة الثانوية عام ١٩٤٢ وعين معلما في معارف فلسطين وعمل في مدارس « برة » و « الرملة » و « الد » . وبعد ان منى العرب بخسران فلسطين عام ١٩٤٨ قصد القاهرة والتحق بكلية الآداب في جامعة القاهرة وبال ليسانس في التاريخ عام ١٩٥٠ وشهد الرجال السى الكونت وعمل استاذًا في المدرسة المباركية ( ١٩٥٠ - ١٩٥٢ ) .

وفي عام ١٩٥٢ تعاقب مع الجامعة الاميركية في بيروت للدراس في القطاع الثانوي ودرس حتى احزم الماجستير في التاريخ وكان موضوع الدراسة التي قدمها « رحلة برتراند (١) دي لا بركوير الى فلسطين ولبنان وسورية ( ١٩٢٢ م ) » .

وفي عام ١٩٥٤ عين استاذًا للتاريخ العربي والاسلامي في الجامعة الاميركية ببيروت وفي عام ١٩٥٧ قصد الولايات المتحدة والتحق بجامعة ييل لثبيل الدكتوراه وكان موضوع اطروحته التي قدمها « العلاقات المصرية - البريطانية ومعاهدة عام ١٩٦٦ » . وخلال اقامته في جامعة ييل درس طلبه التاريخ العربي والثقافة الاسلامية وفي عام ١٩٦٠ عاد الى الجامعة الاميركية في بيروت وتولى تدريس التاريخ العربي والاسلامي في العمر الوسيط وتاريخ مصر الحديث .

وفي اواخر ١٩٦٦ و ١٩٦٥ زار لندن للتجري على الوثائق البريطانية في التحف البريطاني المتعلقة بمصر وتاريخها السياسي . من آثاره العلمية : خلال دراسته الجامعية بالقاهرة زاول « محمود » الصحافة ونشر قصصا ومقالات صحفية في مجلة « الستار » المصرية كما شارك في الموسوعة العربية البيرة « التي اصدرتها مؤسسة فرانكلين للطباعة والنشر في القاهرة عام ١٩٦٥ . وقبل الكارثة الاولى التي اصابت العرب في فلسطين بدأ نشاطه الادبي والفكري فنشر عدة كتب مدرسية كانت الغاية منها ان تكون قراءات للطلاب منها :

- ١ - نساء خالدات - طبع عام ١٩٥٨
- ٢ - قصص من التاريخ - طبع عام ١٩٦٦
- ٣ - بوليسيز التائه - طبع عام ١٩٦٦
- ٤ - العربي في حروبه - طبع عام ١٩٦٦
- ٥ - الدكتور زايد كتب مترجمة عرفنا منها :
- ١ - الامبراطورية البيزنطية تأليف نورمان بربنز - وقد نشرته لجنة التأليف والترجمة والنشر في القاهرة ( بالاشتراك مع الدكتور حسين مؤنس ) طبع عام ١٩٥٠

٢ - العرب في التاريخ : تأليف برنارد لويس ( بالاشتراك مع الدكتور نبيه فارس ) طبع عام ١٩٥٤

- ٣ - آراء روسو الحية : تأليف جون ديوي - طبع عام ١٩٥٧
- ٤ - آراء جيفرسون الحية : تأليف جون ديوي - طبع عام ١٩٥٧
- ٥ - الأصول الثقافية للحضارة الصناعية : تأليف جون نيف - طبع عام ١٩٦٢

٦ - دراسة التاريخ وعلاقتها بالعلوم الاجتماعية : تأليف هيو آكن - طبع عام ١٩٦٣

كما شارك في كتب تاريخية منها :

- ١ - التغيير السياسي والاجتماعي في مصر الحديثة - طبع عام ١٩٦٨
- ٢ - الثورة العربية الكبرى - طبع عام ١٩٦٨
- وصنف الدكتور زايد كتبًا باللغة الانكليزية عرفنا منها :
- ١ - تحقيق كتاب التهديد والبيان في مقتل الشهيد عثمان - طبع عام ١٩٦٤

- ٢ - كفاف مصر في سبيل الاستقلال - طبع عام ١٩٦٥
- ٣ - ابعاد القضية الفلسطينية - طبع عام ١٩٧٠
- ٤ - سيرة نور الدين محمود - طبع عام ١٩٧١

كما نشر كتبًا مبسطة للتراث العربي منها :

- ١ - العهد الرسول - طبع عام ١٩٦٧
- ٢ - العهد الفريد ( جزآن ) طبع عام ١٩٦٧
- وللدكتور « زايد » مقالات مطولة وابحاث متنوعة ... موزعة في امهات الصحف والمجلات العربية ، خاصة في مجلة « الابحاث » التي تصدر من الجامعة الاميركية في بيروت ، وقد توفر في بعضها على دراسة الاحزاب السياسية المصرية قبل ثورة ٢٣ يوليو ١٩٥٢ ، وله في مجلة « العربي » الكوتبية مقالات تناول فيها موضوعات شتى .
- تمولج من شعره : وكما عالج الدكتور « زايد » القصة القصيرة والقائلة والسيرة فقد نظم الشعر في مناسبات مختلفة منها ان طلابه سألوه ذات يوم ان يتشدهم شيئًا ممن شعره وكانت حصه الدرس قصيدة بالانكليزية عنوانها « اريد جزيرة ! » فبادر السى ترجمتها بالعربية وكان منها :

اريد جزيرة لا صوت فيها  
اني على الشواطئ حين أهوى  
فأعيت بالهوس الفخر حينما  
واظن في الهواء الطلق قلمي  
اذا نامت طيور القباب ليسا  
أريد جزيرة كالسمر تخفى  
التي والسعادة مثله قلمي  
اريد جزيرة لا هم فيها  
وكل حقيقة في الفتي حليم

ولا رجلا يسدق علسي بابسي  
خلي الببال ممن كل الصباب  
وحبنا بالعجبرة والشراب  
ليعلم فوق ناصية السحاب  
أوتت الى الفرائش على الروابي  
فبصر عن ملاحقتي ظلامي  
وابسم في القصد ولى الاياب  
فربى الببال موفور الجنب  
أعمر خالد وبلا حساب

## ٣ - الدكتور أنيس صايغ

ولد « أنيس » في مدينة طبرية ( بـ فلسطين ) عام ١٩٣١ وانتهى إدراسه الابتدائية في مدرسة الحكومة للبنين بصمقت رأسه ( ١٩٤٦ - ١٩٤٩ ) والثانوية في مدرسة صهيون بالقديس ثم في « مدرسة الفنون » بعصيدا ( لبنان ) ( ١٩٤٦ - ١٩٤٩ ) والتحق بالجامعة الاميركية في بيروت ( ١٩٤٩ - ١٩٥٢ ) وعين استاذًا للتاريخ العربي في القسم الفرنسي بالجامعة الاميركية في بيروت ( ١٩٥٦ - ١٩٥٧ ) ثم التحق بجامعة كمبرج بالكتكترا ( ١٩٥٩ - ١٩٦٤ ) للدراسة وتخصص في العلوم السياسية والتاريخ العربي وعين استاذًا في دائرة الدراسات الشرقية بجامعة كمبرج ( ١٩٥٩ - ١٩٦٤ ) فمديرا لإدارة القاموس الانكليزي العربي ( ١٩٦٤ - ١٩٦٦ ) ، وفي عام ١٩٦٦ عين مديرا عاما لركن الابحاث في « منظمة التحرير الفلسطينية » فربسًا لقسم الدراسات الفلسطينية في « معهد الدراسات والبحوث العربي في القاهرة بالابانة » ( ١٩٦٦ - ١٩٧٠ ) .

ولا يسع المؤرخ المتصف ، وهو يتحدث عن الدكتور أنيس صايغ الا ان يشيد بغيره على القضية الفلسطينية وشرح ظلالها وباندفاعه في نشر الكتب الحديثة وكلها تعالج القضية الكبرى باقلام منصفه مؤازر الحق .

وفي مطلع اذار ١٩٧١ اصدر « مركز الابحاث » في منظمة التحرير الفلسطينية الذي يشرف على ادارته الدكتور صايغ في بيروت مجلة

باسم «شؤون فلسطينية» وهي دورية تصدر كل شهرين باللغة العربية. ومنذ نولي الدكتور أنيس زمام الإشراف على « مركز الأبحاث » ببيروت وهو يتحف القارئ العربي بروائع المؤلفات التي تتناول موضوعات شتى من قضية فلسطين وتؤكد أنه نافذ ذؤافة في اختيار نغائس الكتب .

من آثاره الثمينة : علاج الدكتور أنيس بقلم التجرد والإنصاف موضوعات قومية حساسة ، إيماناً منه بأن من حق وطنه العربي الكبير عليه أن يشكك الرغبة عن الصريح ويوضع خلاصاً وملامسات لصعقت ببعض القضايا العربية حتى أصبحت جزءاً منها .

ومن الكتب التي صنفها وخرجت في عدة طبعات :

- ١ - لبنان الظالم - بيروت ، دار الصراع الفكري ١٩٥٧
- ٢ - الأسطول العربي الأموي في البحر الأبيض المتوسط - بيروت ١٩٥٦

٣ - جدار العار - بيروت ١٩٥٧

٤ - سورية في الأدب العربي القديم - بيروت ١٩٥٨

٥ - الفكرة العربية في مصر - بيروت ١٩٥٩

٦ - تطور المفهوم القومي عند العرب - بيروت ، دار الطليعة ١٩٦١

٧ - في مفهوم الزعامة السياسية - بيروت ، الكتبة المعاصرة ١٩٦٥

٨ - الهاشميون والثورة العربية الكبرى - بيروت ، دار الطليعة ١٩٦٦

٩ - الهاشميون وقضية فلسطين - بيروت ، الكتبة المعاصرة ١٩٦٦

١٠ - فلسطين والقومية العربية - بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٦

١١ - ميزان القوى العسكرية بين الدول العربية وإسرائيل - بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٧

١٢ - بلدانية فلسطين المحتلة - بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٧

١٣ - المستعمرات الإسرائيلية الجديدة منذ عدوان ١٩٦٧ - بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٩

١٤ - الجبل بالقضية الفلسطينية - بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٧٠

وتولى الدكتور صايغ رئاسة تحرير :

١ - مجلة العلية ( بيروت ) ١٩٥٦ - ١٩٥٩

٢ - سلسلة البوميات الفلسطينية - بيروت ، مركز الأبحاث ، منذ المجلد الثاني إلى المجلد الحادي عشر ( ١٩٦٦ - ١٩٧٠ )

وحرر الدكتور صايغ في بعض مواد :

١ - الوسوسة العربية المبكرة ( موسوعة فرانكلين ، القاهرة ١٩٦٥ )

٢ - قاموس الكتاب المقدس ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٧ )

٣ - دراسات فلسطينية ( باللاتينية )

٤ - بوميات هرزل ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٧ )

٥ - الفكر الصهيوني المعاصر ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٨ )

٦ - فلسطينيات ج ١ ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٨ )

٧ - فلسطينيات ج ٢ ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٦٩ )

٨ - الفكرة الصهيونية ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٧٠ )

٩ - العمليات القتالية خارج فلسطين المحتلة ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٧٠ )

١٠ - رجال السياسة الإسرائيليون ( بيروت ، مركز الأبحاث ١٩٧٠ )

نموذج من نثره : « تقصيرات العرب بحق فلسطين كثيرة ، لكنها ليست باكثر من تقصيراتهم بحق أنفسهم وكياناتهم المختلفة ، وهي

حاصلة عوامل متعددة ليس من ضمنها موقفهم من فلسطين وسدى

إيمانهم بقضيتها . وعلى العكس من ذلك : نستطيع ان نقول ان العرب

في اغلب الاحيان واغلب الاماكن اعتبروا قضية فلسطين قضية عربية ، وقضية كل قطر عربي ، منذ البدء ، ولم تكن قضية فلسطين قضية خارجية ، ولا قضية عربية ، في أي كيان عربي في يوم من الأيام . وحتى حينما كانت المساعدات تقتصر على التأييد المعنوي والخطب الحماسية والشعار غير الفعالة ، وحتى حينما كان معظم الاطراف يخضع لاحكام اوربية ، كان عرب فلسطين ، المجاهدون بالفعل، يراخون لذلك التأييد على حدوده الضيقة ، ويرجون منه الخير ، خاصة وان الشعب كان السباق الى العطف والناصره والتفاعل مع الاحداث في كافة الاطراف ، وكان يفرض نفسه على حكوماته المترددة احياناً ، او المتخلفة لهذا السبب او ذاك ، او المستسلمة لارادة الاجنبي . بفضل الوعي الشعبي سارت الحكومات المختلفة ، في مدى نصف قرن من الزمان تقريباً ، في تيسار مناصرة القضية الفلسطينية ، عن رغبة او عن رغبة ، والتفتت مع الشعب الثائر التحمس .

تلبه العرب الى الخطر الصهيوني منذ ان بدأت الصحف ووكالات الأنباء تتناقل خبر استفحال الاطماع الصهيونية في الوطن العربي ، وفي فلسطين بوجه خاص ، واذ بتلك الاطماع قد شرعت تتكشف عن نفسها ببدء الامر في توبس حركة تريد شراء اراضي فلسطين لاقامة المستعمرات الصهيونية وتأسيس الدولة العنصرية المستقلة ، كان رد الفعل القومي عند العرب ( وخاصة عرب آسيا ، وعرب مصر ) يأخذ اول الامر شكل الحرص على ارض فلسطين وعدم التفریط بها ومقاومة بيعها ، فوقف عرب فلسطين في صيف عام ١٨٩١ اول موقف حاسم ضد بيع اراضي لليهود وبارق جمع من زعماء القدس المسالطين العثمانيين في اسطنبول يطالبون باصدار « فرمان » يمنع الصهيونيين من التملك في فلسطين لاياف المخطط الصهيوني الاستعماري للتسلل الى البلاد بالهجرة الى المستعمرات المنتشرة ، بعد ان تدفق المهاجرون يراعية بعض كبار الزباء اليهود في غرب اوربة . وما ان انخسدت عرب فلسطين هذه الاجراءات حتى هب العرب غصم الفلسطينيين المقيمون والمتنقلون في عاصمة السلطة ، الى مؤازرة اخوانهم ، فغلقوا على السلطات حتى استصمدوا قراراً بالتحس . كانت هذه العداوة ، قبل ثلاثة ارباع القرن تماماً ، اول اجراء فلسطيني - عربي مشترك لعبادة ارض فلسطين ، وكانت اول نصمان عربي في وجه المخططات الصهيونية التوسعية .

مع الايام ومع نمو الحركة الصهيونية وانتظامها في المؤتمرات السنوية ، سار عرب الاطراف المحيطة بفلسطين في خط مواز لسير عرب فلسطين في نضالهم ضد بيع اراضي للصهيونيين ، ففي شرق الاردن تنبه السكان الى محاولة الصهيونيين التسلل الى ظفرهم ( السدي ) اغتبره الصهيونيين جزءاً لا يتجزأ من « ارض الوعد » وظالموا به مطالبهم بفلسطين علناً ، وطردهوا جمعا ممن الصهيونيين ذنبوا الى جوار جرش واماوا اول مستعمرة لهم في ذلك القطر ، وهدموا مساكنهم وانقلوا مزروعاتهم وقتلوا مواشيهم وحرقوا عليهم العود .

حصل ذلك في ١٨٩٨ ، وفي ربيع تلتك السنة بسدت الصحف الوطنية في مصر تنبيه الى اخطار مقررات مؤتمر بال حالاً بدأت انباء المؤتمر تصل الى القاهرة ، واخذت تنشر المقالات ضد الخامرة وتفضح مخططاتها ، وكان رادعها الصحافي اللبناني الاصل محمد رشيد رضا في جريدته « المنار » وفشل الصهيونيين ، بعد سنوات ، في اقناع السلطات المصرية والسلطات البريطانية الحاكمة في مصر بالسماح لهم بتأسيس دولة يهودية في شبه جزيرة سيناء تكون حاجزاً بين السلطة العثمانية وبين خديوية مصر ، وتقوم حول عدد من المستعمرات بينها الصليونية في شبه الجزيرة وفي جنوب فلسطين على اراضي يشترونها من السلطة ومن ملاكها العرب بمساح من بريطانيا ، وقد قام هرزل نفسه بجهد كبير لتحقيق غرضه ، وزار مصر خصيصاً في عام ١٩٠٣ ، ومثل محمد رشيد رضا في مصر ، قام صحافي لبناني الاصل

على سلسلة «التاجون» في «دار العلم للملايين» وانتج لكتابته «شيكسبي» و«هبلين كيل» وتولى سكرتيرية مجلة «العلوم» لعامي ١٩٦٤ و ١٩٦٥ ونشر فيها المقالات المترجمة وقسما من «أخبار العلوم» واشترت في تحرير القسم الانكليزي من مجلة «الرسالة» البيروتية طوال سني ١٩٦٢ - ١٩٦٦ .

واقتمت وجوده في بيروت فحصل عام ١٩٦٧ على ليسانس تاريخ من جامعة بيروت العربية وعلى دبلوم في التربية عام ١٩٦٨ من الجامعة نفسها والتحق بكلية الآداب في الجامعة اللبنانية وشرع في اعداد اطروحة لنيل الدكتوراه بعنوان «الايوبيون في اليمن» .

من آثاره القليلة : عرف في فلسطين باسمه الكامل «عمران احمد ابو حجلة» وبعد التكية الاولى وافاته في بيروت اختار من اسمه الاول اسما جديدا يزين به مؤلفاته ومقالاته والاسم الجديد هو «عمر الديراوي» وقد اقتبس «عمر» من «عمران» و«الديراوي» من «دير اسيتا» مسقط رأسه ، والمؤلفات المطبوعة التي تحمل الاسم الجديد هي :

- ١ - ارمان لالرويو بورافيا - ١٩٦١ ، ١٩٦٥
- ٢ - ارض الانبياء لعبد الله فليبي - ١٩٦٢ ، ١٩٦٥
- ٣ - تاريخ نجد لعبد الله فليبي - ١٩٦٤ ، ١٩٦٨
- ٤ - الرعامسة المعاصرة لجون ريتشي - ١٩٦٤
- ٥ - كنوز مدينة بلقيس لوندل فيليبس - ١٩٦٢
- ٦ - روح الاسلام لسيد امير علي - ١٩٦٢ ، ١٩٧٠
- ٧ - فلسطين جريمة ودفاع لارنولد توينبي - ١٩٦٢ ، ١٩٦٦
- ٨ - سبار تاكوس ايجوارد فاست - ١٩٦٧
- ٩ - الحرب العالمية الاولى ( من تاليف المترجم لسه ) - ١٩٦٢ ، ١٩٦٤ ، ١٩٦٦ ، ١٩٧٠
- ١٠ - في قلب افغانستان - ١٩٦١
- ١١ - شوال نجيد - تاليف موزيل
- ١٢ - معنى الماركسية - تاليف د. ه. كول
- ١٣ - مفصلة الحرب وصير الانسانية - بيروت ، دار المكتشف

- ١٤ - مرقات ودرج - تاليف اميلي بروتي ١٩٦٥
- ١٥ - الاراض الطيبة لبيول بك ( بالاشتراك مع الاستاذ منير بطيكي ) - ١٩٦٤

- ١٦ - المسلمون الزوج في اميركا - تاليف اريك لثكول - ١٩٦٢
  - ١٧ - السنوسيون في ليبيا لايفانز برتشارد - ١٩٦٧
  - ١٨ - معارك طرابلس - لجينل تير - ١٩٦٥
  - ١٩ - عشر سنوات في بلاد طرابلس - لريتشارد تولي - ١٩٦٤
  - ٢٠ - الانكليزية من غير معلم ( ج١ ) - ١٩٦٢ ، ٦٤ ، ٦٦ ، ٦٨ ، ٧٠
  - ٢١ - التدوين من غير معلم ( ج٢ ) - ١٩٦٢ ، ١٩٦٥ ، ١٩٦٧
  - ٢٢ - التكوين الهادي - تاليف ميخائيل شولوخوف ١٩٦٨
- نموذج من ثره : « ما اعظم الفسور الذي نفذت اليه الحرب العالمية الاولى ولا تزال في ضمير الانسان الحديث . لقد اعادت تشكيل النسق السياسي الذي كانت عليه اوروبا وفسم كثير من اسيا ، وهو بلادنا العربية ، من قبل . ولا تزال ذكرياتها الالهية لتتصب وافقه في كل قرية ومدينة من الدول التي جرى فيها القتال ، من صفاء نهسر «المارن» الى كوت المعارة ، وسكة حديد «العجاز» ، حتى بعد ان مضى على انصرامها نصف قرن . ان ابناء الجيل الماضي لا يزالون يتذكرون الالهة الغاسية ومراراتها الملهجة ، وجوع «سفر برك» وماسيه التي لم تتلاش من وعيمهم بعد .

وكل حدث تاريخي او فترة عسيرة يزود الناس بكتب جديدة ، وهذا ما دفعني لان ابثت الحرب العالمية الاولى ، حيث ودت ان يقرأها الناس في صور ، وباستشراف تاريخي هي . لذلك عمدت الى غزلة ما وقع بين يدي من مصادر وزودته بما تسنى لي من صور ،

آخر ، نجيب نصار ، بتزم الحملة في صف فلسطين ضد التسلسل الصهيوني في اغقاب ظهور الدستور العثماني في عام ١٩٠٨ . وقد كرس جريدته «الكرمل» في الجياوية لهذا الغرض . وقاد احد ابناء سورية ، شكري السلي ، الحملة العربية في البرلمان العثماني في ١٩١١ فسد البيع ، وسانده عدد كبير من النواب الصرب ، ومعظمهم من غير الفلسطينيين ، حتى اجبروا السلطات على اصدار منع جديد لبيع الاراضي ، وحينما افلح التامر الصهيوني باغراق احد الملاك الكبار الفاتين ، من العرب غير الفلسطينيين ، على بيع قسم كبير من ممتلكاته الواسعة في شمال فلسطين ، انصبت القضية الشعبية عليه من كل الجهات ، من فلسطين ومن الاقطار العربية الاخرى التي كانت لا تزال تقع كلها تحت الحكم العثماني .

تطورت القضية الفلسطينية تطورات اساسية من حيث نوعية الاطماع الصهيونية والاستعمارية وفي علاقة القضية بالمصالح الاستعمارية وبالأوضاع الدولية عندما نسبت الحرب العالمية الاولى ودخلت تركيا الحرب الى جانب دولتي «الوسط» ودخل الانجليز الجانب الاسيوي من منطقة الشرق الاوسط اكثر من اي وقت مضى ، وتحول الخطر من شكل بسيط نسبيا ومتدرج ببطء وموقع ( محاولة شراء اراضي البلاد لتأسيس مستعمرات يسكنها المهاجرون الجدد ) الى شكل اكثر تعقيدا وخطورة : محاولة الاستعمار الاوروبي ( البريطاني خاصة ) ان يقسم لنفسه اوقاف ثابتة تدلين له بالاولاء التام في انهاء متعددة من السلطة، مع محاولة الصهيونيين ان يحصلوا على تعهد دولي بان يشتركوا في وراثة السلطة العثمانية عند سقوطها ، في فلسطين كلها على اقل تقدير ليقيموا لانفسهم فيها نواة «وطهم القوي» ، ولقد حصل الصهيوني على وعد من هذا النوع بالفعل في خريف ١٩١٧ . وبعد بقلوب الشهر ) ، وكان البريطانيون قبل ذلك بعامين ونصف العام قد تفاهموا مع فرصة سرا على تقسيم القسم العربي من السلطة العثمانية في اسية خارج شبه الجزيرة مناصفة فيما بينهما تقريبا ( وهو ما يعرف بالفاتية ساكس بيكو ، مايو ١٩١٥ ) ، جرى هذا التامر وهذا التنسيق بين المصالح الاستعمارية والاطماع الصهيونية في البلاد عامة وفي فلسطين خاصة في معزل تام عن الشعب المعني بالامر وصاحب الحق والاخر بتقرير مصيره ، وهو حق مشروع منذ الاول ، ثم اكد عليه في ذلك الوقت بالذات برنامج الرئيس الاميري ولسن المعروف بالفاتية الاربعة عشرة .

## ٤ - عمران احمد ابو حجلة

ولد «عمران» في قرية «دير اسيتا» ( محافظة نابلس ) عام ١٩٢٨ واكمل دراسته الابتدائية في مدرسة قريته والاعدادية في مدرسة الفرزدق بمدينة رام الله وتال الشهادة الثانوية من «الكلية الرشيدية» بالقدس عام ١٩٤٨ ، وفي هذا العام ، عام الماسة العربية في فلسطين طوع في الجيش العراقي الزاحف على فلسطين لتحريرها وبلاغ فيه رتبة ملازم . وعلى الرصابتة برصاصة اصابت رجله اتحق بالجيش الاردني برتبة ملازم وظل يعمل في قرية «عائين» ( بقضاء جنين ) الى ان استقال من الخدمة العسكرية عام ١٩٤٩ وعين مدرسا للغة الانكليزية في المدرسة الفاضلية بطولكرم .

وفي عام ١٩٥٠ قصد السعودية وعين في الظهران مدرسا للغة العربية لغير الطلاب العرب وفي عام ١٩٥٣ عاد الى فلسطين وعين مدرسا لتاريخ في المدرسة السعدية ببلدة قلقيلية ثم ترقى الى «الفاضلية بطولكرم» وظل يعمل في حقل التدريس حتى عام ١٩٥٧ ، وفي هذا العام تزح الى دمشق وعين معلما للغة الانكليزية في صافيتا ( اللاذقية ) ، وفي عام ١٩٥٩ القى عصا ترحاله في بيروت واول تعليم الانكليزية في طائفة من المدارس ثم التحق بـ «دار العلم للملايين» واضطلع فيها بعباء الترجمة وتدقيق اصول المؤلفات ، وتولى الاشراف

# رحلة

أتيت اليك يا امرأة ..

تكاد تموت في لفتي

أتيت اليك ..

لا الطرقات .. اغوتني

ولا الشرفات .. نادتنني

فأبقيت الذي في داخلي

وطنا .. تحج اليه مفترتي

اعود ،

فتبدأ الإحزان دورتها .. الى صوتي

وتحتقنن يا امرأة بلا لون

فاجفل منك أهرب تاركا صمتي

لأبدا رحلتي الأخرى .. الى وطني

عصام ترشحاني

حلب

راجبا ان التي ظلا ولو محدودا ، على هذه الحرب الملاجحة .

لقد حاولت ان اشرح السبب الذي نشب من جرأته ذلك الصراع المرير ، وفصحت بخاصة ان البيت في اذهان القراء الكرام ذلك التناقض الظاهري .. في ان الرجال الذين انفسوا في الحرب كانوا مندفعين بحملى الى اصطدام نارها بالمشاركة فيها ، مع انهم يكرهونها مسن أعاصهم .

كانت كل دولة تحارب في الظاهر للدفاع عن نفسها وحمايسة استقلالها ، لكنها تطمع ايضا ، وفي نفس الوقت ، الى مقام يشبه عليها نشاطها العربي !

اما سياسة اوربوا و « الباب العالي » فقد ظنت عليهم الحوادث والذهاب عليها . وحتى القادة العسكريون من « فون مولتك » مردوا بـ « تششر » و « جوفر » حتى « جمال باشا » لم يثامسوا بدورهم ، اذ اطار واقع الحرب صوابهم ، واقتسل ما كانوا يرسونونه لانفسهم من مفاهيم ومضامين .. كانوا يعتقدون ان « الكم » من حيث السوق والتمتصه هو السر الذي يكمن في ثناء النصر . وطبقوا ذلك على اوسع لا يزالون يظنون ان السنوات التي فقساها في حيفا كانت من اقسى استناروها ظفقت تعدى نطاق قدرهم في السيطرة عليها وتوجيهها .

وهيئت صدق المثل : « وانقلب السحر على الساحر » .  
وقتلناك عشر الساسة والجنرالات عاجزين قبالة التتئين الذي جهزوه . فيبدو اشبه ما يكونون الى بحارة في سفينة مغلومة ولا لوحة للقيادة فيها ، وتتقاذفهم امواج عاصفة صاخبة ، فلا يدرون اي سبيل يسلكون . كان القاتر معدوما والبحر هائجا ، فمن هو « نوح » الجديد ؟

انه الجندي المجهول ، ذلك المخلوق الذي مرقتة انياب الحرب ، ففلاشي في واقع الحياة ولم يخلف الا خطوطا سوداء في لوائح الضحايا وارقاما تفل او تكثر في خسائر الحرب . لكنني احاول الان بعثه مسن جديد ، وعن طريق الصور هذه المرة .

لقد كانت الحرب على الدوام تدفع السبي الاختراع . ولست بعمرى الدفاع من ان عنصر الشر هو الذي يتغلب في المخترعات اتناها . ولتكن الامر اشارني فقط على القول : ان فسن التتموسر الفونوغرافي جاء احد المخترعات الخيرة فيها . فقد تخطى مسداً الفن دور الطفولة الناء « حرب الغرم » . ثم عثت ، « حرب البوير » في جنوب افريقيا ، فتم تاريخها حية بفصل « الكاميرا » . وكنتا الحرب طواهما سجل التاريخ منذ زمن ولم تخلقا انرا بذكر . اما الحرب المالية الاولى فما زالت حديثة العهد نوعا كما ان اثارها لا زالت حتى الان . ولي اياها كانت « الكاميرا » قد تعرضت وصلب عودها ، ففدت قادرة على تصوير دقائق حياة كل رجل تقريبا . انهمسا تعرضي صور الساسة والجنرالات في كل مكان ، في العرض العسكري ، وفي الحياة المدنية . كما تبين آلات الدمار التي استعملها قادة الجيوش بعد ان زودهم بها ساسة بلدانهم . والمعدسة تنتقل من موقع الى موقع : من خنادق الذخيرة الامامية حيث المدافع تجرها البغال ، السى وشرشات مصانع الذخيرة حيث ينصب عرق المدافع الخدوعين في الحافظة على شرف ملك حثير او قيصر طافية او سلطان مالون . ومن الازياف المخربة في « الصرب » والفسيع المجهورة في « بلجيكا » ، الى صفوف المواطنين امام مراكز توزيع المؤن بالباطقة في « باريس » وصرعى الجوع في «لوزة» والام التي اكلت لحم بنتها في « جوني » .

هنا تبدو الطافات البشرية التي اهدرت ، والرجال الذين قاتلوا ، وفاسوا مصائب الحرب ، وتشتلى الرصاص في اجسادهم ، ثم ماتوا وهيل عليهم الزراب او غرزت على بقايا عظامهم النصب ، حين لم يعثر رفاقهم على جثث يدفنونها . وروى معاني النكبة والاسى في ملاع وجوههم خفايا اوضاعهم الفظيمة ، وروى معاني النكبة والاسى في ملاع وجوههم وهم يختمفرون . انها خرساء ، لكنها تنطق بحشرات نفوسهم قبل ان يفلتوا انفسهم الاخيرة وسد الوحل في الخنادق . ففكرنا « للكاميرا»

ومن احسن الافادة منها » .

بفلسها يمكننا ان نعيش الحرب المالية الاولى من جديد ، لا ان نلرا عنها فحسب . ذلك ان الصورة تترجم الى كل لغة وتنطق دون حروف .

والواقع انني استعنت اول الامر بعدد وافر من الصور ، بيد اني رايت الافضل ان اقوم بعملية الانتقاء ، وما اعصرها من عملية ! كان هناك بعض الصور التي نشرت من قبل مرآت ولكنها ظلت تفرضي نفسها ، فافترت فيها الى هذه المجموعة . وكان هناك صور لم تنشر الا مرة واحدة او التتئين فاضطرت السى ايراد اوفائها معننى واشملها هدفا .

ولم اجعل ان الكتاب « تاريخا » للحرب ، بقدر ما كان هي ان اعرضاها عرضا . ولهذا ، تجاوزت الغوص في اسباب تسلك الحرب ونتائجها . ولم اعمد الى التفصيل في شرح الواقع الحربية بل اقتصرت على ايضاح الخطط العامة التي تتبناها القادة العسكريون فيها . ذلك ان « نصيبة » الحرب ، اذا جاز التعبير ، هي التي اهدف السى تصويرها من هذا العرض . اما « دراسة الحرب » فان لها ساليب عسكرية ومؤلفات معينة يستطيع ان يرجع اليها من يهه الامر .

ولقد حاولت ان اجد في الحرب عبرة .. امسلا ان يتعلم بها الجيل الجديد بعد ان اتوى الجبل السابق بنسار حريين عايتين ، ليست « جريمة ناجازاكي » الا شاعدا على « وحشية » الثانية منها . ان الحرب لعنة ، واشد منها نلرا ان ندعو لها .. اما السلام فنعمة وبركة ، فبسا ائبل الداعين اليه ، والسالرين على درب « يسوع » !!

عمان — الاردن

البديوي الماشم



## حب ولا حب

كان حبي  
كل ذنبي  
كان من قلب لعينين ،  
ومن عين لقلب  
كان شيئا لم اجد  
في اقصيص وكتب  
لم يكن يبدو كصعب  
كان اغرى من ليال  
ذات اقمار  
وشهب

صفاء الحيدري

كان حبي  
كان شيئا فاسيا  
مرا ، عذابا ، كان صعبا  
كان لي دربا ،  
وكم ضيع درب الحب قلبا  
كان سهلا .

فاستحال المر عذبا  
دربها كان قصيرا  
تركت فيه حكايات واقمارا وشهبا  
نقما عذبا ، وانداء . شذى

بفداد

شيين  
عشاقا . وجبا  
فالتقينا  
وافترقنا  
انا دام ، وهي غضبي

حبنا كان سريعا . وقصيرا  
كان ذنبا  
حب عصر لم يعد ياكل حبا  
كان لا حبا  
وجبا

اعود الان لوجه  
بدق الباب .. حولي ..  
لا صدق .. ينهد يوميء لي



هرعت « خديجة » نحو التليفون ،  
ورفعت السماع ، بيد مرتعشة ،  
بينما اخذت تدوير القرص الأبيض  
باليدين الأخرى . كانت في حالة من  
الاضطراب الشديد ، إذ أنها تركت  
ابنها ، يتولى المأ ، ولم تدر ما تصنع  
له ، لا سيما وأنها لم تشاهد ، من  
قبل ، حالات مثل حالة ابنها  
العزير .. ابنها الذي انتظرت مجيئه  
إلى الدنيا ، بشوق كبير ، وبأمل  
أكبر .

وفي الوقت الذي الصقت  
السماع ، على أذنها ، كانت الأسلاك  
تقل رنين التليفون ، كانت تسمع  
دقاته بوضوح ، كأنها مطارق  
حديدية ، آتية من أغوار بعيدة  
« رن . رن . رن » ، ولكنها لم تتلق  
ردا .. لقد فشلت محاولة الاتصال  
مع زوجها .. عليها أن تدبر القرص  
كرة ثانية .. لعل وعسى !

ومن الداخل كانت تسمع  
أصوات بكاء ، وخوف ، وألم .  
وجاءه صوت أم زوجها :  
« ألم تتصلي به بعد ؟  
التفتت إليها ، وهي لا تكاد  
تعي شيئا .

« بلى . لكنه يرن فقط ..  
« أن الطفل يكاد يموت . بهذا  
قالت أم زوجها .. وأقبرت ، لا بد  
أن نخرجه حالا من البيت ، ثم  
نتصل به بعد ذلك ..  
« حسنا .. يا عمته ! كما  
تريدين .. ورفعت يدها عن  
التليفون الهامد وارتدت ، ساني  
بسيارة من الطريق ، بينما تكوني في  
انتظاري ، أمام باب البيت .  
ونزلت مهرولة ، وهي كالجنونة ،  
لا تدري أين تأخذها قدمها . أن  
وليدها الوحيد ، يعاني من الإل  
المرح .. الإل الذي سوف يقضي  
عليه ، أن لم تسارع بأخذه إلى  
المستشفى .. وهتفت من أعماقها  
بلوعة « احفظه يا رب .. احفظه لي  
.. دعه لي ، لا تأخذه مني ،  
لا تأخذه ! » .

« أنت ابنها السائق .. صرخت  
فيه ، بينما ارتفعت يدها في الهواء ،  
مشيرة إليه أن يقف .. كم أجرتك  
إلى المستشفى الجمهوري ؟ .. أنه  
ليس بعيد من هنا ..  
« ستة دراهم !  
« ولكنك كثيرة ! أنها مثنا فلس !  
أقبل بها ؟  
ونظر إليها السائق بثبات . كان  
يراهم مرتجفة ، مصفرة الوجه ،  
يبدو الاضطراب في حركاتها . كان  
ذكيا ..

« هيا يا سيدي .. أقبل بعثني  
فلس !  
وفي الطريق ، كانت تستحثه بان  
يسرع قليلا ، وتارة أخرى بان  
ينتبه أمامه ..  
« ما بك يا سيدي ؟ قال



### بقلم علي حسن

السائق الشاب ذلك .

« لقد شرب نفضا أبيض ! ..  
قالت المرأة .. ثم أقبرت ، بينما أم  
زوجها تحضن وليدها ، والدعمعات  
البيضاء الباكسة ، تنساب على  
وجنتها .. لقد توهم به ، حسبه  
ماءا . كان عطشا ، فشربه ..  
« وأنا .. أنا المعتوهة ، لم أنتبه له ..  
ولولا رائحة النفط من قمه ، لما  
عرفت أبدا .. أبدا .  
« وكان صوت أم زوجها ، يأتي



إليها باكيا ، حزينا .  
« ابني .. ابني .. لماذا فعلت  
هذا .. لماذا ؟  
« وقال السائق ، وهو ينظر إلى  
الطفل الغائب عن الوعي .  
« مسكين .. أنه جميل !  
« لا يستحق هذا .  
« ونقدته المرأة أجرته ، ولكنه لم  
يشأ أن يتركهم ، قال بشهامة  
نادرة :

« سوف أحمله أنا . انتما لمن  
تقدرا على حمله ..  
« وتناول الطفل من بين أحضان  
جده وقال ، فيما يشبه الأمر :  
« انبعثي !  
« ورات المراتان نفسيهما ، وهما  
تبتعان الرجل السائق . كان بطوله ،  
وبقامته المربوعة ، وبخطواته القوية ،  
الثابتة .. يوحي للمرأة أن تنقاد  
له .

« ووقف السائق الشاب ، أمام  
الطبيب .  
« لقد شرب نفضا يا سيدي ..  
« أنه طفل .. طفل صغير كالنحلة !  
« منذ متى كان ذلك ؟ قال  
الطبيب متسائلا .

« لم يستطع الرجل السائق ، أن  
يقول شيئا . لم يكن يعرف الوقت ،  
الذي مضى على هذا الطفل عندما  
شرب النفط . فالتفت إلى الخلف  
حيث كانت المراتان ، لا تزالان  
تغذيان السير وراءه . انتظر هنيهة ،  
رثما تصلان إليه .. ولما اقتربتا ،  
أشار لهما :

« متى شرب ؟  
« منذ نصف ساعة . قالت  
المرأة الأم ذلك ، وهي تنتفض .  
« والتفت السائق ، نحو الطبيب :  
« قبل نصف ساعة يا سيدي .  
« نظر الطبيب إليه .  
« ما اسمه ؟  
« التفت السائق مستنجدا :  
« أحمد .. قالت المرأة الأم من  
خلفه .  
« ووصل صوتها إلى الطبيب ،

## الحبال المهرم

خيالك فتنتي وملاذ روحي  
ووجهك يا منى قلبي سميري  
فيا بدرًا تجلسي عبقرياً  
أبقى أشنكي الحرمان وحدي  
أسراء العراق .. ومن إليها  
رجائي في منالك لا يباري  
لأنتمدي الحياة نعيم قلبي

بفساد

واشواق بليلي والنهار  
وفردوسي واحلام انتصاري  
بنديا الحب في احلى مصاد  
وانت معي ولا تطفين ناري  
أزف اللحن في اشهي قرار  
فهلا عودة تطفني اوارى  
فدومي عند وعدك لا تعاري

عبد الخالق فريد

لقد صحا الآن من اغماضه ..  
يمكنك يا سيدتي .. وأشار السى  
الأم ، ان تربسه .. واثنا ايضا  
يا سيدتي .

أوسار امامهم ، حيث يرقد  
الطفل .. الطفل الذي لانت كل  
المتاعب من اجل ان يجيء الى  
الدنيا .. لقد تحملت كلام الاهل ،  
والناس .. وعندما جاء ، طرد كل  
كلامهم .. وها هو الآن ، يحاول ان  
يرحل ..

— كلا . كلا . سوف تبقى لي .  
ارتمت عليه الأم بلهفة ، وهى  
تصرخ .. وأخذت تمسح وجهه ،  
بشفيتها . كانت شفاته جافتين ،  
وريقه ناشفاً ، بينما احست باتواءه ،  
في وجهها ، وشفيتها ، وبديها ..  
كانت الحرارة منبعثة من الجسد  
الصغير الذي حاول ان يضم أمه  
اليه .. ان يرفع شفته نحوها ،  
ليقبلها .. قبلة الدفء ، والحب .  
وكانت عيناه تجوبان وجهها ،  
وخرجت الكلمات من بين شفته :  
— لم اكن ادري يا أماه !.. لم  
اكن ادري .

— لا بأس يا حبيبي لا بأس !  
وغمرته بدموعها ، وقبلتها ..  
— فقط .. احفظه يا رب !

وخرجت « خديجة » ، والسائق  
الشاب ، من عند الطفل .. وبقيت  
تنتظر ابنها .. والحظات تمر ،  
والدقائق تسير بسرعة .. والنهار  
يكاد ينتصف . قالت « خديجة »  
مخاطبة المرأة الأخرى :

— اذهبي يا عمتي . سوف أبقي  
انا هنا ، حتى يخرج أحمد .. ثم  
استطردت .. ولكي يجد ابو أحمد  
احداً في البيت .. اذهبي ..  
فانظرت ام الزوج اليها ، وكانت  
دعماً حارة تنساب على خديها  
الضامرين .. وتمتمت ..  
— ليحفظه الله .. ليحفظ له  
صباحاً !

بمقوية — العراق علي حسن

وانتانا ذكرية !  
وتذكرت « خديجة » فجأة انه  
يجب ان تتصل بزوجها ، لتخبره  
بكل ما حصل لاهنهما .. قالت  
متسائلة :

— الا يوجد تليفون هنا ؟  
— لا ادري . قال السائق الشاب  
.. واعتبى ، سوف ارى .

وبعد لحظات قضتها « خديجة »  
وام زوجها بالقلق ، وبالغضب ،  
وبالخوف من المجهول ...  
— اني سأتليفوناً خاصة ،  
للاستعمال الداخلي في المستشفى  
فقط !

واسقط في يد « خديجة » . انها  
لن تستطيع ان تتصل بزوجها ،  
تري ماذا سيؤول ، عندما يعلم ،  
ما حصل لابنه ، ولم تجربته ؟ ..  
لا بد انه سوف يرغي ، ويريد ،  
ويعلم ، ويغضب ! ولكنها ستقول  
له انها اتصلت به ، لكن دون  
جدوى ...

وخرج المرض . كان قد غاب  
عنهم ، قرابة عشرين دقيقة .  
وتعلقت عيونهم به .. بقلق ..  
بخوف .. وبرجاء .

— كل شيء على ما يرام !..  
قذف بعبارة المعتادة ، مطمئناً  
اباهم .. واستطرد ، لكنه لن  
يخرج الآن . ان حرارته في ارتفاع ،  
ولا بد ان يوضع بين قوالب الثلج .

الذي نظر الى الرجل الواقف امامه .  
— وانت ، ماذا تكون له ؟ الست  
أباه ؟  
ارتبك السائق الشاب . لم يدر  
ما يقول . وتعلم الكلام في فمه ،  
فخرج متقطعاً .  
— انا .. انا .. انا .. لست  
.. لست أباه !

— ومن تكون اذن ؟  
— انا .. لست سوى السائق ،  
الذي جلبه الى هنا .

قال ذلك بهدوء نسبي .. بينما  
الارتباك ، لا زال واضحاً عليه ..

— شعه على السرير . قال  
الطبيب أمراً .. ثم نادى المرض  
الذي يقف قريباً منه ، وقال ، خذه  
الى الخارج ، وافسلوا معدته ..  
دعوه يقدف بكل ما في جوفه ..  
وتناولوه المرض بين يديه ، وتبعه  
ثلاثتهم . وقالت الأم :

— ماذا سيفعلون به ؟  
— سوف يفسلون معدته .  
اجاب السائق الشاب .  
وعندما وصلوا ، التفت المرض  
نحوهم ، وقال :  
— لا احد ياتي ورائي . انتظروا  
فقط .. هنا .

وغاب عن نظرهم . احتوته  
الدهاليز الطويلة .. بينما تابعته  
ست عيون .. اربع عيون انثوية ،



## نظرات جديدة في تاريخ الادب

تأليف احمد اللواتي استاذ الفارسية المساعد في الجامعة اللبنانية  
- ٢٢٢ صفحة - حجم كبير ( صدر في بيروت )

لا يزال الكثير الكثير من القضايا التاريخية والحوادث المسطورة في بطون التاريخ بحاجة الى تحقيق علمي دقيق واعادة نظر في حقيقتها من حيث الصحة والواقع ، وعلى رغم ما اوتي هذا العصر من وسائل ومقاييس لفردة الواقع واستخلاص الحقائق فان عدد الذين يملكون هذه القدرة ، والقابلية - في قلب صفحات التاريخ بروح علمية بحتة ، مجردة عن الاوهام والتزعجات التي طالا اسامت الى الحقيقة - قليل وقليل جدا ، وكان المنظر ان تكون كل الطروحة تاريخية ادبية تقدم بها طلاب الدكتوراه والماجستير الى الجامعات مقترعة على استخلاص حقيقة غفل عنها المتعمون عن عمد او سهو بداعي الانجراف في زيارات الاوهام السياسية او الدينية او الذهبية او الشخصية ولم يسلم منها الا النزر القليل الذي استطاع ان يشر البهشة في تحفيقه للحوادث التاريخية والادبية كدراسة العلامة الحق المرحوم ماسينيون للحلاج ، ودراسة العلامة الكبير المرحوم مصطفى جواد لعالم بغداد التي غرت آراء الكثير ممن كانوا يتناولون على امور ليس لها من الصحة تعريب غير درودها في كتب التاريخ عن غير روية ، وكدراسة العلامة السيد مرتضى العسكري لشخصية عبد الله بن سبا التي آلت انها شخصية وهمية لا اصل لها الا في ذهن مبدعها سيف بن عمر ، وغير ذلك من القضايا التي لم نستطع ان نتويع الا القليل من الحقائق التي نرفع الظلم عن المظلومين ، ونعيد الحق الى نصابه ، وننقل غبار النسيان عن اشخاص اهمهم التاريخ وانتصب مواهبهم ففسها الى الآخرين ، وانار محاسنهم لن لا يستحقنا من ارباب الصولة بداعسي الافادة والتلمعة الشخصية .

وكم هو جميل ان نرى استاذنا جليلا ، ومحققا فاضلا ، وباحثا مدققا ، كالاستاذ احمد اللواتي احدث اسئلة الجامعة اللبنانية ببيروت بتبري مواضيع من تاريخ الادب بروح علمية ، وخلق رفيع ، ومكة صافية من كل تحيز شان العلماء الذين لا يهمهم الا الحقيقة ، الحقيقية التي لا تشوبها نزعة من نزعات الاوهام ، فتقدم اليها بحوث جديدة تستند الى البراهين ، ويعتمدها المنطق الا وهي كتابه الذي صدر منذ ايام باسم « نظرات جديدة في تاريخ الادب » .

والنظرات الجديدة هذه تتناول حسان بن ثابت شاعر النبسي صلى الله عليه وسلم والاسلام والتحقيق فيما ذهب اليه البهية التاريخ في وصفه بالجبن الذي كان يدعو الى التخلف عمن مشاركة المسلمين في حروبهم ، ول هذا الاستمرار الذي يثبت المؤلف بطلان هذه الشهرة ، شهرة انهام حسان بالجبن ويسوق المؤلف القواعد العامة التي تتم بها دراسة الحقائق واستكشافها فيبعد فيها بعض من اساليب وطرق لفردة الروايات واستخلاص الحقائق منها حتى لا يترك للقاء مجالاً للشك في ان ما نسب الى حسان بن ثابت من الجبن لم يكن الا بداعي

الكتابة به ، واذا صح تاخر حسان عن الحجاج بالمجاهدين فلم يكن ذلك بسبب الجبن لانه كان ( اكحل ) لا يطبق استعمال السيف .

والنظرات الجديدة في تاريخ الادب بعد هذا تتناول بعض مؤلفات ابن المقفع وعيسى الاصبى الادب الكبير ، والادب الصغير ، ولأول مرة في التاريخ يثبت المؤلف عمن طريق العرض والشواهد ان ليس لابن المقفع غير كتاب واحد باسم « الادب » وان كتاب

( الادب ) الصغير التسويب له ليس لابن المقفع فيه يد بل ولا حرف ، وان صفة ( الكبير ) التي راقت اسم ( الادب ) لابن المقفع انما هي من وضع ابن التديم صاحب « الفهرست » على ما يذهب اليه المؤلف في استنتاجه المبني على الشواهد التي يسوقها دليلا على ان كتاب

( الادب الكبير ) انما كان كتابا باسم « الادب » . ومن هذه النظرات النافذة المقيمة يتوصل المؤلف الى البحث الشائك الذي اوقع الكثير من المؤرخين في اخطاء فسيحة متفرقة عمن ( التسويب ) واتخاذها سلاحا لشن الفارة على الكثير ممن ليس لهم بالشعوية صلة او بعض صلة .

ولأول مرة يتحسس القارئ في هذا البحث بعق هذا المؤلف ومملكته في عالم التتبع والتحقيق اكثر مما سلف من اوسع المقدمة في هذا الكتاب ، وذلك لاهمية هذا الموضوع وما اخذ من افكار الناس واهتمامهم سواء في العصور السابقة من العصور العباسية او العصور الاخيرة التي دفعت بالكثير الى تحجيز بعض المقالات وتأليف بعض الكتب عن التسويبة دون تمحيص لاهية التسويبة وتطبيقاتها ومعرفة التسويبين وتمييزهم من غير التسويبين ، ولقد اجاد المؤلف كل الاجادة بل فوق الاجادة حين عرض لظهور التسويبة ومبناها ، وتجاوز الحدود في نسبتها لغير من يعتقها بسبب اخطاء التاريخ والمؤرخين ومن اخذ باراهم من دون روية او تمحيص .

واذا كان لا بد ان يشير الى شيء هنا فهو الى نسبة الجموع التي ذهب المؤلف الى انها نسبة غير عربية استخلص منها الاحتمال ، الى ان نسميها ( الشعوية ) ربما كانت من عمل اليهود دون ادراكهم بان العرب لا ينسبون الى الجموع الا ما يتناولوا عليه كالانصاري وغيره ، وفاته ان الكوفيين يقولون بالنسبة للجموع وهم على خلاف مسع البصريين ، ول القرن الثاني الهجري كانت معركة ( النخسو ) بين البصريين والكوفيين قد قامت على قدم وساق حتى تقلب نحو البصرة على نحو الكوفة واخذت به اثرة الامة العربية ومن المتأخرين الذين يستسيغون النسبة للجموع وبأخذ برأي اهل الكوفة كان المرحوم مصطفى جواد ، لذلك فليس الذي ينسب الى الجمع كالتسويبة غير عربي ولا بد ان يكون من اليهود مثلا كما يقول المؤلف ، كذلك استبعد انما ما ذهب اليه المؤلف بان فكرة التسويبة قد انبثت من اليهود بقصد نشر البلبلة والفوضى نظير فعل اليهود فيما بنوه من افكار وروايات وما ادخلوا في الاسلام من اساطير اوردوا بها تفصيل المسلمين وكل هذا كان صحيحا ولكن ابتداعهم للتسويبة لا يقوم دليل عليه .

وبعد فقد كان الاستاذ اللواتي موقفا كل التوفيق ، في مناقشة التاريخ في هذه المواضيع التي تطرق اليها في كتابه « نظرات جديدة في تاريخ الادب » تلك المناقشة الهادئة التي تنسب من الروح العلمية العالية ، ولانصاف اشير هنا الى ان التسويبة كانت جيوت لني ان اكتب عنها بعض ما استلقت نظري في تاريخها وقد رحت أدون ما يشبه رؤوس الافلام لاستعين بها عندما تسبق لسي الفرصة لكتابة دراسة جديدة ، ومنذ سنتين وانا اجمع شيئا من التوارد والادلة ، اما اليوم وبعد قرائتي لهذا البحث في هذا الكتاب يتقنت سي سافلت فضلا لربما اذا انا واصلت هذا العمل واخرجت كتابا عن التسويبة ، ذلك



## الارباب

لا يقبل الاشتراك الا عن ستة كاملة بدؤها شهر

يناير ، كانون الثاني

تدفع قيمة الاشتراك مقدما وهي :

الاشتراك العادي :

في لبنان وسورية : ١٢ ليرة لبنانية  
للمؤسسات والشركات والدوائر الرسمية : ٢٥ ل.ل.

في الخارج العربي : ٢٥ ل.ل. او ما يعادلها بالبريد العادي

٥٠ ل.ل. او ما يعادلها بالبريد الجوي

في سائر الاقطار : ١٠ دولارات بالبريد العادي

٢٥ دولارا بالبريد الجوي

أشتراك الانصار :

في لبنان وسورية ٢٥ ل.ل. كحد ادنى  
في الخارج : ٥٠ ل.ل. او ٢٠ دولارا كحد ادنى

المقالات التي ترسل الى الاديب ، لا ترد

الى اصحابها سواء نشرت ام لم تنشر

للاعلان تراجع ادارة المجلة

Dir : 223819

الإدارة ٢٢٣٨١٩

Dle : 225139

التمويل ٢٢٥١٣٩

توجه جميع المراسلات الى العنوان التالي :

مجلة الاديب - صندوق البريد رقم ٨٧٨

بيروت - لبنان

صاحب المجلة ورئيس تحريرها ومديرها المسؤول  
البير اديب

لان هذا المؤلف قد سد جميع طرق النجاح في وجه امثالي بعد ان اخرج كتابه هذا ، وهي سفة قلما يمتاز بها غير ارباب الملكات من رجال العلم والادب .

ولم يقتصر الكتاب على هذه البحوث وحدها وانما حوى دعوة الى فكرة مبتكرة في عالم الاعلام العربي ، فقد دعا الى ان تكتب الكلمة كما تلفظ ، وذلك بسقوط الالف في واو الجماعة مسن الفل كقولك ( كتبوا ) وامثالهما ، واعادة الالف الى بعض الاسماء التي اسقط الاعلام القديم منها الالف كقولك ( اسحق واسماعيل ) التي يجب ان تكتب بالالف ( اسحاق واسماعيل ) كما دعا الى تحويل الالف المقصورة الى الف ثابتة كقولك ( ارا ) بدلا من ( ارى ) وفولك ( اسما ) بدلا من ( اسمي ) وهكذا دعا الى مراعاة الحذف والاثبات في الاسماء والافعال الاخرى ما دام هذا الحذف والاثبات لا يغير شيئا من جوهر المعنى فضلا عن تسهيل القراءة العربية للناشئين وللمستشرقين ، وقد كتب كتابه « نظرات جديدة في تاريخ الادب » بهذه الطريقة فكتب اسم هذا ( بهانا ) وهؤلاء ( بهاولاء وادولك ) بالاولئك ( الخ ... وهي دعوة لا اعتقد ان هناك منطقيا لا يتقبلها فواعد الاعلام ليست تشريعا منزلا من السماء بحيث لا يجوز مسها من قريب او بعيد ، وقد طرأ على الاعلام العربي من التغيير والتبديل يوم كانت الكتابة كوفية ويوم كانت الحروف معوجة ، ويوم أصبحت الحروف منتظمة ما يعرفه الجميع وان نظرة الى الوراء تثبت ان الاعلام العربي لم يصل الى هذه الصورة التي نالها اليوم الا بعد ان دخل عليه شيء كثير من التغيير والتبديل ، وظل يرافق الاعلام العربي من الخطأ ما لا يجوز غلى النظر عنه كقولك بسم الله الرحمن الرحيم وكان الاصح ان تكتب ( باسم الله الرحمن الرحيم ) لان حذف الالف من ( اسم الله ) تغيير جوهري في المبنى فليس كل ما يلفظ يكتب ، وقد ورد مثل هذا في كتاب الاستاذ اللواساني في كتابته السؤال ( بالسال ) صفحة ٢١١ وكتابته : ان لم ب ( الم ) صفحة ٨٢ ، وكتابته مؤنسة ب ( مائنة ) ص ٢٤٣ وكان القضي ان لا تشمل قاعدة ( ما يلفظ - يكتب ) مثل هذه الكلمات التي تغير وجوه قراءتها ، فضلا عن ضياع اصل اليملى منها مثل ( الم ) المؤلف من حرفين ( ان - ولم ) كضياع الالف الاصيل من اسم الله حين تقول : ( بسم الله ) باسقاط الالف .

وبعد فان دعوة الاستاذ اللواساني ( ان يكتب ما يلفظ ) باستثناءات معينة دعوة صحيحة لا غبار عليها وهي تساعد كثيرا على سرعة قراءة العربية عند الناشئين من ابناء العرب والاجانب وليس على الكتاب الا ان يقبلوا على الاخذ براه وان يكتبوا بقواعده فقد اضاف بدعونه هذه الى بحوثه المتقدمة في هذا الكتاب افصلا جسد كبيرة لا احسب ان احدا سينجاهل قيمتها العلمية .

انني ابارك للاستاذ اللواساني هذا الفتح في طريقة البحث وهذه الدعوة المبتكرة وارجو له التوفيق لعمال نفسه عسى ان ياخذ كتابه هذا ما يستحق من التأثير في نفوس قرائه .

جعفر الخليلى

بغداد

## قال الراوي

مجموعة قصص - تأليف محمود تيمور - تقديم الدكتور طه حسين - ٢٢٦ صفحة - منشورات دار المعارف بدمر - مطابع دار المعارف بدمر

جوانب من الواقع ومجموعة من المشاكل الاجتماعية وصور فنية تستفيها النفس وتقبلها العواطف غير ان العقل لا يفتح لها باب

المنطق على مصراعيه لانها مما لا يمكن ان يجري مثله في الواقع .

هذه هي المجموعة القصصية « قال الراوي » للنقاد الكبير محمود تيمور .

اول ما يلتفت اليه الانتباه في « قال الراوي » مقدره الكتاب القوية على رسم الشخصيات ، والتفغل بعق في افوار النفس البشرية ليتناول منها ادق العواطف التي توجه الانسان في الحياة وتحكم في رغبته وتصرافه ، هذه العواطف القوية ياخذها تيمور ويسلط الانوار عليها بلسانه الساحر فلان بنا ترى اثر مما ترى ونحس اثر مما نحس واذا بنا مكان القاص تعجب وتعجب وتامل .

قلت ان الكتاب يعرض جوانب من الواقع وهذا يتجلى واضحا في عدة اقصيص القصصية : « عم متولي » هذا الرجل الذي عاش فادنا مطمئنا فلاننا ، عاش على احلام الماضي واوهام المستقبل ، يبيع غشاته من الفول السوداني والحلوى صباحا ويادي الي بيته المتواضع ساء حيث يؤدي فرائضه الدينية ويقلب يسبح يديه سيفه القديم تذكرنا امجادها القاصية يوم كان يحارب في صفوف المهديين السودانيين ، زنتهم الدعوى من عينيه وهو يتخيل عودة المهدي المرتقب حيث سيملا الدنيا عدلا وسلاما بعد ان ملئت ظلما وفسادا .

ولم تكن قصة بطولته المزعومة واوهامه الخرافية سرا ، بل كانت القصة الشقية التي تجعل بسطاء الناس يتلون حوله كل يوم ما يؤذيهم بروعة حديثه . ووصلت اقصيص عم متولي الخرافية الى النساء باسدينيه واسمعن اليه واقدن عليه الاعطيات . ومثل ذلك التاريخ غدا يزار في بيته ثلثركة ، وتروى الاساطير عن كراماته القريسية ، ويستولي القردود على نفس عم متولي فيصدق ما يقوله عنه الناس وهكذا يجعل سيفه ويطن الشيطانين من حوله . ولكن القردود يستغل حين يخرج بسيفه الي الناس يفرهم به لكسي يقاسي عسلي الفساد المنتشر في الارض فلان انه حقا المهدي المنتظر ! وتنتهي القصة حين يقع غشيا عليه بين ايدي رجال الشرطة .

هذه الاستقادات السخيفة واوهام التي تستبد باليشر مرض من اعراسنا الاجتماعية ، وهي تستدعي الانتقام ما لم تستغل اما اذا استغلقت فانها تقود خطرا يهدد الافراد والجماعات . وكاتي بالاستاذ تيمور يريد ان يسخر ايضا من تلك الاساطير التي تروى عن الاولياء وبياد الله الصالحين ويستغفرك بكل ما هو بعيد عن الدين ويبعد عن العقل وما ، فقص علينا قصة ولي من الاولياء ، ممن وثق بهم الناس ، التلة كلها وتركتنا في لحظة حرجة من القصة لتتم لانفسنا بقية المساء . كذلك في حياتنا الاجتماعية كذب وجمل ، وقشور فارغة تستر من ورائها الانانية وانعدام الاخلاق ، فالدين والوفاء والحب قوالب للمصالح الشخصية اتفن البشر تسجوا واخذوا يتصرفون خلالها بمسا بلائهم متافهم الذاتية .

هذا ما نصل اليه بعد ان نتشاهد الاحتفال الجنائزي الكبير الذي اقيم على روح أحد الوجاه في القصة « الله يرحمه » .

ولي ريفنا المصري صور طيبة ساذجة تشدنا اليها ، تلك المنادج احبت الارض وعبدت الطبيعة وتعلقت بالعمل متغافلة في سبيل الريف وجعله جنة تجري من تحتها الانهار ، مثل هذه المنادج تحب حيواناتها جها لانها ولا تستطيع ان تستغني عن خشونة العيش . من هذه الصور الطيبة الساذجة صورة كساب الفتدي في القصة « حنين » . هذا الفلاح القوي المنقول الساعدين اليه من مرض جعل ابنه الطيب يباخذ الى المدينة ويحرص الحرص كله على ان يستقيفه عنده يتعسم بالراحة والرفاهية ، ولكن الرجل الذي احب الريف واجب الحيوانات لا يشاهد الفلاح لم يستغل البقاء في بيت ابه بعد ان شفي من مرضه وهكذا قرر خلسة عائدا الى داره الكبيرة واعزله الغلاخين في القرية .

هناك اذا ، كما قلت ، جوانب من الواقع اتقن تيمور رسمها

وتصورها . ولكنه لا يحافظ على الواقعية دائما ، اذ كثيرا ما يعمد الى المبالغات الكريكاتورية في تصوير النزعات البشرية كمسا فعل في القصة : « الرجل ذو الساق الخشبية » حيث ترى الانانية المفرطة في شخصية المفلول عوف الاثرنا البعيد عن المفلول في شخصية الصانع عبد العزيز الذي ضحي بساقيه لكي يطفى نار الحقد في نفس معلمه الكسبح ! وتساءل : كيف تنشأ القربة في احضان الانانية وما معنى ان يتر انسان ساقه من اجل كبح جماح الفيرة لنفسية شريرة ، ثم ما الذي يدفع الصانع الى هذا العمل ؟ كنا نستطيع ان نقبل هذا ونسميه نصيحة لو ان المعلم كان محسنا الى صانعه فيسل ان يعصاب بهذا الحادث الذي تسبب في بتر ساقه ، ومع ذلك فالواقع لا يقبل مثل هذا التصرف .

وفي بعض اقصيصه غثابة خاصة يبرز العواطف وتصور طغيانها على كل ما يعترض طريقها من تقاليد اجتماعية واعراف سائدة ، وربما بدا لنا ذلك واضحا في القصة : « يا سادة يا كرام » في هذه القصة نرى الفتاة حليلة من القرية ويسدل الستار على الفجأة التي اثارها اخفاؤها وخلفاؤها . وبعد غياب عشر سنوات وبينما كان نقيب جالسا الى طعامه جاتته خادمتها ام الخير واخبرته بان حليلة عادت وهي عندها في البيت تعاني آلام الموت وتريد ان ترى والدتها لتجود روحها يسبح يديه . وهنا يتوارى الوالد وتصغر في نفسه شتى الانفعالات ، ولكن عاطفة الابوة تغلب على الامر فسوفه قدماء السلي بيت خادمتها المتواضع ليشاهد ابنته المحترمة وليصمها الى صدره كما كان يفعل ايام طولتها .

في قصة يا سادة يا كرام قضية اجتماعية عاجلها تيمور بطريقة يخلطه من تلك الطوار التي اعاد عليها كتابنا لمعاطفة الابوة ليسيئر على نفس الشيخ صوان متغلبة على كل شيء . ولكن الذي يبدو ان انسانا من هذا النوع سيلقي اعراسا من المجتمع المتصمم بتقاليد ، هذا ما ارد ان يقوله محمود تيمور حين جعل خطيب الجمعة في القرية يحث على العفة والتمسك بالشرف مما اسار انفال الشيخ صوان قوقع مقشبا عليه .

وربما استغلنا ان نصيف السلي القصص التي غثبت بابرار العواطف قصة « الرهان » التي تحكي لنا بعض ما يلاقه المستقيمون ذوو الواهب من مرضى النفوس والأتانيين ، فالطالب سليم كان طالبا متفوقا في الاسلوب يشهد له بذلك رفاقه كلهم الا امجدي الذي كان دائم الظن عليه والشهر به والانقص من مواهب . وفي احد الاسبام يرسل سليم مقالا راثما الى احدى الصحف ويعتقد مع رفاقه المخلصين انه سينشر ولكن امجدي يراهن سليما على انه لن ينشر ولا تدري كيف تمت المؤامرة فينشر المقال ولكن بقلم رئيس التحرير وكان باستعانة سليم ان يروي لرئيس الصحيفة ما حدث ولكن شغلته حالت بينه وبين ابداء رجل مداعم معظم مثل رئيس تحرير الصحيفة التي علم سليم من مقارنه انه اسان يستحق الرهان . ومن القصص التي يغافل فيها تيمور الاحداث ويتجاوز منطق الأحداث الى نوع من الخلق الفني الذي يقترب من الاساطير القصصية العودة .

في هذه القصة تظلمنا ام زيان ، امرأة سيئة الحظ غريبة الاطوار تصاب بفقد ابنتها جميعا ولا يبق لها من تتزوي به سوى طفل صغير خلقته لبتها التي توفيت ايضا ، وبينما كانت المرأة تصارع مع هذا الطفل مكرسة كل جهدها من اجل تربيته واسعاده وبعد ان بلغ من العمر سبع سنوات يباينها والده باخذها الى القاهرة واعدا اياها بان يحضر لزيارتها في كل عيد وفيق « الفاني » عسن جنته عشر سنوات كاملة تقابل خلالها ولا م لها الا التفكير فيه ويعودونه ، وكثيرا لا نقلا ترسل له الهدايا بين البين والآخر كما ترسل له الدراهم غير عالة ان الفاني لا يعمل اليه شيء مما تجهد نفسها بارساله . وتعلم اخر ان الفاني سيأتي لزيارتها فتأخذ باعداد الهدايا له كمسا يبعد

على صفحة الرد . واحسبها تعود بهذه المكعبات الى الجاهلية يسوم كانوا يفرقون الخطوط بحجارة مكمبة او غلام يسمونها « كعوبا » وبث افول ما اجدرني بان انضم طالع نجمي في ديوان الشاعرة التي عقلت افكارها بالانجم وكنت في سابقة عري افول من قصيدة :

طرحت بحظي للزمان وشقوتي فمن كفه يلتقيها حجري نسردي على اني اجد شاعرنا الحسان - مد الله بعمرها السيد - قد اخذت بالترجم هي اول من صمنت واعطت العالم الفكري ديوانها بالفرنسية ، ثم هي اليوم تعطينا ديوانا فكريا من الكلام المتثور الذي لا ياري الى وزن او قافية وانما هو طلق حر يوجع في حيز ليست فيه جاذبية تستولي عليه فتساره على الارض وانما هو عالم هائم كارلوسك الرواد الفلاسفين الذين حاربوا حيزا ليست فيه جاذبية فيفتلون و الجوع كما يشاؤون . وانا زعيم بان شاعرنا الموقفة سيكون ديوانها الرابع شعرا منظوما مقفى تنقسم به الى سلسلة الشعراء العرب الذين بنوا لغتنا ونقوها من الشوائب ، ويومئذ تجد « هدى » نفسها في هدى من الشعر والبيان الجيد .

واذا عدت الى الديوان لاجد اول قطعة فيه « غرفة الالام » عرفت مقدار ما سكب على الالام من قول في لعب الشعر ، فاجدها داعمة مذهبه بالفرنسية الغنية التي ادلت بها ، بل وضعها على مسرح التامع والبالغة ، وادارت حواديت باصابع سحرية مغد بها خيوط ( الفينيل ) « خيال الظل » كما يسمونه في ايماننا ، فنقول :

« الشموخ نحن للقلعة »

فينطق تصوري الى شموخ لا يحصى وصفها الا الشعراء العرب خاصة وقد شبهوا الانسان بها ، الانسان التامع الذي يحترق ليليه سواه . ثم تقول :

« يد العبريت تصالغ اذقات الفراغ ، ففز من علته مسرعا لبثهم الشوق ، ليفجر فسجيا يلتهم السكون » الى ان تقول :  
« صوبك كذبة تشبكي بحقيقتي ، انظنك ليلا في كوب لا يساد حيرة الاصوات ... يفتح الانوار عبر جدار الاعمق » ،  
فتضي بي هذات كلمة الاعمق بصورة كبيرة .

والاعمق يظهر لي ( اوجين يونيسكو ) الذي ظهر بهذا المذهب في ايماننا واصاره خلقه الى ان يصحح عقوا في الاكاديمية الفرنسية وقد استقبله الكاتب العظيم « جان دبلي » في اواخر شباط ١٩٧١ بخطاب ممل بكاد المرء اذا فراء يحن وكنت احن حين حصلت عليه منشورا في جريدة « لوموند » الفرنسية .

وان استعمال كلمة « بحت » للالوان عند الشاعرة « هدى » اصابة رمزية وتحليل للفظ العربي بما لم تحمله ايساء الصحراء ، فقدمنا راجع الشاعر الخالد الاخلال الثاني يقول : « بع صوت الفول » .

واليوم نجني الشاعرة « هدى » فنقول بحت الانوار . ومن شائي حين اكتمل حين الترام العرب الذين نظمو دواوين بالفرنسية في عصرنا كشاعر الجافة هيكتور خللا والعميد عبد العزيز جبابي المغربي والشاعرة « هدى » والشاب جسان شبيب الغوري . افول من شائي ان ارد الى العربية ليسوا ، اذ اجدها غريانة من نفائس شعراء ، فاجر قطعة من هذه الدواوين التي النظم الفرنسي الموزون وهانذا اصنع مثل ذلك في قطعة من القصيدة الاخيرة للشاعرة « هدى » اذ جعلت ديوانها قصائد مكعبة هسي : « غرفة الالام » و « الفطر الزبق » و « الزفاف المطلة » :

دعوى الجمال عسى نأظرك ساسكن فيها ولا ابرح  
االت امتزجت لدى موعدي كاتك من صمم تفصح  
على شفيك فحلوك بدا يعبدك فيما به افرح  
نسجت لي الربوب دبرا وكسم وصولي اليك غدا يجرح  
كشمس وجدتها تهوى الظلال ليندى شعاع بها يسبح  
على جبل الحب اروي الهوى واقفو مع الريح اذ امرح  
ولي فسي لعلنا لا يسزل اذا ما اربوى غدا لا يجمح

الانسان لطفل لا يتجاوز سبع سنوات ، ولم تفكر مطلقا بان الفطس الذي غادر القرية قبل عشر سنوات قد اصبح شابا في السابعة عشرة من العمر ، لم يخاطر في بانها مطلقا انه غدا شابا ، فاندت له بعض الجلابيب الصغيرة وحماتا خشيبا .. ولا حضر « الفالي » مع والده لم تعرفه ام زيان وسالت والده باستغراب ابن الفالي ؟ وحين علمت ان الشاب الذي امامها هو الفالي اضطربت ! ان الحديد الشاب لم يستطع ان يخل في قلب الجدة مكان الحديد الطفل .

لم يقل لنا محمود تيمور ان ام زيان قد اصابتها لونة بعد كل الذي مر معها من احداث وبشكل خاص بعد ان ابتعد عنها حفيدها ، كل الذي يبدى لنا من خلال القصة انها كانت شديدة المتعلق بالطفل ولكنها لم تفرغ من ذلك استطاعت ان تحتفظ بصبغ النفس ، والانسان الذي يتمكن من التغلب على عواطفه امام الآخرين انسان عاقل جدا كفيف لا يترك الانسان العاقل ان الزمن له تاثيره على الافراد ، ثم ألم يكن من الممكن ان تتعلق الجدة بصورة الحديد الشاب بدلا من صورة الحديد الطفل ، خاصة وانها كانت تعلم بشبابه الرطب قبل ان يغادر القرية الى المدينة وتحكي له كيف سيفقد شابا وبطر شارب . تيمور يتنهد من الواقع اذا في بعض الايامه ولكن هذا لا يعد شيئا اذا تذكرنا مهارته في تحليل النفوس ورسم الشخصيات وابراز المواقف الانسانية بالاضافة الى قوة البناء الفني في جميع هذه الافاضيل .

دهشوق

سكينة الشهابي

## ثلاثة مكعبات

ديوان فكر - للشاعرة هدى اديب - ١٢٥ صفحة - طبعة المؤسسة التجارية للطباعة والنشر بيروت عام ١٩٧١

هذا الديوان ظاهرة جديدة من ادب الشاعرة « هدى اديب » نشئت بلغة عربية سليمة ، بعد ان اصدرت ديوانها السابقين بالفرنسية « جملة معترضة » ١٩٦٩ و « ولقة قلقة » ١٩٧٠ .  
واكاد اعد هذه الظاهرة عودة الى النبع الشعري الحالم في حياة الكلمة العربية التي تراءى في اعماق هذا النبع ، وكانها الآلاء التي تكشفت عنها الحمار .

وقد كان عجبي لهذا الديوان بالعربية مثل عجبتي لسابقيه بالفرنسية ، فالعاني ترادف ، والمشهد تتعاور ، والافئاض ترافض مربية القاريه بخفاياها ، فقلت لنفسي هل هو العوبة ، فاجابت النفس بان : نعم ، وليس هذا مقبتي في الشعر ، فالشعر كله النوبة ، فلستنا حين انظم قصيدة احسبني حينما مثل ذلك الولد الذي فتش صندوق العايه واخرج المكعبات يرسلها رسفا فمرة يجعل منها منزلا ، ومرة جسرا واونة يغضب فيعثرها او يرمي بها اخوته . وقد شاهدت هذا لدى اولاد بتي « ذكاء » فهم بعد ملازم من وصف المكعبات ياخلون بالتراشق بها حتى كاد صفهم « رائف » يعطب جيبني بمكعبية جديدة .

وديوان الشاعرة النافذة بنت اخي وصديقي علي العمر الاستاذ العظيم الير اديب صنت اليوم ديوانا من المكعبات فبن لسلاط ، واحسبها ارادت بها الابداع والثلاثة في كسل الا لا يقوم التجسيم والتجسيد الا على الطول والعرش والمق . والمكبة الواحدة تشبه حجر الرد ، لكن ليس عليها نفور سود تدل على مقدار الحظ الرسوم

اما مجابهة الاحياء ، فاكتر من ان اوفيهما حظها من السرد والبيان ... ان يكفي فيها : ان الدكتور الخطيب يدفع دعاه الى تناول من يكون تحت يده منهم ويبادلها حيا بحب ، وبفقرته قلما بقلم ، ان لم يات عليه فيقف ويايه ، في حلية النضال الادبي ، على ساق وقدم ، غير حياض له ، او جاتج الى التساؤل او الانكماش ...

ويتجلى رأي الاديب الكبير في تناول الادباء الكبار ، فنحن حين نقرأ سيرة الجمعيين : كرد علي ، او عبد القادر المغربي ، او مصطفى النشاي ، او طالع علاء دمشق : ابن تيمية او بدر الدين الحسيني ، او الشيخ طاهر الجزائري ، او الشيخ عبد القادر الخطيب ، او سميد الباني ، انما نحس ما املاه العرفان ، او تلمس اسطورة هذا الوفاء ، حيث عزت الاساطير ...

وكيف لا يفي الدكتور عدنان نحو رجل الف الف اثني عشر كتابا ، ونظر في اكثر من كتاب ، وخلف من الدراسات والبحوث في اللغة والاصطلاحات ، ما اربى على الخمسين ، وترك نحو من ثلاثة عشر بحثا علميا ، ونشر ما ينيف على الخمسة والتثلاثين ما بين مقالة علمية وادبية وفلسفية ، غير المحاضرات والاحاديث التي القاها الامير في الندوات العامة وتزيد على الثلاثين ، فضلا عن مراسلاته الادبية وتحقيقاته التي تحفظها له الجامع القوية ، سواء في اصايرها ، او عند الغصاء من صحابة الفقيه ... ولئن كان التقدير بالامانة التاريخية فيه الفنية ، فان في المساق الادبي ، والمداخل الرابطة ، ما يساند البحث ويعطي من العظمة ما يكفل له الدوام ، ويدفع الى مطالعته ... ومن اولى بالامانة ، والفكر على المساق من العالم الدكتور عدنان ، فيكفي في رايي ، ان يقول مؤرخا للائم النشاي :

« بدأ الفقيه حياته على فترة من الزمن دالت فيها دولة العرب ، فسربت الرطانة الى لغة الناس ، واستجمعت خلالها لغة الدواوين والعمال حتى اذا ما قطع الفقياري على الفصحي الى من يحمل عبء الحفاظ على لغة القرآن ، تقدم الفقيه وزملاء له عاينين الطالع من الرجال ، فحفظوا الامانة ووفوا الى اللغات خلفها عليهم ، فكان واثقوا اعلام النهضة العربية الحديثة » .

آخر ما اصدريته دور النشر اللبنانية والعربية

بالاضافة الى العرض الدائم لاحد مجلات

الازياء والموضة الاوروبية

تجدونه في

مكتبات انطوان

فرع شارع الامير بشير - بيروت

فيا ولدي يا ربيب الفؤاد تسدب على قصة تنفس يتجوى الكلام ، بصوت الهيام واينسا وجهك الاملح ... ولست اشك بان كلمات الشاعرة « هدى » كانت ذات اممي مثل غنمات صفار لا تريد ربها او حيسا ان طالع كلماتها الخاصة بها تشبه مثنى النجوم ونجوم السماء مبشرة غير مرصوفة . ولو ناملت « هدى » معي بيت ابي الملاد المري الذي يقول في :

ليتي هذه عروس من الزمان عليها قلائد من جمان  
لقلت لها فصادم معلقة في افوار السماء لكسن زيتنها عيرتكت  
النادرة بتبادل النجوم .

منذ عشر سنين قرأت في « الاديب » الاخي ابيانا للشاعرة باسمه باطولي ، ابيانا الفاضلي وفنعتني وفنعتني لا تزال ببلاد السواد فكتبت اليها ، فلم يصل اليها كتابي فكتبت منذ شهر اليها رسالة يسد ان حفل النادي الكاثوليكي ببيروت باسمية من شعرها العذب العميق وقد اعلمني الجبر الاجل نيافة مطران الكاثوليك بأنه اوصل اليها رسالتي الشعرية ... ولكنني حتى الان لم ترد .

لكن الشاعرة « هدى » السخية الندية الطيبة شعسرا واصلا ونهليا تهدي الي آثارها فانعم في قراءتها والكتابة عنها والكلام عليها وان سرتني اصبحت معروفة في عتادي لقاء الشعر المرسل الحديث ولي ماجرات تعد مع صديقي نايبة هذا الشعر نزار البقاني وتكت بمصر لا انجم لم كان يضمه عبد الصبور والحجازي وسواهما من اصحابي ادباء الطيبة بسلامات النيل .

لكن هدى شاعرة اليوم وزهرة لبنان الماتق اصبحت لمررة فكر لا تزول خلواتها ولا يفلت نصيحها ، فتحت في روضي مطار هو روضي الصديق الاستاذ الير ادب عماد الادب وموتل الادباء .

زكي الحاسني

دمشق

الامير مصطفى النشاي

تأليف الدكتور عدنان الخطيب - ٥٦ صفحة - منشورات مجمع اللغة العربية بدمشق - مطبعة الترقى بدمشق

في رايي ان التاريخ لرجال الفكر من الذين اوتوا نصيبا من العلم ، ليس سهلا ، كما يبدو ، امام من يستعين بهذا العمل الجاد .

وفي رايي كذلك ، ان الوفاء ليس سهلا ايضا ، ازاء الذين رحاوا من عتلاتنا واصبحوا سيرة ، يقول الناس فيهم ما يقولون دون جزاء او مجاملة ...

غير ان الدكتور عدنان الخطيب الذي وفي لاستاذ الامير مصطفى النشاي ، بهذه السيرة العطرة في هذه الصفحات التي تليق عرفانا برجل لعب دورا كبيرا في لغتنا العربية ، قد خالف القاعدة ، وسار على غير نهج الجامعين الذين يبنون النفع ، وينتظرون الجزاء ...

فالمجاملة في مذهبه ، تكون للاحياء وغيرهم ممن ودعونا وانسروا حياهم البالية ، دون كلمة نقال ، او جميل يحسب له الف حساب في اعراف التجارة الادبية ، ومكاسبها الثرة المطا !!

ولقد عجت كيف تكون المجاملة المجردة ، نحو ادباء مصر ، واعضاء المجامع القلوية في رأي الاديب الكبير ... فعين طالعت سيرة الاستاذ احمد حسن الزيات : القفو المصري بالمجمع السوري ، عرفت ان الدافع للمؤرخ ، ان هو الا تعريف الادباء بسيرة ذلك الرجل ، واظهارهم على ما ادى من خلعات ، تحسب له ، او تحسب عليه في جملة التاريخ ، او حساب العمل الادبي الذي تصدى له في ذلك الزمان !!..



ودبة وثيقة ، ومرافقة دائمة ، فهي أكثر اخوتها ملازمة له ، وافقته « في وقت صمم فيه على اراحة نفسه من عنا مشقة ، وان كانت شاقة السانانية ، لانها شاقة ومضنية ... » . وهكذا صار لديها مجال واسع يمكنها من متعة مرافقته والالام بشخصيته الفنية الواسعة الاطلاع ، الكثيرة المعارف العميقة التي كما تقول ... وتعود في هذه المقدمة القصيرة التي انتهت في استهلال الكتاب الى ذكرياتها معه يوم كانت طالبة في المدرسة « وان اذن فلن انسى عودتي من المساء من المدرسة وهو ينتظرني ... كانت لنا معاً جلسات وجلسات ، انهل ما طاب لي ان انهل من بخره العميق ، مشوقة الى ما يقصه علي من قصصه وذكرياته . عن ماض قريب وماض بعيد ، وماض ابعد ، متدلهة لوفرة الاطلاع ، وسعة الفهم ، وذاكرته الفريدة ... فما ان المرح له بذلك حتى يتسنى لي استنساخه العذبة الرقيقة ، وبها شيء من الاستحباب والتواضع قالاً : كل فتاة بابيها معجبة » .

اما حياته فقد دمجها براحته الشاعرية الحماسي الرقيق وجيشه الخوري « ابن عمه - سرد فيها سيرته منذ ولادته في حماه سنة ١٨٧٢ وحتى وفاته في دمشق سنة ١٩٥٦ ماراً بابرز أحداث حياته ، كدراسته على اخيه اتيس سلوم - عضو الجمع العلمي العربي بدمشق - باديء ذي بدء ، ثم ارساله اياه الى الجامعة الاميركية لدراسة الطب ، وتردده بين الاستانة وبغروت حتى استقر اخيراً في الثانية ، وقد عمل خلال تلك الفترة بالتعليم في مدرستي شمعون وبطرام في الكورة ببلنجان ، الى ان نال شهادة بكالوريوس علوم سنة ١٨٩٢ وكان خطيب حفلة توزيع الشهادات ، اما شهادة الطب فقد نالها سنة ١٨٩٦ ، وكان هذه المرة ايضا خطيب المتخرجين ، حيث القى ارجوزته المشهورة في « الصحة » ... ويبدو انه كان من المتفوقين جدا ، اذ احضر شهادة الانجاز في الجراحة والترشيع والكيمياء والمواد الطبيعية ، هذه الشهادات التي اثبتت بصمها الانكليزي في الكتاب ، وما تزال محفوظة في سجلات الجامعة الاميركية .

عمل المرحوم الدكتور سلوم بعد تخرجه طبيباً في حمص ، ثم انتقل الى حماه ، ولكن الحكومة الثمانيانية جندته سنة ١٩١٤ ولحسن حظه بقيت خدمته محصورة بين عاليه وسوق القرب وببيت الدين وبكفيا ، وبعد تخلصه من الخدمة في الدولة الثمانيانية عاد الى حماه سنة ١٩١٩ ، فعمل مديراً للصحة فيها ، كما أسس مستشفى صغيراً ، وظل في هذه الوظيفة حتى بلغ الستين ، وحصل على تقاعده سنة ١٩٣٣ ، ففادح حماه الى دمشق ، وافتتح عيادة في منزله ، وخصص يوماً لمعالجة الفقراء مجاناً .

نال المترجم له عدة اوسمة منها الوسام الفضي الثماني ، ووسام الاستحقاق السوري من الدرجة الثانية ، ووسمة اخرى من البطريرك الكلداني بطريرك طحان ، والمحالل البروتستانتية التي كان شيخاً في عهدها . معظم شعره ونثره قيل في مناسبات دينية واجتماعية وقومية ، ولا غرو ف شعر المناسبات كان وحده الراجح في تلك الفترة التي عاشها ، وما قبلها ، الا ان هذا لا يعني خلو شعره ونثره من مضامين مشرقة ، ولغات معشوقة تبرز فيها اصالته ككاتب وبطرح ذوقه كشاعر ، وحكمته كرجل خبر الحياة وحكمته التجارب ، فلتستمعه يقول في قصيدة تحت عنوان « بلادي » نظمت في نيسان سنة ١٨٩١ :

ما سر ذكر احبتي بؤادي الا وذببت ثوبك لبلاي  
هيهات اقرر لطفك عن ذكرها تيك الديار وذكر ذاك الوادي  
وجمال « عاصيه » الذي قد تاه في برد الفخار بانبهل ووهاد  
لله موهبها وبهجتها ومو قع كل صفع مثله او نادي  
ومن حكمته الناضجة قوله :

اياك ان يقسي الحياة سعيدة الا يتقوى الله والخلق الحسن  
فالعلم والربط العلية والفنسي كم كان اسباب التعاسة والخص  
وله فصائد اخرى في الفزل والصحة ، والعصر ، والتاريخ  
الشعري ، والنبات والحدائق ، والاعتماد على النفس ، والرأه ،

على انني لو اجهدت نفسي في اظهار حسنات هذا التاريخ ، كما وفيت الدكتور عدنان حقه ، ولما اطلعت القراء على نوع من التاريخ الادبي جديد ، وان كانت نظرة مجلى الى هذه الدراسة الفذة ، تعطينا ما الم المؤلف من نصب ، وما كابد من مشقة ، سواء عند جمع المراجع او عند الصياغة الادبية الواضحة .

القاهرة  
ابو طالب زيان

## مختارات من شعر ونثر الدكتور توفيق سلوم

جمع واعداد : سعاد سلوم نصير - ١٦٩ صفحة - حجم كبير - مطبعة  
الفاء اباد الاديب بدمشق

ما اكثر الذين يرحلون عن هذه الحياة من الادباء والشعراء ، ويتركون تاجاً ادبياً ضخماً ، يحتاج الى يد امينة مخلصه وفيه تزيح عنه القبار ، وتنقله الى عالم النور ، ليستفيد منه الآخرون ، وعندما لا تتوفر هذه اليد البارة في أسرة الاديب الراحل ، يتنادى اصداؤه ، ومعجبوه ، ومقدرو ابيه لجمع آثاره وطباعتها ، واهياناً تتولى الدول هذه المهمة : للجامعات العلمية ووزارات الثقافة ، والاعلام ، والترتبة ..

اما الدكتور توفيق سلوم ( الحمصي ) فلم تنتظر ابنته السعيدة سعاد من جهة ما ان تقوم بطبع اشعار والدها ومواعيله وخطاباته التي تركها عندما توفي في ٢١ ايار ١٩٥٦ ، بل قامت هي بجمعها واعادتها وترتيبها وتنسيقها ثم طباعتها تحت عنوان « مختارات من شعر ونثر الدكتور توفيق سلوم » وقدمتها الى والدتها الخاتونة .

لقد تدببت نفسها لهذه المهمة ، لما كان بينها وبين ابيها من صلات

صدر حديثاً

## ثلاثة مكعبات

شعر

هدى اربب

توزيع دار الكتاب اللبناني

ص. ب ٢١٧٦ - بيروت

تلفون ٢٨٢١٢٨ - ٢٨٨٧٩٢ - ٢٨١١٩٢

الثلث ٣٠٠ ق. ل. او ما يعادلها

يا اولاد : هذه حلوة الرملة .. فيجب الابن الصغى .. نحن لا نريد حلوة الرملة نحن نريد ان نرى الرملة .. يرشد الرملة بتواها .. وبياراتها ورمالها . ان شوقه المنفرد في نفسه ينفذ مع الايام شعوره بالفرقة والصياح . سيدفمه حتما للعودة او لمحاولة العودة على الاقل. ويوما ما سيمود هذا الجبل الى الرملة وحيفا وبافا .. منطق التاريخ يقول هذا . خصوصا وان هذا الجبل قد وجد نفسه . لم يعد غاملا تائها .. هناك من يعلمه ويرشده ويقوده الى الطريق التي سيمود من خلالها الى ارض انتقدها مدة طويلة .

يسأل الاب ابنه الصابت الواجب :

- بماذا تفكر يا بني ..

فيجب به .. بالواجب ..

وما اشد دهشة الوالد .. هذا الصغى يفكر بالواجب .. نرى ما هو الواجب الذي يتنب عقله الصغى بالتفكير به ..

- كان يجب ان اكون هناك .. في مسكر الاشبال .. فالاخ ابو علي - وابو علي هذا شيل صغر لم يمد العاشرة من عمره - قد دعاك للتدرب على الغزوة الجديدة ..

لا شك ان جيلا كهذا ليس يتكر عليه ان يحقق نورا وان يسترد ارضا ..

في ليلة يحدث الوالد ابنه عن يافا وحيفا والبيارات والبرقشال فيسأل الابن : هل هي جميلة ويجبها الاب نعم لكن اليهود يفتكسون نعامها ..

فيخرج الولد بغفوة ..

- اولاد الكلب ..

مصطفى صالح

عمان - الاردن

طالعوا مجلة

# البيان

تصدرها في مطلع كل شهر

رابطة الادباء في الكويت

تطلب في بيروت من مكتبة الروكسي

اول طريق الشام - بناية روكسي

والتهنة لاصدقائه ، وكلها تنم عن الذوق الذي كان سائدا في تلك الفترة الزمنية المظلمة التي اغتبت عصور الانحطاط في الادب العربي ، وهذه الفسادات والمظبوطات الثرية التي كتبها في موضوعات طيبة ودينية ووطنية يغلب عليها الطابع العلمي والروح العقلية ، وهي تكاد تخاو من الصور المشرقة واللوحات الشعرية الرائعة الا في بعض المواضع الثقيلة التي كانت بمثابة واحات في صحارى العلم والعقل .

ولم تنس السيدة سعاد ان تنصم الى ذيل الكتاب مسا قيل في والدها من مرات كثرانة اخيها عرفان ، ومرتباتها ، ومرتاة الشاعر وجيه الخوري .

واخرا لا يسعنا الا ان نشكر السيدة سعاد سلوم نصير علسي الجهد الذي بذلته لتحقيق هذا العمل المتكسلي برا وولاء وعرفانا بالجميل .

عيسى فتوح

دمشق

## حكايات عن الارض والانسان

تأليف فوز الدين البوسوي - 144 صفحة - منشورات دار الشبيبة ببيروت

صدر للاخ الصحفي فوز الدين البوسوي كتابه الاول حكايات عن الارض والانسان عن دار الشبيبة في بيروت ، ويقع الكتاب في 144 صفحة تحتوي على 11 حكاية . تصور واقعا حيايا لشعب فقد ارضه ووطنه ونشرد في الاصقاع مقتربا باحثا عن اللقمة والمأوى . هذا الشعب المقرب هل نسي وطنه بعد رحيله الاجباري عن الوطن ؟ الجبل الجديد الذي ولد خارج الوطن المحتل هل نسي هو الآخر وطنه الذي لم يره ولا يعرف عنه شيئا الا من الكتب والمجلات والبرامج ؟ هذا الجيل الذي توهم العدو القاصب انه لن يطالب بارض لم يعرفها ، هكذا كانت توقعات قادتهم .. قالوا ان الجيل القديم سينسي او يتنسى والجيل الجديد لم يعرف بلده اصلا فهو لن يطالب بها .. لكن فالهم خساب وتوقعاتهم فشلت ، واثبت جيل النفي هذا انه اشد شوقا لمعرفة وطنه الذي حرم منه ..

يدخل الصغى على والده وهو يبكي فيسأله عما به فيقول :

- لقد اصمت الفتاح ..

- اي مفتاح يا بني ؟

- مفتاح بيتنا في الرملة .

هذا الصغى يعرف انه من الرملة ولكنه لا يعرف الرملة ، لذلك نراه يبكي ويصرخ لانه فقد مفتاح البيت الذي يعني نفسه بالعودة اليه . ان شوقا منفردا في نفوس هؤلاء الصغار لرؤية وطنهم الذي حرمهم من رؤيته القدر .. ان البعد والفرقة قد عمقا المساة في نفس الانسان الفلسطيني لذلك نرى الكاتب يصور مأساة شعبه بشفاية حزينة مؤلمة .

في يوم من ايام عيد حزين لم يجد ممن ينتهج بمقدمه .. كانت قدماء تسوقانه في شوارع عمان حيث كان احد الباعة يصيح مناديا باعلى صوته على حلواته ..

تذكر انه كان يشترى الحلوة ويتلذذ باكلها - ايام المز - دنيا من البالغ وسأله : من اين انت ؟ اجاب من الرملة ..

وبلهفة اشترى كمية من الحلوة وضفها في لفافة وهرع لاولاده كي يطعمهم من حلوة الرملة .. ويلبسي باللفافة لاولاده فرحسا ..

# ظهر حلايشا



- الفهرس الهجائي لكتاب الفتي لابن قدامة في فقه الإمام أحمد بن حنبل - صنعه محمد سليمان الأنش - ١٤٤ صفحة - حجم كبير - منشورات دار البحوث العلمية بالكويت - مطابع دار القلم بيروت .
- الإسلام يتحدى - تأليف وحيد الدين خان - تعريب ظفر الإسلام خان - مراجعة وتحقيق الدكتور عبد الصبور شاهين - ٢٨٨ صفحة - حجم كبير - منشورات دار البحوث العلمية بالكويت - مطابع دار الكتب بيروت .
- القرآن والقصة الحديثة - تأليف محمد كامل حسن الحامي - ١٦٤ صفحة - حجم كبير - منشورات دار البحوث العلمية بالكويت - مطابع دار الكتب بيروت .
- الولية - مجموعة قصص - تأليف أسكندر لوقا - رسوم الفلاف للجنة الاصيل - ١٠٠ صفحة - منشورات الحصاد الكتاب المصروب بدمشق - مطابع الف باء \ الأدب بدمشق .
- دراسات في الأدب العربي الحديث - تأليف الدكتور عطية عامر - ١٦٠ صفحة - سلسلة الكتاب العربي - منشورات دار المغرب العربي بتونس - مطبعة التثلي في سوسة تونس .
- جاسوسة صهيون - قصة - تأليف جميلة الملايبي - لوحة الفلاف شريفة فتحي - ٧٦ صفحة - ( صدر في القاهرة ) - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- الحضارة والحرة : دراسات في الإنسان والتطور الحضاري - تأليف أميل لوفيق - تصدير أحمد خاكي - لوحة الفلاف لمصطفى بط - ١٧٦ صفحة - منشورات دار الفكر الحديث للطبع والنشر بالقاهرة - مطبعة دار العلم للطباعة بالقاهرة .
- وجوه في الزحام - قصة - تأليف فاطمة يوسف العلي - مصمم الفلاف والرسوم الداخلية طمعت يوسف - ١٣٦ صفحة - مطبعة حكومة الكويت .
- الاخطل الكبير : حياته وشخصيته وقيمه الفنية - تأليف الدكتور فخر الدين قبارة المرسى للنشر والادب في جامعة حلب - ٣٦٨ صفحة - حجم كبير - دار الاصيل للنشر والتوزيع بحلب - مطبعة الاصيل بحلب .
- سفراء بدون توكيل رسمي - اعداد وتقديم عبد الله بوري حلال صاحب مجلة الصاد - ٦٤ صفحة - حجم كبير - مطبعة الصاد بحلب .
- موسوعة النبات المقدسة : قسم القدس - تأليف جعفر الخليلي - المجلد الاول - ٢٧٦ صفحة - حجم كبير - المجلد الثاني - ٢٨٨ صفحة - حجم كبير - منشورات دار المعارف ببغداد - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- احاديث المشيات - مجموعة محاضرات - تأليف الدكتور عبد السلام المجيلي - مصمم الفلاف غازي الخالدي - طبعة ثانية - ٢٠٤ صفحة - منشورات وزارة الثقافة بدمشق - مطبعة وزارة الثقافة بدمشق .
- مصباح العلوم في معرفة الهي القويم ، المروف بالتلايين مسألة - لاجد بن الحسن الرصاص - اعدة الطبع وقدم له الدكتور محمد عبد السلام كفاي استاذ الاداب الاسلامية بجامعة القاهرة وبيروت العربية - ٢٨ صفحة و ١٤ صفحة باللغة الانجليزية - حجم كبير - منشورات جامعة بيروت العربية - مطابع دار الاحد ( البحري اخوان ) بيروت .
- من الوجهة الجغرافية : دراسة في التراث العربي - تأليف الدكتور محمد محمود الصياد رئيس قسم الجغرافيا بجامعة عين شمس وبيروت العربية - ١٦٦ صفحة و ١٤ صفحة باللغة الانجليزية - حجم كبير - منشورات جامعة بيروت العربية - مطابع دار الاحد ( البحري اخوان ) بيروت .

- شجرة التوت - تأليف اتجس ويلسون - ترجمة وتقديم الدكتور عادل سلامة - ١٨٤ صفحة - الكتاب ٢١ من السلسلة الشهرية « من المسرح العالي » عدد يونيه ١٩٧١ - منشورات وزارة الاسلام بالكويت - مطبعة حكومة الكويت .
- محاورات المساء - كتاب فلسفي بأسلوب قصصي مسرحي - تأليف مخلوق ايوب - ١١٢ صفحة - منشورات دار الاجيال بدمشق - مطبعة الادب والعلوم بدمشق .
- تذكرة سفر الى لبنان - دليل سياحي وتاريخي - تأليف نجيب البعيني - ٢٦٦ صفحة - حجم كبير - ( لم يذكر اسم المطبعة ) - ( صدر في بيروت ) .
- رسالة فداية البابا بولس السادس لمناسبة الذكرى الثمانين لرسالة البابا لاون الثالث عشر العامة في شؤون العمال - ترجمة اسرة « الشارع » - ٦٦ صفحة - حجم كبير - منشورات جريدة الشارع مطابع الرطبوي في عاليه لبنان .
- معجم رفض المساح - تأليف عثمان بن ذريل - تقديم محمد كامل القدسي - ٩٢ صفحة - مطابع الف باء \ الادب بدمشق .
- المسرح السوري منذ ابي خليل القباني الى اليوم تأليف عدنان بن ذريل - ١٥٤ صفحة - ( صدر في دمشق ) - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- الفسق - مجموعة شعرية - هند نوري العبدان - تصميم وتغليف : م. الدمايطي - ٩٦ صفحة - منشورات مكتب الدمايطي للطباعة والنشر بالقاهرة - مطبعة الدار المصرية للطباعة والنشر بالقاهرة .
- ديوان ابي نواس - حقه وقدم له فوزي طوي - ٢٠٨ صفحة - حجم كبير - منشورات الشركة اللبنانية للكتاب بيروت - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- ولم نظفر يا فيوم - مجموعة شعرية - عدس الكيالي - ٢٠٠ صفحة - مطابع دار العلم للملايين بيروت .
- بحوث ومنافسات - تأليف زيد بن عبد العزيز بن فياض - ١٤٠ صفحة - حجم كبير - منشورات دار مكتبة الحياة بيروت - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- الدين والعلم - تأليف زيد بن عبد العزيز بن فياض - ٨٠ صفحة - منشورات دار الاندلس ببيروت - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- كتاب الجغرافيا - لابي الحسن علي بن موسى بن سعيد المغربي - حقه ووضع مقدمته وعلق عليه : اسماعيل العربي - ٢٦٤ صفحة - حجم كبير - سلسلة ذخائر التراث العربي - منشورات الكتب التجارية للطباعة والنشر والتوزيع بيروت - ( لم يذكر اسم المطبعة ) .
- بحوث في الريا - تأليف محمد ابو زهرة - ٩٦ صفحة - سلسلة مفاهيم الاقتصادية - منشورات دار البحوث العلمية بالكويت - مطابع دار القلم بيروت .